

Purchase Of Service Expenditure Data

Fiscal Year 2024-2025
(FY2025)

Presented by:

Salvador Gonzalez,

Director of Service Access & Equity Department



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Agenda

 **Background**

 **SG/PRC Demographics**

 **Data Review**

 **Equity Projects/Partners**

 **Plan to Increase Access to POS and Generic Services**

 **Community Input**

Background



As of June 27, 2012, the Lanterman Developmental Disabilities Services Act was amended.

It requires the Department of Developmental Services (DDS) and Regional Centers to annually collaborate to compile data in a uniform manner relating to purchase of service (POS) authorization, utilization and expenditure by each regional center.

Background



The data has become known as the POS disparity data.

These reports include information about authorizations and utilization, as well as expenditures.

The data may or may not show a disparity. SG/PRC posts these reports on our website as Annual Purchase of Services (POS) Expenditure Reports.

The Lanterman Act requires that these reports be posted by each regional center on its own website by December 31st of each year.

SG/PRC Demographics

SG/PRC's population of people with disabilities is diverse.

The percentages of individuals served by SG/PRC in each ethnic/racial group appear to mirror the trends seen of the community at large, considering that the data used for comparison is from 2020.

SG/PRC's threshold languages are: ASL, Chinese, Korean, Spanish and Vietnamese.

SG/PRC's Comparison of Clients for both FY2016 & FY2025

	2020 Census Data SG/PRC Area		FY 2016 SG/PRC All Living Options		FY 2025 SG/PRC All Living Options		SG/PRC Clients Change from FY 2016	
Ethnic/Racial Group	Number	%	Number	%	Number	%	Change in Number	Change in %
White	302,138	21.4%	2,679	19.0%	2,390	12.56%	- 289	-10.79%
Hispanic	691,667	49.0%	7,916	56.2%	10,983	57.74%	3,067	38.74%
Black/ African-American	52,498	3.7%	798	5.7%	891	4.68%	93	11.65%
Asian (w/ Filipino)	354,228	25.1%	1,600	11.4%	2,520	13.25%	920	57.50%
Other (Multi-Ethnic, other Ethnicities)	10,997	0.8%	1,099	7.8%	2,238	11.77%	1,139	103.64%
TOTAL	1,411,528		14,092		19,022		4,930	34.98%

SG/PRC Performance Contract FY2025-2026

Measure #21 – NO-POS

Reducing Disparity & Promoting Equity

- ❖ For each age group, the number and percent of individuals receiving NO POS, when comparing ethnic/racial groups for those living at home with their families, will decrease over previous years.

SG/PRC Performance Contract FY 2025-2026

Measure #21



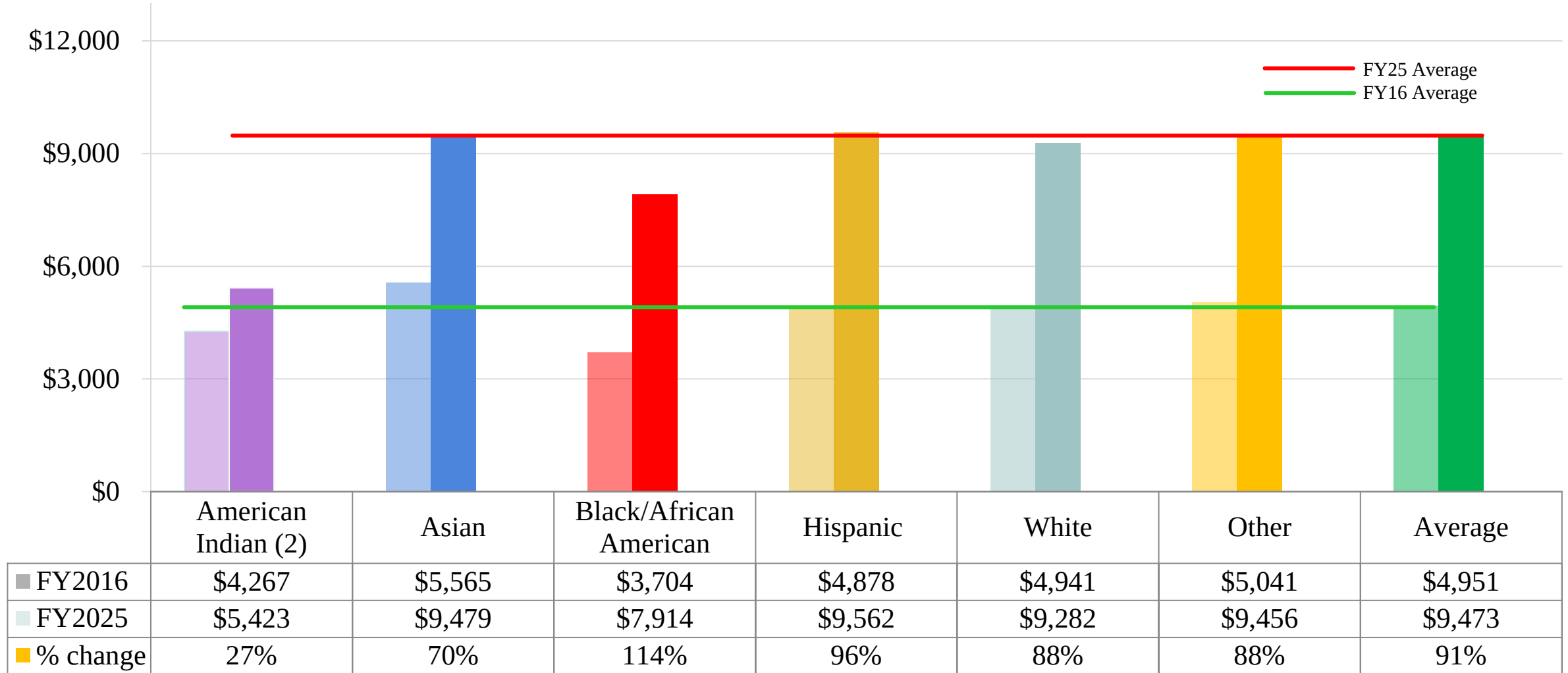
FY2025 POS / NO POS Age 0-2 Comparison by Ethnicity

Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African-American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	2,149	207	87	234	34	44	17	751	3,523
POS	2,102	203	82	230	34	44	17	728	3,440
No POS	47	4	5	4	0	0	0	23	83
No POS %	2.2%	1.9%	5.7%	1.7%	0.0%	0.0%	0.0%	3.1%	2.4%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 3.3%.

FY2016 & FY2025 Per Capita Expenditures by Ethnicity

Age 0-2 at Home



SG/PRC Performance Contract FY 2025-2026

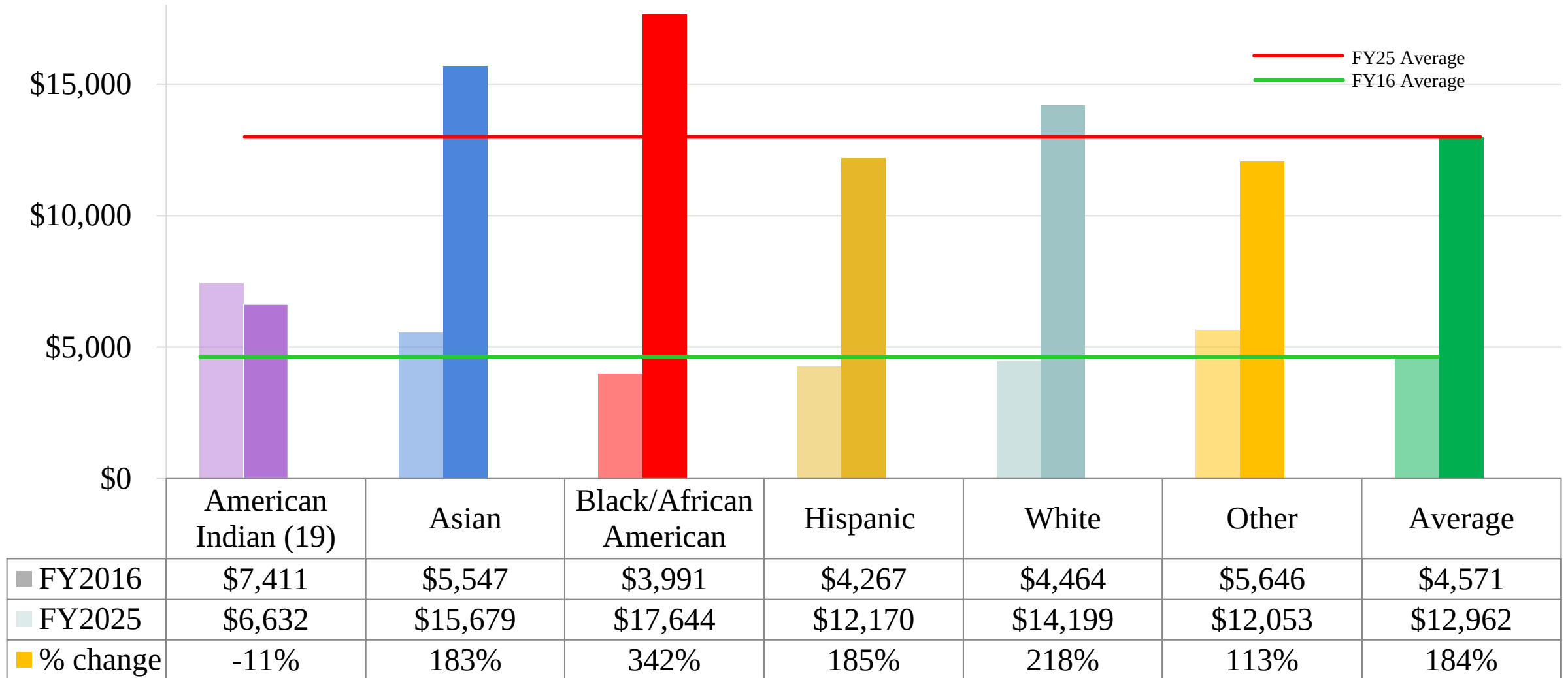
Measure #21

FY2025 POS / NO POS Age 3-21 Comparison by Ethnicity									
Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	5,408	610	302	536	237	147	65	1,436	8,741
POS	3,990	474	222	451	187	115	53	1,103	6,595
No POS	1,418	136	80	85	50	32	12	333	2,146
No POS %	26.2%	22.3%	26.5%	15.9%	21.1%	21.8%	18.5%	23.2%	24.6%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 28.4%
 FY2022-2023 Total NO-POS percentage was 34.4%

FY2016 & FY2025 Per Capita Expenditures by Ethnicity

Age 3-21 at Home



SG/PRC Performance Contract FY 2025-2026

Measure #21



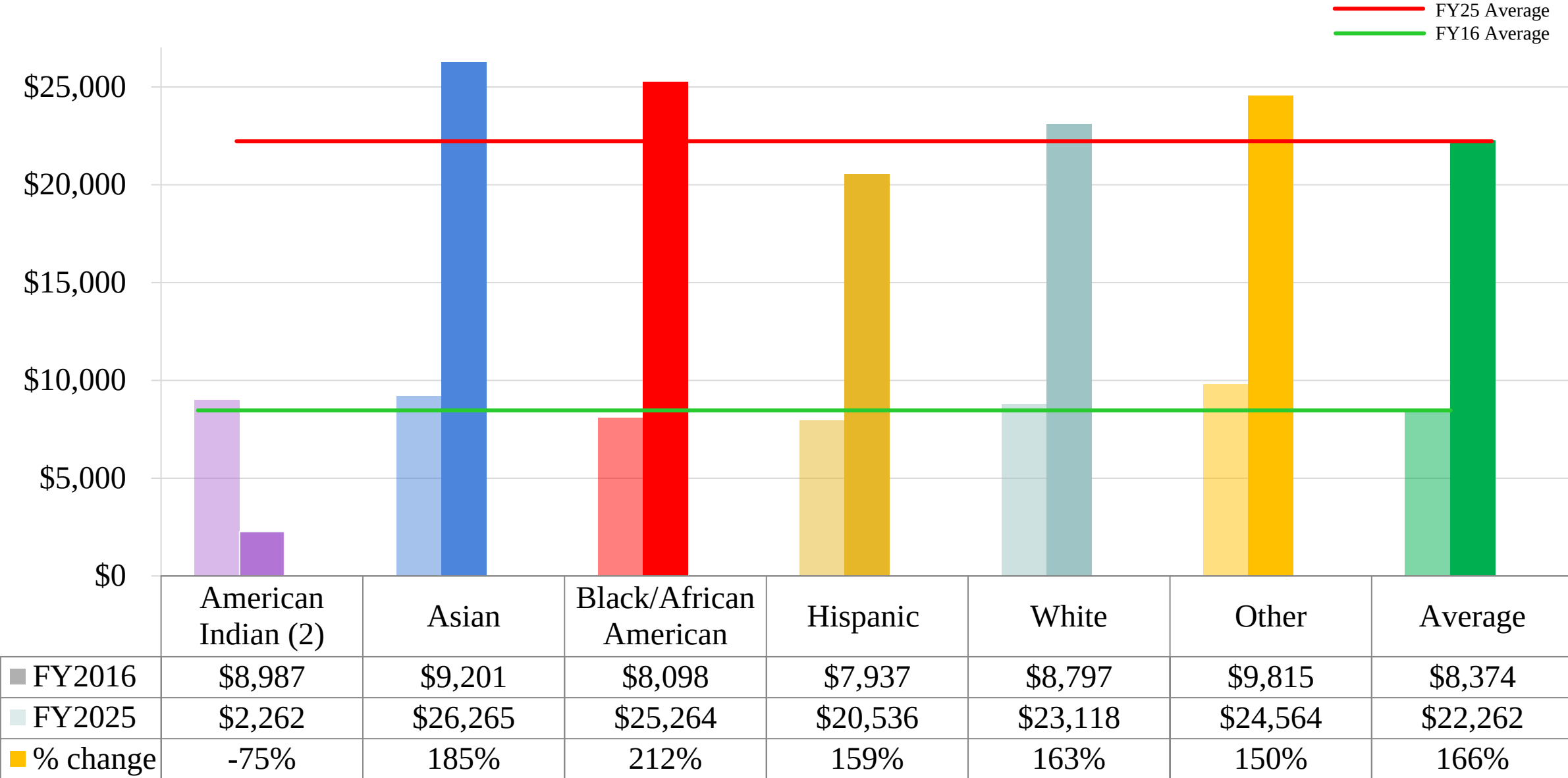
FY2025 POS / NO POS Age 22+ Comparison by Ethnicity

Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	3,426	1,573	502	278	167	86	67	659	6,758
POS	2,654	1,285	429	212	137	67	48	515	5,347
No POS	772	288	73	66	30	19	19	144	1,411
No POS %	22.5%	18.3%	14.5%	23.7%	18.0%	22.1%	28.4%	21.9%	20.9%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 22.8%.

FY2016 & FY2025 Per Capita Expenditures by Ethnicity

Age 22+ at Home



SG/PRC Performance Contract FY 2025-2026

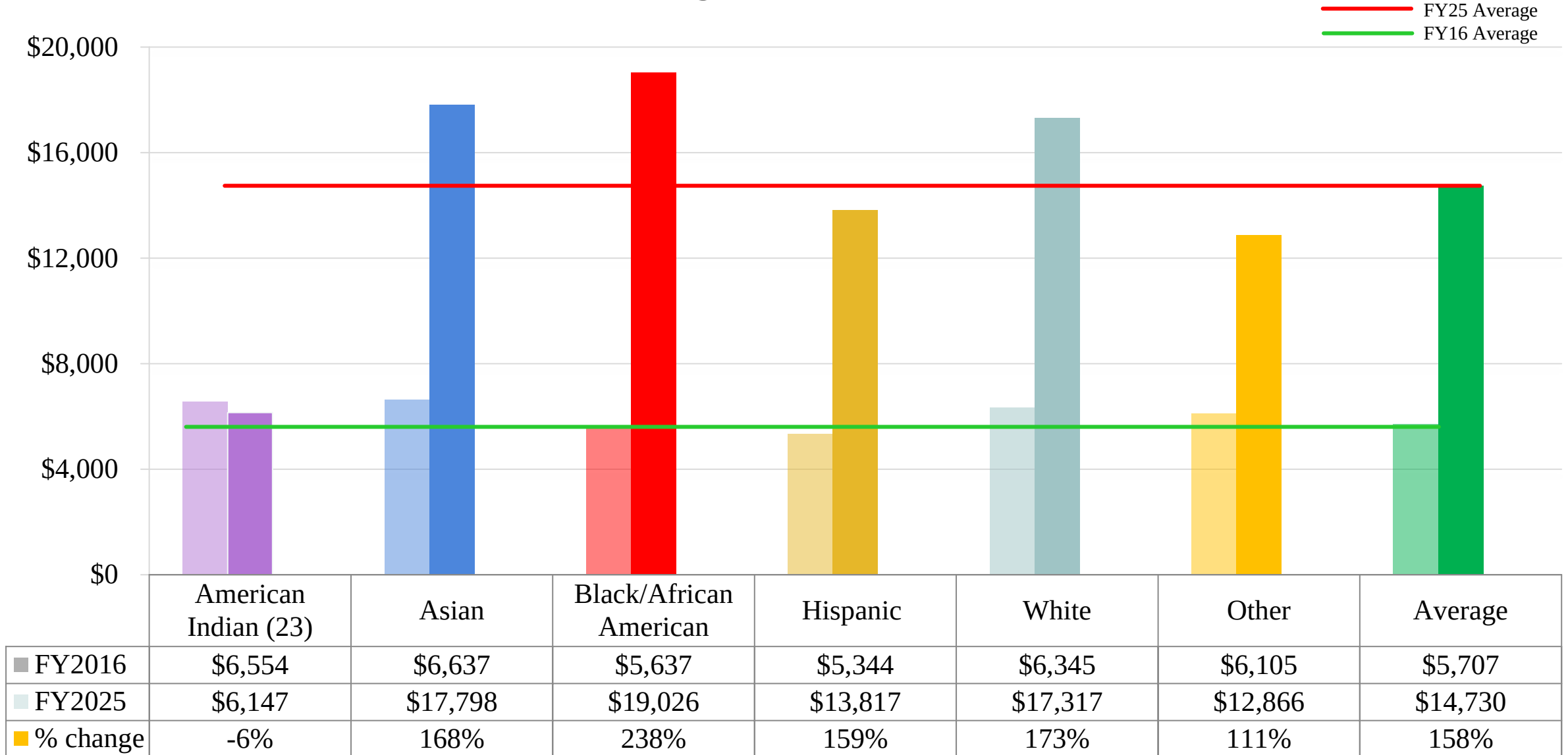
Measure #19-21

FY2024-2025 POS / NO POS All Ages Comparison by Ethnicity									
Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	10,983	2,390	891	1,048	438	277	149	2,846	19,022
POS	8,746	1,962	733	893	358	226	118	2,346	15,382
No POS	2,237	428	158	155	80	51	31	500	3,640
No POS %	20.4%	17.9%	17.7%	14.8%	18.3%	18.4%	20.8%	17.6%	19.1%

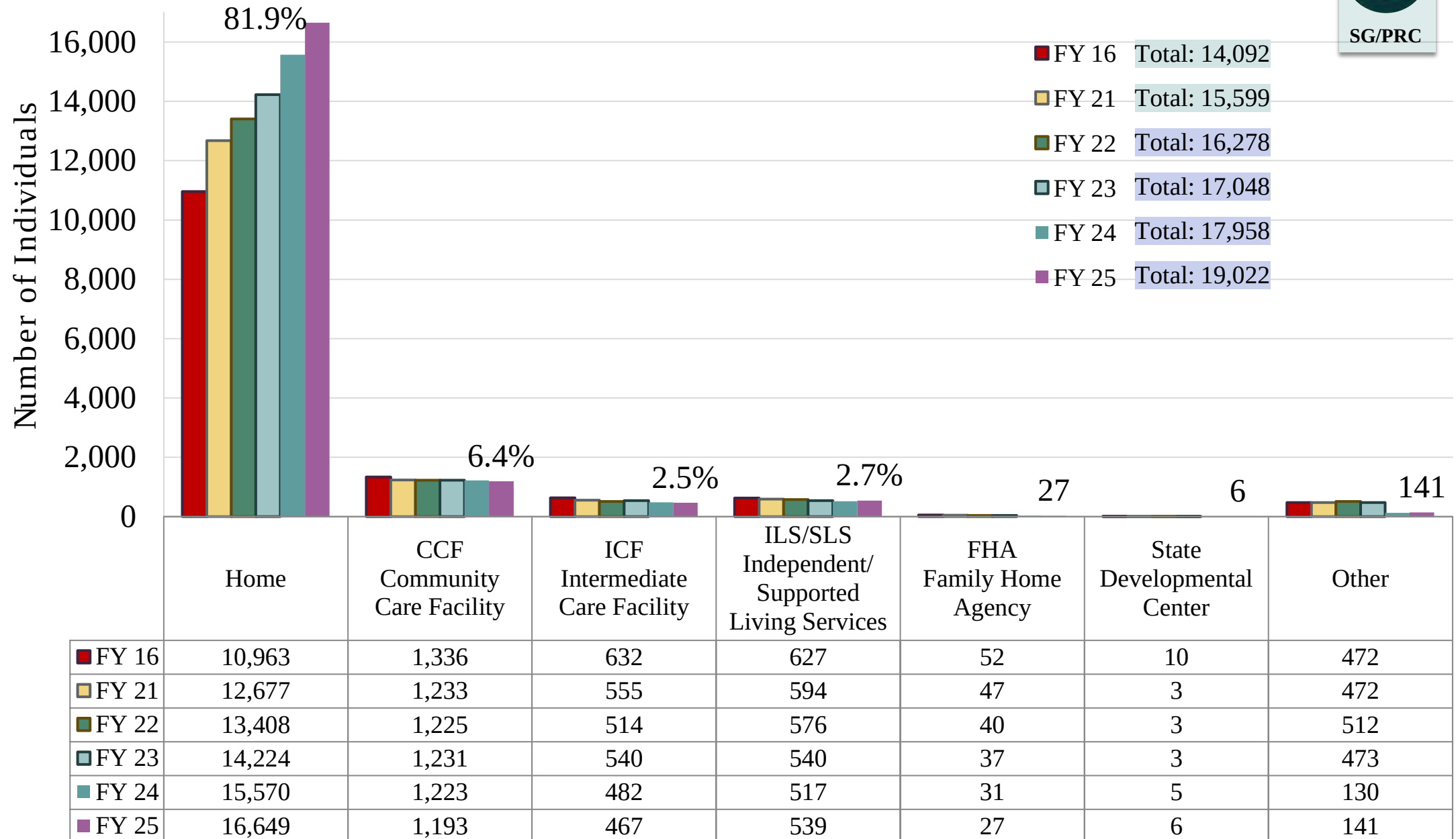
FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 21.3%
 FY2022-2023 Total NO-POS percentage was 23.9%

FY2016 & FY2025 Per Capita Expenditures by Ethnicity

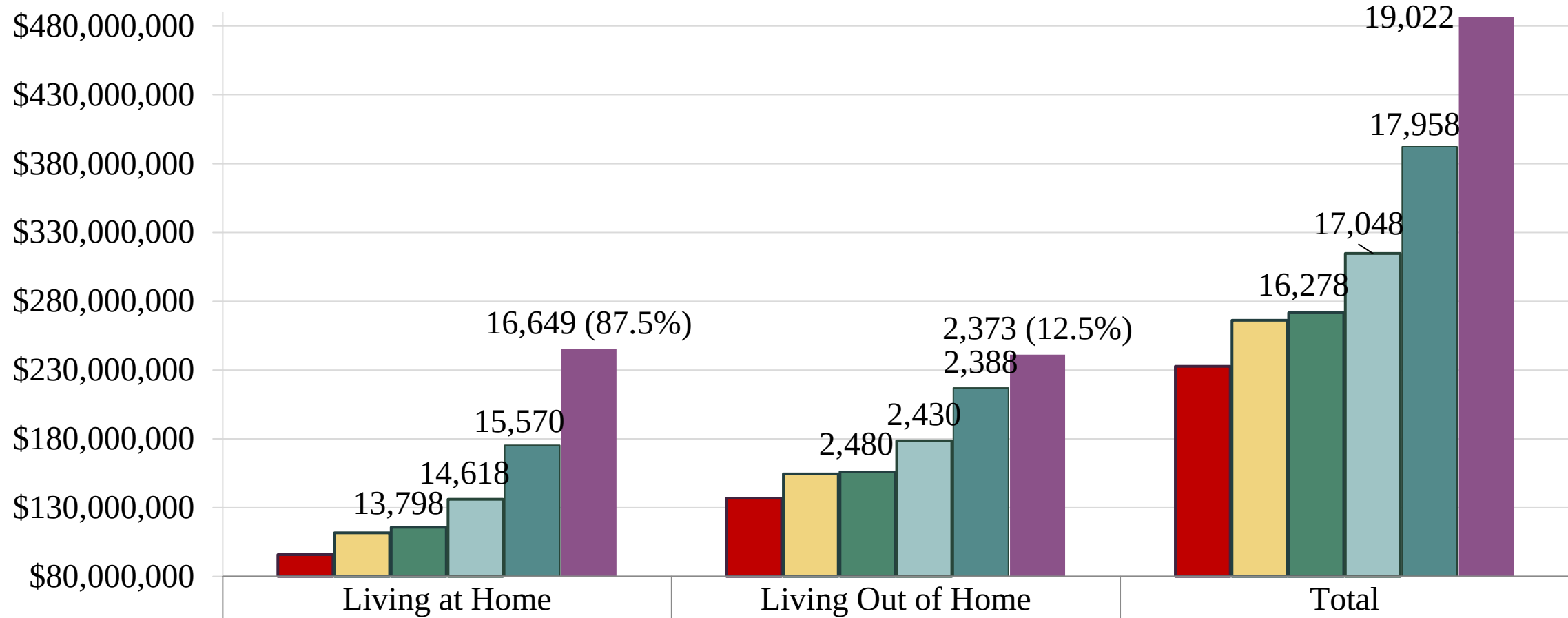
All Age at Home



SG/PRC Individuals by Residence Type from FY2016 to FY2025



Comparison of POS Expenditures by Living Option FY20 to FY25



	Living at Home	Living Out of Home	Total
FY 20	\$95,829,982	\$136,833,152	\$232,663,134
FY 21	\$111,637,453	\$154,454,271	\$266,091,724
FY 22	\$115,701,300	\$155,872,191	\$271,573,491
FY 23	\$136,060,011	\$178,584,912	\$314,644,923
FY 24	\$175,284,198	\$217,004,154	\$392,288,352
FY 25	\$245,244,905	\$241,155,060	\$486,399,965

SG/PRC Comparison of Social Recreation by Ethnicity of FY 2024 and FY2025

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
Black/ African-American	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
Hispanic	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
White	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
All Other Ethnicities	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
Total	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

SG/PRC Comparison of Other Social Recreation by Ethnicity of FY 2024 and FY2025

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	33.0%	29.6%	\$1,284,200	\$2,681,373	108.8%
Black/ African-American	1.9%	3.0%	\$33,793	\$134,056	296.7%
Hispanic	35.8%	40.2%	\$785,860	\$1,979,460	151.9%
White	12.1%	0.0%	\$251,440	\$556,719	121.4%
All Other Ethnicities	29.3%	27.2%	\$348,259	\$779,695	123.9%
Total	618	1,189	\$2,703,553	\$6,131,304	126.8%

SG/PRC Comparison of Camping by Ethnicity of FY 2024 and FY2025

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	35.4%	38.0%	\$20,823	\$76,521	267.5%
Black/ African-American	4.0%	5.4%	\$4,096	\$12,971	216.7%
Hispanic	31.3%	28.8%	\$18,837	\$45,522	141.7%
White	12.1%	12.5%	\$11,279	\$27,656	145.2%
All Other Ethnicities	2.8%	15.2%	\$16,693	\$26,924	61.3%
Total	99	184	\$71,728	\$189,594	164.3%

Individualized Program Plan (IPP) Translations

IPP translation requests have a **45-day timeframe for threshold languages** and a **60-day timeframe for non-threshold languages**.

SG/PRC's threshold languages are: ASL, Chinese, Korean, Spanish and Vietnamese.

IPP Translation Request	Total Request	# Met	% Met	# not met	% Past due
Threshold Languages	460	211	46%	249	54%
Non-Threshold Languages	0	0	0	0	0

Community Information Forum

- ▶ Join us on Thursday, February 19th from 10:00 a.m. to 11:00 a.m. to learn more about social skills; presented by Director of Client Services, Daniela Santana.
- ▶ The presentation will cover the following topics:
 - ▶ Understanding the importance of Social Skills
 - ▶ Who Qualifies for Social Skills?
 - ▶ The types of environments and activities that promote Social Skills
- ▶ Meeting will be held via Zoom, no registration required.
- ▶ Visit our [Calendar of Events](#) for more information.

SERVICE ACCESS AND EQUITY

- ▶ SG/PRC's Service Access and Equity Department contributes to SG/PRC's success by addressing the state's expectations for performance, transparency and increased equity.
- ▶ SG/PRC's SAE Department is comprised of:
 - ▶ Director of SAE
 - ▶ Community Outreach Specialists
 - ▶ Language Access and Cultural Competency Specialists
 - ▶ Deaf and Hard of Hearing Specialist
 - ▶ Education Specialist
 - ▶ (2) Specialized units

SERVICE ACCESS AND EQUITY

- ▶ SG/PRC believes trainings and presentations to the community and staff are crucial for the development of improved access to services and resources.
 - ▶ The SAE department attended over (75) community outreach events in SG/PRC's service area.
 - ▶ All flyers were translated into our threshold languages to increase equity.
 - ▶ A total of (7) Community Information Forum (CIF) training courses, with approximately (461) participants were provided to the community.
 - ▶ A total of (10) Parent Education Trainings were offered by our Education Specialist, Nora Perez-Givens, with approximately (397) participants.
 - ▶ SG/PRC collaborated with Department of Mental Health to offer (1) 3-week workshop series; early 2025.

Community Presentations 2025



San Gabriel / Pomona
Regional Center

COMMUNITY
INFORMATION

FORUM

2025

Community Information Forum addresses the important, new, or current issues that support delivery and accessibility to individuals served by SG/PRC.

FEBRUARY
27

What is Office of Clients' Rights Advocacy (OCRA)?

Almee Delgado, Clients' Rights Advocate

OCRA provides free legal information, advice, and representation to individuals served by regional center.

MARCH
27

Purchase of Services Expenditure Data

SAE Department Director

Authorization, utilization, and expenditure by each regional center consumer.

APRIL
24

CalABLE

CalABLE Representative

Providing people with disabilities greater financial security by allowing to establish a tax-advantaged savings account.

MAY
22

Mt. SAC Impact Program Citrus College Disable Student Program

Christina Delgado, Program Specialist
Applying for college, how does the Citrus College Program Specialist Services (DSPS) help students, other resources, and more.

JULY
24

Transitioning from High School to College for Students with IEPs & 504s

Nora Perez-Givens, Education Specialist

SG/PRC's Education Specialist will provide information on preparing for graduation/transitioning out of high school and preparing for college.

AUGUST
28

Mental Health Resources

Yesenia Orozco, Mental Health Specialist

SG/PRC's Mental Health Specialist will share how she can support our individual served and their families with Mental Health related Services.

SEPT
25

Deaf and Hard of Hearing Supports

Jessical Wilson, Deaf and Hard of Hearing Specialist

SG/PRC's DHH Specialist will review regional center services and generic resources available to the Deaf and Hard of Hearing community.

11am-12pm

Join us via ZOOM
[Click Here](#) or Scan QR

Meeting ID: 865 3741 9310
Dial-in: 669-444-9171

All presentations will be simultaneously interpreted in our five threshold languages:
English with ASL, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese

For more information, please contact:
Luz Rodriguez-Urbe at lrodriguez@sgprc.org (909) 710-8828 or
Tiffany Loong at tloong@sgprc.org (909) 710-8827



"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025 ANNUAL PURCHASE OF SERVICE (POS) EXPENDITURE DATA COMMUNITY MEETINGS

Fiscal Year 2023-2024

SG/PRC will be conducting presentations by Salvador Gonzalez, Director of Service Access and Equity, as required by the Lanterman Act, Welfare Institutions Code (WIC) 4519.5, relating to Purchase of Service (POS) authorization, utilization, and expenditure by each regional center with respect to consumer age, race or ethnicity, primary language, and disability. The presentations will be hosted virtually. Please see the Calendar at www.sgprc.org for details. We hope to see you at one of our meetings and look forward to your feedback. If you have any questions please contact Salvador Gonzalez at SGonzalez@sgprc.org.

MARCH 6
THURSDAY
11AM-12PM

HISPANIC/ SPANISH : [Click here](#) for Zoom Link
SPEAKING : ZOOM ID - 865 3741 9310
COMMUNITY : Scan the QR Code

Interpretation will be available in Spanish.



MARCH 13
THURSDAY
11AM-12PM

BLACK/AFRICAN : [Click here](#) for Zoom Link
AMERICAN : ZOOM ID - 865 3741 9310
COMMUNITY : Scan the QR Code



MARCH 20
THURSDAY
11AM-12PM

ASIAN : [Click here](#) for Zoom Link
COMMUNITIES : ZOOM ID - 865 3741 9310
: Scan the QR Code

Interpretation will be available in Chinese, Korean, and Vietnamese.



MARCH 26
WEDNESDAY
7:15PM

BOARD OF : [Click here](#) for Zoom Link
DIRECTORS/ : ZOOM ID - 234 566 141
PUBLIC MEETING : Password: 916227

Interpretation will be available in ASL, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese.



MARCH 27
THURSDAY
11AM-12PM

ALL COMMUNITIES/ : [Click here](#) for Zoom Link
COMMUNITY : ZOOM ID - 865 3741 9310
INFORMATION FORUM : Scan the QR Code
(CIF)

Interpretation will be available in ASL, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese.



For other language interpretations, please contact LACC Specialists 7 days prior to the meeting:
[Tiffany Loong](mailto:Tiffany.Loong@lacc.org) (909) 710-8827 or [Luz Rodriguez-Urbe](mailto:Luz.Rodriguez-Urbe@lacc.org) (909) 710-8828

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



Trainings and Workshops 2025



2025 Special Education Training for Parents/Caregivers

Presented by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY	24	IEP Basics
MARCH	24	IEP Advocacy – Effective Communication
APRIL	28	Understanding the IEP Document
MAY	19	Development of a Supportive IEP
JUNE	23	504 vs. IEP – Which is best for my student?
JULY	28	Notice of Procedural Safeguards
AUGUST	25	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
SEPTEMBER	22	IEPs – Related Services
OCTOBER	27	IEPs – Assistive Technology
NOVEMBER	17	School Discipline – Students with Disabilities

[Join here](#)

Meeting ID:
832 4440 8910



All presentations will be simultaneously interpreted in our five threshold languages:
English with ASL, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese
For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sagprc.org (909) 710-8820

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



2025 Special Education Training for SG/PRC Staff

Provided by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY	20	Basics regarding Educational Matters
MARCH	20	Understanding the IEP Document
APRIL	17	Development of a Supportive IEP
MAY	15	504 vs. IEP – Which is best?
JUNE	12	Special Education Timelines
JULY	17	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
AUGUST	21	IEPs – Related Services
SEPTEMBER	18	IEPs – Assistive Technology
OCTOBER	16	School Discipline – Students with Disabilities
NOVEMBER	13	Terms to know and Education Resources

[Join here](#)

Meeting ID:
842 6621 4202



For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sagprc.org; (909) 710-8820 or Marilyn Carmona at mcarmona@sagprc.org; (909) 710-8816.

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



Trainings and Workshops 2025



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025

Education Advocacy Training

You are invited to attend a virtual Educational Advocacy Training session for individuals currently going through SG/PRC Intake Department process provided by the SG/PRC Education Specialist, Nora Perez-Givens.

Intake staff may have referred you to this training prior to completion of your intake process. You may contact your intake coordinator for further assistance regarding your educational concerns.

Attendees will receive information on:

- ☑ School supports for students with disabilities in any grade level
- ☑ Understanding the Individualized Education Program (IEP)
- ☑ 504 Plans

**Trainings will be held on the following
Wednesdays from 11:00am-12:00pm**



February 12



May 14



August 13



November 12

Join via ZOOM

[Click here](#) or Scan QR code to join training session

Meeting ID: 825 9114 5262

Dial-in: +1 669 444 9171



Interpretation will be provided in ASL, Spanish, Chinese, Vietnamese, and Korean

For more information: please contact Nora Perez-Givens

📞 (909) 710-8820

📧 ngivens@sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF MENTAL HEALTH
hope · recovery · wellbeing

DEPARTMENT OF MENTAL HEALTH

DMH Workshops

SG/PRC in collaboration with the LA County Department of Mental Health is offering three workshops for adults on various mental health topics.

**January
2025**



**3:30pm –
4:30pm**

**Tuesday
1/21/25**

**Late-Life
Transitions**

This presentation identifies late-life transitions which can affect the way we function and offers tips on maintaining a positive self-view, feeling good about our past, and making the most of life in the face of these changes.

**Thursday
1/23/25**

**Health,
Wellness and
Wholeness**

Learn how establishing social networks and support can benefit you, your friends, your family and the community in which you live.

**Tuesday
1/28/25**

**Know the
Scams, Don't
Be A Victim**

This presentation defines financial exploitation, identifies common scam techniques, how to identify a scam, and presents tips on preventing scams and dealing with scams.

Click here or Scan QR code to join via ZOOM

Meeting ID: 820 5787 6699

Dial-In: 1-669-900-6833



For more information contact:
[Tiffany Loong](#) (909) 710-8827 or [Luz Rodriguez-Urbe](#) (909) 710-8828

Information will be presented in : Spanish, Korean, Mandarin, and English.
Interpretation in American Sign Language & Vietnamese.

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



Community Information Forum Library

Community Information Forum Library

SG/PRC's CIF Library is comprised of trainings provided on a variety of topics in 2023-2024. Trainings are available with English, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese subtitles and Spanish voiceovers.

Training videos can be viewed in your preferred language subtitles using the QR codes provided below and back. If you have any questions, please contact **SG/PRC Service Access & Equity Department** community outreach specialists: **Amos Byun**, (909) 710-8815; Abyun@sgprc.org, or **Josie Martinez**, (909) 710-8817; JMartinez@sgprc.org.

2023 CIF

1	Forensic Specialist & Legal Justice System (01/12/23)
2	• Appeals Process (Formerly Fair Hearings) (02/23/23)
3	• Utilization of EBP (Evidence Based Practices) (04/13/23)
4	• Overview of IEP Timelines (06/08/23)
5	• Housing Resources (07/13/23)
6	• DHH Resources (Deaf & Hard of Hearings) (08/17/23)
7	First Responders Round Table (09/21/23)

2024 CIF

1	• Audiology Resources (02/01/24)
2	• IEP Overview (03/21/24)
3	• Appeals Process (04/11/24)
4	• Demystifying the IBSP (Individual Behavior Support Plan) (04/25/24)
5	• Employment Resources (07/25/24)
6	• IEP A to Z Terms (08/22/24)

CIF Video Showcase Links by Language



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



WWW.SGPRC.ORG

CIF Video Showcase Links by Language



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



SERVICE ACCESS AND EQUITY

- ▶ SG/PRC continued into its second year of offering an **Empowerment Conference** for individuals and families in the Enhanced Services units to improve service delivery efforts toward families not maximizing services through the regional center and/or public resources. SG/PRC specialists and Community Based Organizations (CBO's) hosted resource tables and shared informational material. Some present were:
 - ▶ SG/PRC Outreach Team
 - ▶ SG/PRC Housing Specialist
 - ▶ SG/PRC Employment Specialist
 - ▶ SG/PRC Mental Health Specialist
 - ▶ Department of Developmental Services
 - ▶ Office of Clients Rights Advocates (OCRA)
 - ▶ LA County Department of Mental Health
 - ▶ Familias First
 - ▶ Access Non-Profit

SERVICE ACCESS AND EQUITY

- ▶ SG/PRC also held its second **Self-Determination Conference** on 10/10/25. The conference was offered for families interested in learning more about the program. Over 400 individuals attended the conference and received a presentation on the following topics:
 - ▶ Service Delivery in SDP
 - ▶ Getting Started in SDP
 - ▶ The Role of the FMS
 - ▶ SDP Recruitment strategies
 - ▶ Bookkeeping Practices
- ▶ In 2023, the SDP Team was added to the Service Access and Equity Department. In 2023, the program had 151 individuals enrolled, as of 2025 the program has 339 individuals enrolled.

Year	Number of Participants	Enrolled	Total
2023	151	-----	151
2024	151	87	238
2025	238	87	325

Conferences 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Get Connected.
Stay Connected.



EMPOWERMENT CONFERENCE



WEDNESDAY JUNE 18, 2025

DOUBLE TREE BY HILTON
924 W. HUNTINGTON DRIVE
MONROVIA, CA 91016

9:30AM - 2:30PM

Our 2nd Annual Empowerment Conference for those in Enhanced Services is a place to gather with others, learn, grow, and get connected. We are committed to supporting families obtain information about regional center, generic resources, and community organizations. SG/PRC specialists, self-advocates, and other generic resources will be present to provide information of available resources.

SPACE IS LIMITED.
SCAN QR CODE TO REGISTER
OR CLICK ON THE LINK

[Register Here](#)

Breakfast and Lunch will be provided

For more information, please contact:
[Gabby Leon](#) (909) 710-8466 or
[Michela Walker](#) (909) 710-8660



Department of
Developmental
Services

This event is sponsored by DDS-Language Access and Cultural Competency Funds
Interpretation will be provided in Spanish, American Sign Language, Korean, Vietnamese, and Chinese.
www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center



Department of
Developmental
Services



Self- Determination Conference

FRIDAY, OCTOBER 10, 2025

9:00AM - 3:00PM

ABOUT THE CONFERENCE

San Gabriel/Pomona Regional Center would like to invite you to the 2nd Annual Self-Determination Program Conference located at Pacific Palms Resort. This conference is for individuals served and their families who are interested in learning more about SDP, currently going through the process, and those already in SDP.



PACIFIC PALMS RESORT
1 Industry Hills Parkway,
City of Industry 91744



MEALS
Breakfast and Lunch
will be provided



REGISTRATION
Click here or
Scan QR Code



For more information or assistance with registration, contact:
Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816 or Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909) 710-8817

Interpretation will be available in American Sign Language, Chinese, Korean, Spanish, and Vietnamese
This event is sponsored by DDS - Language Access and Cultural Competency Grant and SDP Funds
www.sgprc.org



New Family Orientation 2025

NEW FAMILY ORIENTATION 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center



About the Orientation

Welcome to San Gabriel/Pomona Regional Center! We would like to invite parents, guardians, and caregivers that are new to the regional center to attend a morning of information where you will learn more about SG/PRC, what you can expect in the coming years, meet some of our staff, and get essential resources.



RSVP

Registration is required,
3 people per household

Click RSVP Button
or Scan QR Code

Scan Me



Interpretation will be provided in
Spanish, Korean, Chinese, Vietnamese,
and American Sign Language



Department of
Developmental
Services

This event is sponsored by DDS - Language Access and Cultural Competency Grant

A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive.

 www.sgprc.org

Saturday
July 12, 2025

Time

10:00am-12:00pm

Location

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

Light Breakfast will be provided

Contact Service Access and
Equity Team for more information
or assistance with registration:

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817

Amos Byun (Korean) (909) 710-8815

Tiffany Loong (Chinese) 909-710-8827

Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

NEW FAMILY ORIENTATION 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center



About the Orientation

Welcome to San Gabriel/Pomona Regional Center! We would like to invite parents, guardians, and caregivers that are new to the regional center to attend a morning of information where you will learn more about SG/PRC, what you can expect in the coming years, meet some of our staff, and get essential resources.



RSVP

Registration is required,
3 people per household

Click RSVP Button
or Scan QR Code

Scan Me



Interpretation will be provided in
Spanish, Korean, Chinese, Vietnamese,
and American Sign Language



Department of
Developmental
Services

This event is sponsored by DDS - Language Access and Cultural Competency Grant

A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive.

 www.sgprc.org

Saturday
November 15,
2025

Time

10:00am-12:00pm

Location

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

Light Breakfast will be provided

Contact Service Access and Equity
Team for more information or
assistance with registration:

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817

Amos Byun (Korean) (909) 710-8815

Tiffany Loong (Chinese) 909-710-8827

Luz Rodriguez-Urbe (Spanish)
909-710-8828



Community Events 2025



Sirens of Silence

A SPECIAL DAY WITH FIRST RESPONDERS

Join the **County of Los Angeles Fire Department's Fourth Annual Sirens of Silence** event
hosted in partnership with the
San Gabriel/Pomona Regional Center!

Meet with first responders
in a sensory-friendly space!

**SATURDAY
4.12.2025
10 A.M. - 1 P.M.**

**SAN GABRIEL/POMONA
REGIONAL CENTER
75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CA 91790**



The first 400 registered families, served by SGPRC, will receive lunch!

REGISTER AT
bit.ly/2025SirensOfSilence
OR SCAN QR CODE.

FOR MORE INFORMATION, CONTACT:

- Kaelyn Floyd, LACoFD (213) 420-1500
- Josie Martinez, SG/PRC (909) 710-8817




San Gabriel / Pomona
Regional Center

Roundtable with First Responders

and San Gabriel/Pomona
Regional Center

May 22, 2025

San Gabriel/Pomona
Regional Center
75 Rancho Camino Dr.
Pomona, CA 91766

**10:00AM to
12:00PM**

You are invited! Join us for an in-person roundtable discussion regarding our partnership together on interactions for individuals with developmental disabilities and Autism. We would like to discuss best practices and tools that can be used such as the Blue Envelope Program and other resources.



Jesse Weller, Psy. D.
SG/PRC Executive
Director

Dr. Weller is the Executive Director of the San Gabriel/Pomona Regional Center, an agency dedicated to providing services and supports to individuals with developmental disabilities in the San Gabriel Valley.



Salvador Gonzalez
Director of Service
Access and Equity

Mr. Gonzalez is the Director of SAE within SG/PRC, a department committed to bringing awareness to the community about services offered through the regional center and making information accessible in various languages.

Click register button to sign-up for this in-person event or Scan QR code

[Register now](#)



Light breakfast will be provided to those in attendance.

For more information, please contact Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909) 710-8817 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive"

www.sgprc.org



Community Events 2025



San Gabriel / Pomona
Regional Center

SG/PRC INVITES YOU TO:

LIGHTS CAMERA ACTION

FRIDAY 4:00PM-7:00PM
APRIL 4, 2025

18+ Event

75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CALIFORNIA

SPACE IS LIMITED
[CLICK HERE TO REGISTER](#),
OR SCAN QR CODE:



A NIGHT FULL OF FUN, BRING YOUR BEST DANCE MOVES!
FOOD & DRINKS PROVIDED



ARTISAN *Fair and Market*

Join us to shop unique, handmade and custom
made art, crafts & more from individuals served
by San Gabriel/Pomona Regional Center.

TUESDAY, SEPTEMBER 30TH
10:00 A.M. TO 12:00 P.M.

Support Local Artisans - Small
Businesses - Day Programs -
Community Partnership

SG/PRC Conference Rooms
75 Rancho Camino Dr., Pomona CA 91766

For more information, please contact:
Josie Martinez (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org or
Eliza Martinez at (909) 710-8506; emartinez@sgprc.org



SERVICE ACCESS AND EQUITY

- ▶ SG/PRC created a physical resource guide as an informational tool for our community to learn more about our regional center, access information about a specific topics, obtain information about additional resources and supports.
- ▶ The LACC team continues to translate SG/PRC publications; (128) documents such as flyers to the community, listing workshops, trainings, surveys, pamphlets, and presentations were translated in all threshold languages. Additionally, the LACC team arranged interpretation services for (66) trainings, presentations and workshops. LACC funded 21 events and 7 video recordings of Community Information Forum topics.
- ▶ SG/PRC started a new support group for the deaf and hard of hearing community. Our DHH Specialist also introduced free ASL courses to the SG/PRC community.
- ▶ Recite Me widget provides web accessibility and a language toolbar. An average of 250 pages on the SGPRC website per month are accessed using the recite me toolbar.

Deaf and Hard of Hearing Supports and Training



San Gabriel / Pomona
Regional Center

YOU'RE INVITED!

DEAF PLUS SOCIAL GATHERING

Let's come together to connect, celebrate, and build community!

-  SOCIALIZING & COMMUNITY
-  FOOD AND GAMES
-  ICE CREAM
-  RESOURCE PRESENTATION FOR DEAFPLUS SUPPORT

DEAFPLUS INDIVIDUALS AND FAMILIES ARE WELCOME!
PLEASE, SGPRC FAMILIES ONLY
EVENT IS 18+ ONLY
FOR MORE INFORMATION, CONTACT [JESSICA WILSON](#) AT (909) 710-8823



SATURDAY
May 17, 2025



11:00AM-1:00PM



**PATIO OF GOOD
STEWARDS CHURCH**
2701 S. Woodgate Ave.
West Covina, CA 91792

**JOIN NOW OR
SCAN QR CODE**







San Gabriel / Pomona
Regional Center

American Sign Language Classes for Beginners

For SGPRC Families and
Individuals Served



September 2025

Please join us in the month of September as we begin a series of beginner ASL Classes for SG/PRC Families and Individuals Served. Attendees can expect to learn the following:

- ✓ Getting others attention
- ✓ Greeting Signs
- ✓ Daily Needs Signs
- ✓ Food Signs
- ✓ Family Signs
- ✓ Pain Signs
- ✓ Emergency Signs

For questions and inquiries, please contact:
Jessica Wilson
Deaf and Hard of Hearing Specialist
jwilson@sgprc.org
(909) 710-8823 (voice and text)

This event is funded by DDS-LACC Funds.
www.sgprc.org

**Every Tuesday
in September**

-  9/02 - 9/30
-  10:30 AM - 12:00 PM
-  Zoom

[Click here to register or
Scan QR Code](#)



SPOTS ARE LIMITED



Department of
Developmental
Services

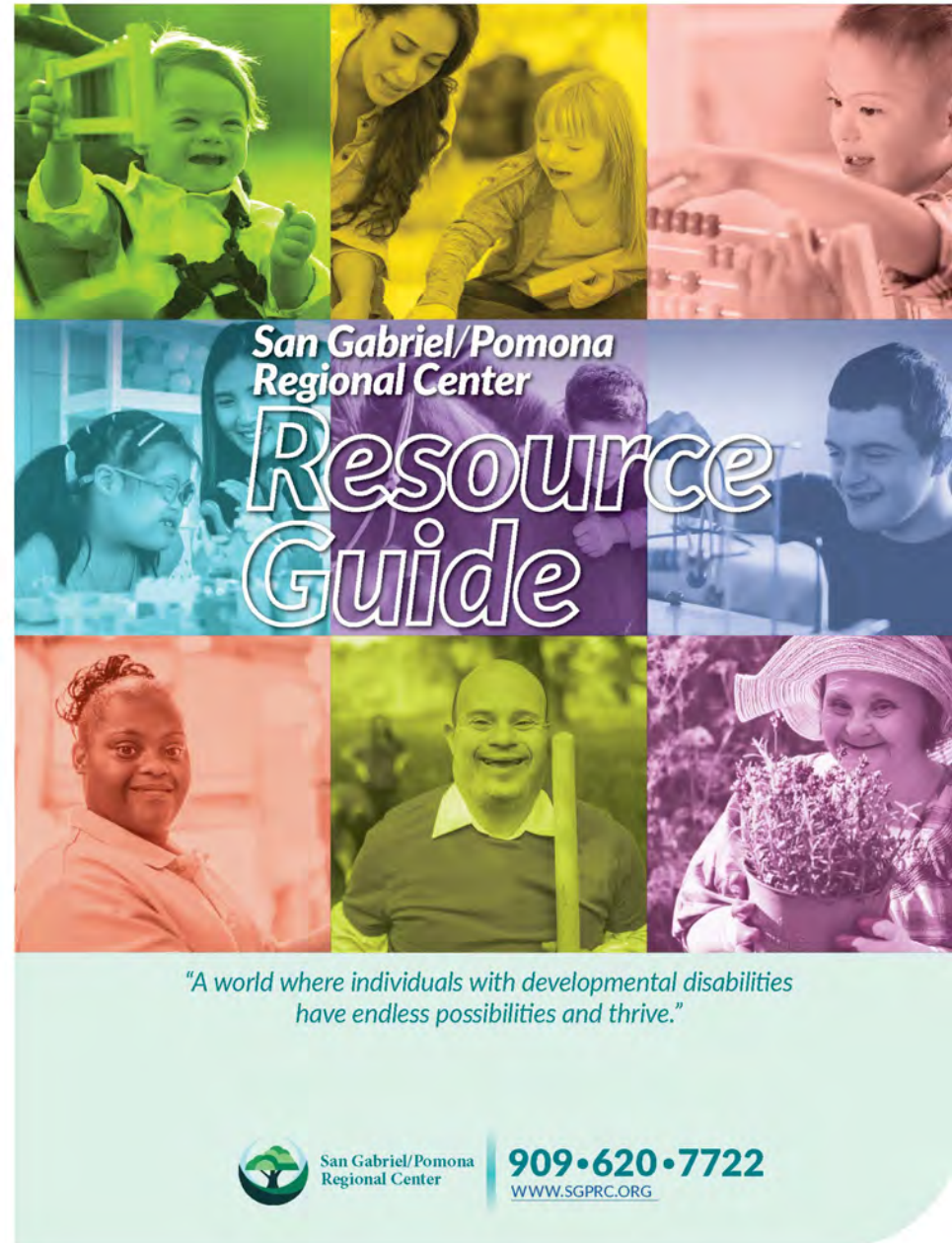
"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."
www.sgprc.org



Resource Guide

Available in SG/PRC's
threshold languages:

- [English](#)
- [Spanish](#)
- [Chinese](#)
- [Korean](#)
- [Vietnamese](#)



SG/PRC Recommendations and Plan to Promote Equity



- o Utilize comments and recommendations from these community meetings to inspire and guide the direction of SG/PRC's progress towards equity.
- o Continue to Support Equity Partners.
- o Continue outreach to all ethnicities to increase individuals served.

SG/PRC Recommendations and Plan to Promote Equity



- o SG/PRC will continue to post to our website and make available current Purchase of Service (POS) Policies and POS summaries of service options organized by age groups, in English, Spanish, Chinese, Korean, and Vietnamese.

Equity Partner Meetings 2024-2026



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Equity Partner Meetings

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2024!

Meetings will be from 10:30am-12:00pm

March
21st

Virtual

June
13th

Virtual

Sept.
12th

Virtual

Nov.
21st

In-Person
SG/PRC-Room C

Zoom: 859 8740 7095
Passcode: 867477

Come and join our Equity Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



We look forward to seeing you!



75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766



Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8823



www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center

EQUITY PARTNER MEETINGS

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2025 & 2026!

Meetings will be held virtually from 10:30 a.m. to 12:00 p.m.

Thursday, September 11th

Thursday, December 4th

Thursday, March 12th

Thursday, June 11th

Come and join our Equity Partner Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



For more information, contact
Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8815

MEETING ID: 851 1701 5053
PASSCODE: 043446

www.sgprc.org



Connect through www.sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Translate 

 Transparency

How Do I 

About Us

Individuals & Families Served

Service Providers

Resources

News & Events

search



Community Input & Comments

What should SG/PRC do differently?

What should SG/PRC continue to do that is working?

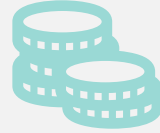
To provide additional comments that can help SG/PRC to be more equitable, use this link to submit comments:

[SG/PRC Purchase of Services Expenditure Data FY 2024-2025 - Community Input and Comments – Fill out form](#)





San Gabriel / Pomona
Regional Center



Thank you for joining us for this POS
Expenditure Data discussion.



If you have additional ideas you want to
share, please contact us.



Salvador Gonzalez, Director of SAE DEPT
Email: SGonzalez@sgprc.org
Phone: (909) 710-8814

Datos de gastos de compra de servicios

**Año fiscal 2024-2025
(AF2025)**

Presentado por:

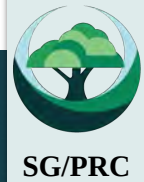
Salvador González,

Director de Acceso a los Servicios y Equidad



**San Gabriel / Pomona
Regional Center**

Agenda



Historial



Datos demográficos del SG/PRC



Revisión de Datos



Proyectos de Equidad/Socios



Plan para aumentar Compra de Servicios (POS) y Servicios Genéricos



Aportes Comunitarios

Historial



A partir del 27 de junio de 2012, se modificó la Ley Lanterman de Servicios para Discapacidades del Desarrollo.

La ley dispone que el Departamento de Servicios de Desarrollo (DDS) y los centros regionales colaboren anualmente para recopilar datos de manera uniforme sobre la autorización, utilización y gastos de la compra de servicios (POS) por parte de cada centro regional.

Historial



Estos datos se conocen como datos de disparidad de Compra de Servicios (POS).

Estos informes incluyen información sobre autorizaciones y utilización, así como gastos.

Los datos pueden mostrar o no una disparidad. El Centro Regional San Gabriel/Pomona (SG/PRC) publica estos informes en nuestro sitio web como Informes Anuales de Gastos de Compra de Servicios (POS).

La Ley Lanterman requiere que cada centro regional publique estos informes en su propio sitio web antes del 31 de diciembre de cada año.

Datos demográficos del SG/PRC

La población de personas con capacidades especiales del SG/PRC es diversa.

Los porcentajes de personas atendidas por el SG/PRC en cada grupo étnico o racial parecen reflejar las tendencias observadas en la comunidad en general. Esto, al tener en cuenta que los datos utilizados para la comparación son de 2020.

Los idiomas principales del SG/PRC son: lenguaje americano de señas (ASL), chino, coreano, español y vietnamita.

Comparación de clientes de SG/PRC para año fiscal 2016 y año fiscal 2025

	Datos del censo de 2020 Área del SG/PRC		Año fiscal 2016 de SG/PRC Todas las opciones de vivienda		Año fiscal 2025 de SG/PRC Todas las opciones de vivienda		Clientes del SG/PRC Cambio entre los años fiscales 2016 y 2025	
Grupo étnico o racial	Cantidad	%	Cantidad	%	Cantidad	%	Cambio en cantidad	Cambio en porcentaje.
Blanco	302,138	21.4%	2,679	19.0 %	2,390	12.56 %	-289	-10.79%
Hispano	691,667	49.0 %	7,916	56.2 %	10,983	57.74 %	3,067	38.74%
Negro/Afro- americano	52,498	3.7 %	798	5.7 %	891	4.68 %	93	11.65%
Asiáticos (con filipinos)	354,228	25.1 %	1,600	11.4 %	2,520	13.25 %	920	57.50%
Otros (multiétnicos, otros grupos étnicos)	10,997	0.8 %	1,099	7.8 %	2,238	11.77 %	1,139	103.64 %
TOTAL	1,411,528		14,092		19,022		4,930	34.98 %

Contrato de Rendimiento del SG/PRC para año fiscal 2024 - 2025

Medida N.º 21: Sin Compra de Servicio (No POS)

Reduciendo la disparidad y promoviendo la equidad

- ❖ Para cada grupo de edad, la cantidad y porcentaje de personas que no tienen Compra de Servicios (No POS), al comparar grupos étnicos o raciales para quienes viven en casa con sus familias, disminuirá con respecto a los años anteriores.

Contrato de Rendimiento del SG/PRC para año fiscal 2024 - 2025

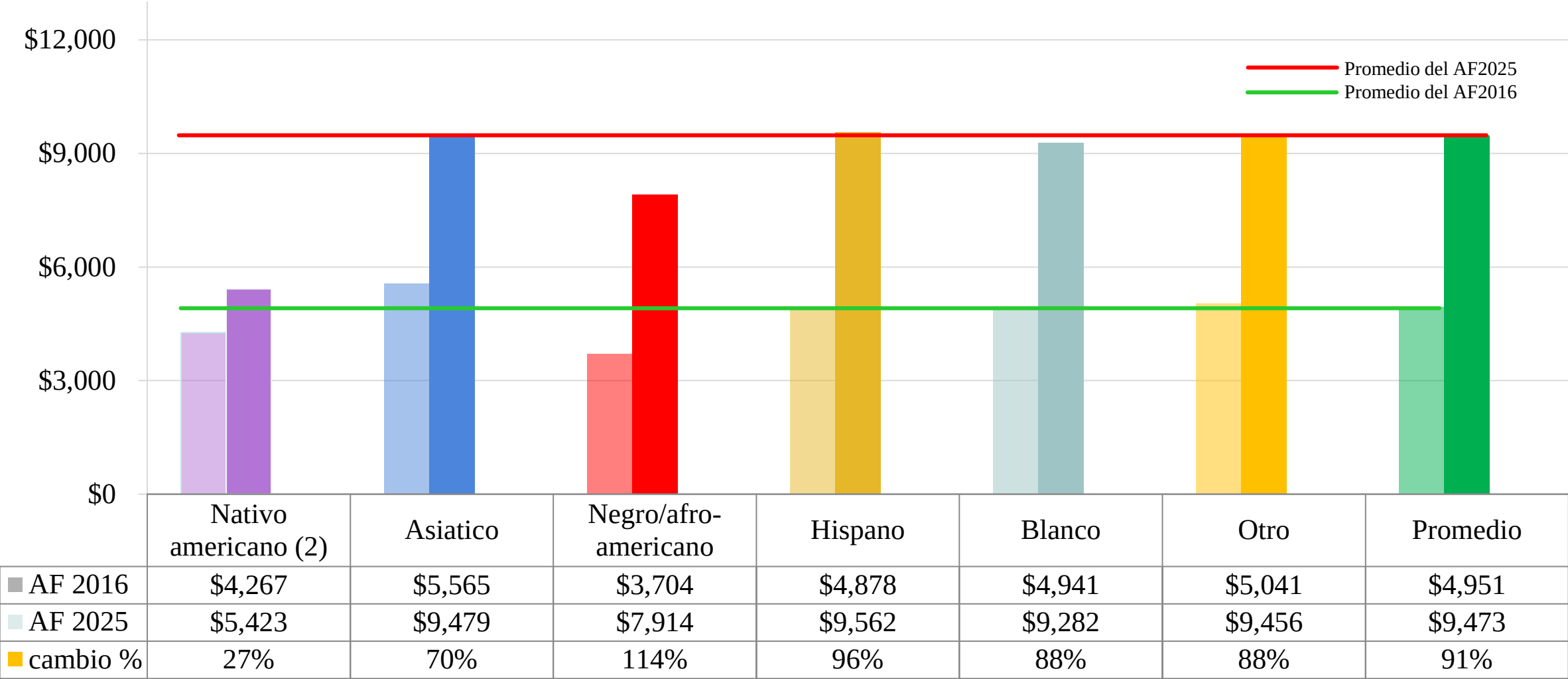
Medida N.º 21



Año Fiscal 2025 Comparación por origen étnico entre personas con Compra de Servicios (POS) y Sin Compra de Servicios (NO POS) Edades de 0 a 2 años									
Origen étnico	Hispano	Blanco	Negro/ Afro- americano	Chino	Filipino	Vietnamita	Coreano	Todos los demás grupos étnicos	TOTAL
Total	2,149	207	87	234	34	44	17	751	3,523
Con POS	2,102	203	82	230	34	44	17	728	3,440
No POS	47	4	5	4	0	0	0	23	83
Porcentaje de No-POS	2.2 %	1.9 %	5.7 %	1.7 %	0.0 %	0.0 %	0.0 %	3.1 %	2.4 %

El porcentaje total de No-POS del AF 2023-2024 fue 3.3 %.

Gastos per cápita por origen en edades 0-2 años y que viven en el hogar de años fiscales 2016 y 2025



Contrato de Rendimiento del SG/PRC para año fiscal 2024-2025

Medida N.º 21

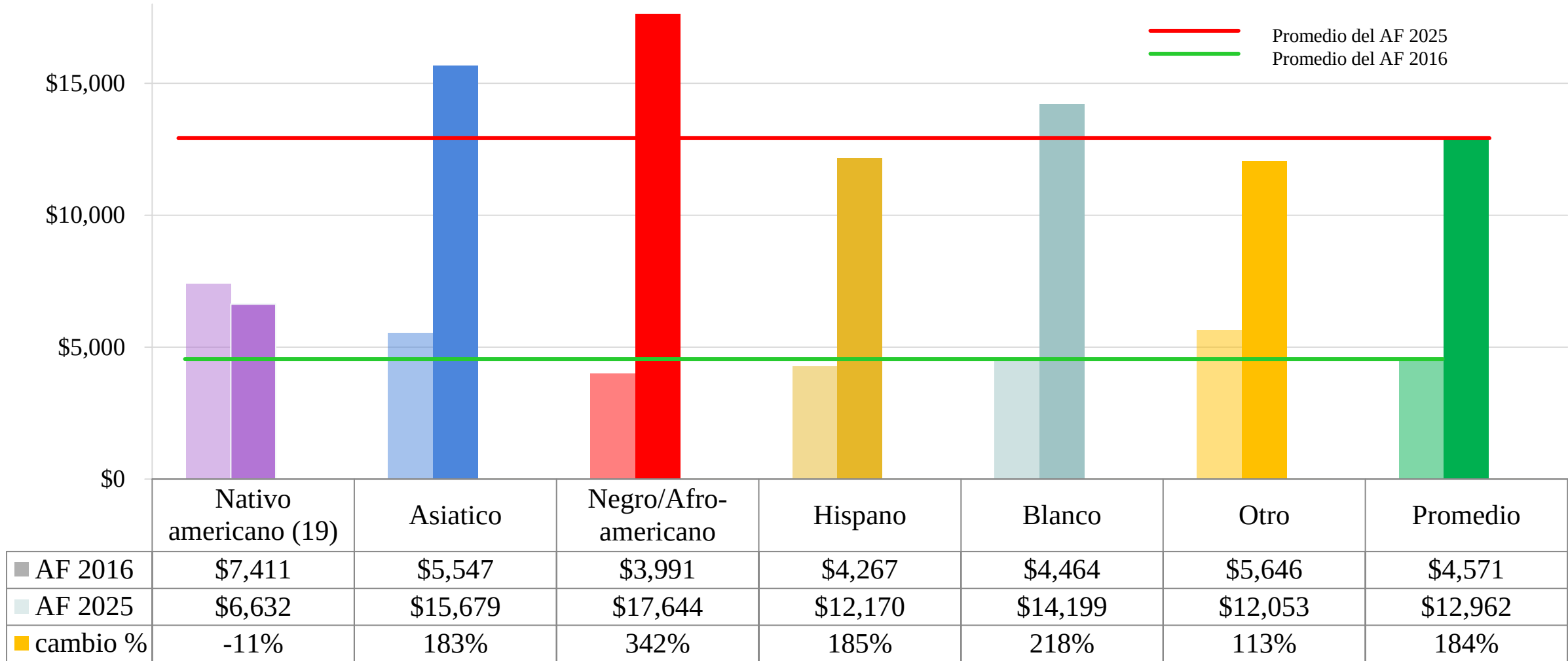


Año Fiscal 2024 Comparación por origen étnico entre personas con Compra de Servicios (POS) y Sin Compra de Servicios (NO POS) Edades 3 a 21años

Origen étnico	Hispano	Blanco	Negro/ Afro- americano	Chino	Filipino	Vietnamita	Coreano	Todas las demás etnias	TOTAL
Total	5,408	610	302	536	237	147	65	1,436	8,741
Con POS	3,390	474	222	451	187	115	53	1,103	6,595
Sin POS	1,418	136	80	85	50	32	12	333	2,146
Porcentaje de No-POS	26.2 %	22.3%	26.5 %	15.9%	21.1%	21.8%	18.5 %	23.2 %	24.6 %

El porcentaje total de No-POS del AF 2023-2024 fue 28.4 %.
El porcentaje total de No-POS del AF 2022-2023 fue 34.4 %.

Gastos per cápita por origen étnico en edades 3-21 años y que viven en el hogar de años fiscales 2016 y 2025



Contrato de Rendimiento del SG/PRC para año fiscal 2024-2025

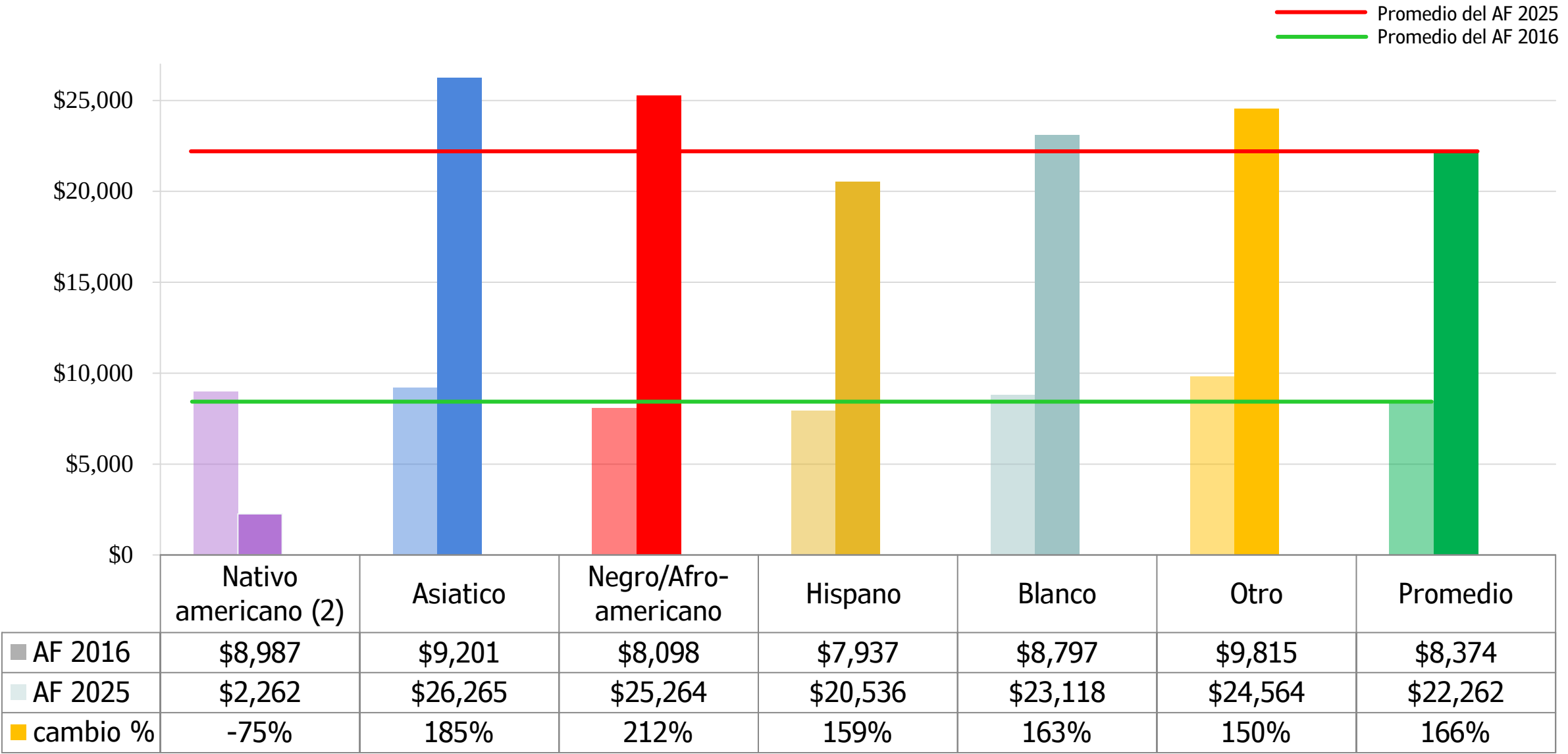
Medida N.º 21



Año Fiscal 2024 Comparación por origen étnico entre personas con Compra de Servicios (POS) y Sin Compra de Servicios (NO POS) Edades: Mayores de 22									
Origen étnico	Hispano	Blanco	Negro/ Afro- americano	Chino	Filipino	Vietnamita	Coreano	Todos los demás grupos étnicos	TOTAL
Total	3,426	1,573	502	278	167	86	67	659	6,758
Con POS	2,654	1,285	429	212	137	67	48	515	5,347
Sin POS	772	288	73	66	30	19	19	144	1,411
Porcentaje de No-POS	22.5 %	18.3 %	14.5 %	23.7 %	18.0 %	22.1 %	28.4 %	21.9 %	20.9 %

El porcentaje total de No-POS del AF 2023-2024 fue 22.8%.

Gasto per cápita por origen étnico en edades mayores de 22 años y que viven en el hogar de años fiscales 2016 y 2025



Contrato de Rendimiento del SG/PRC para año fiscal 2024-2025 Medidas N.º 19-21

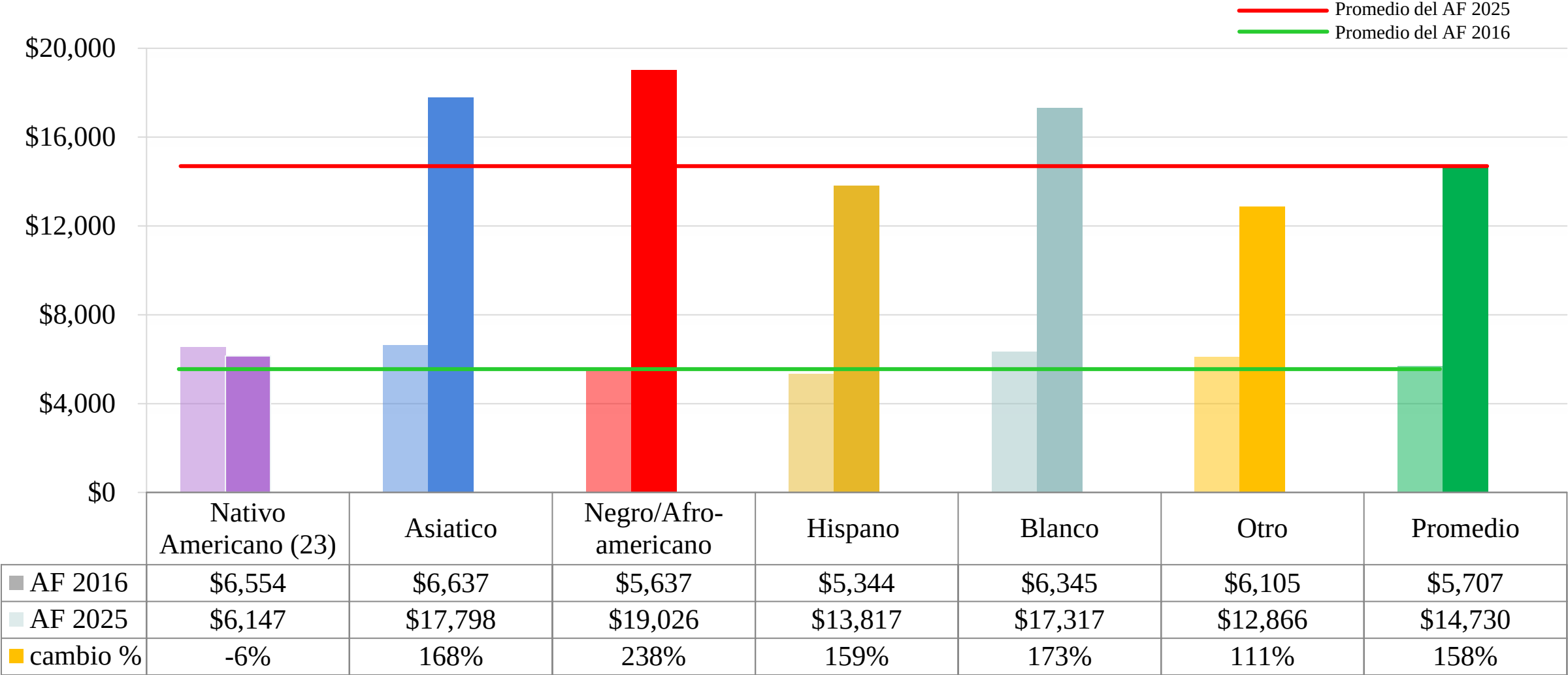


Año Fiscal 2024-2025 Comparación por origen étnico entre personas con Compra de Servicios (POS) y Sin Compra de Servicios (NO POS) Todas las edades

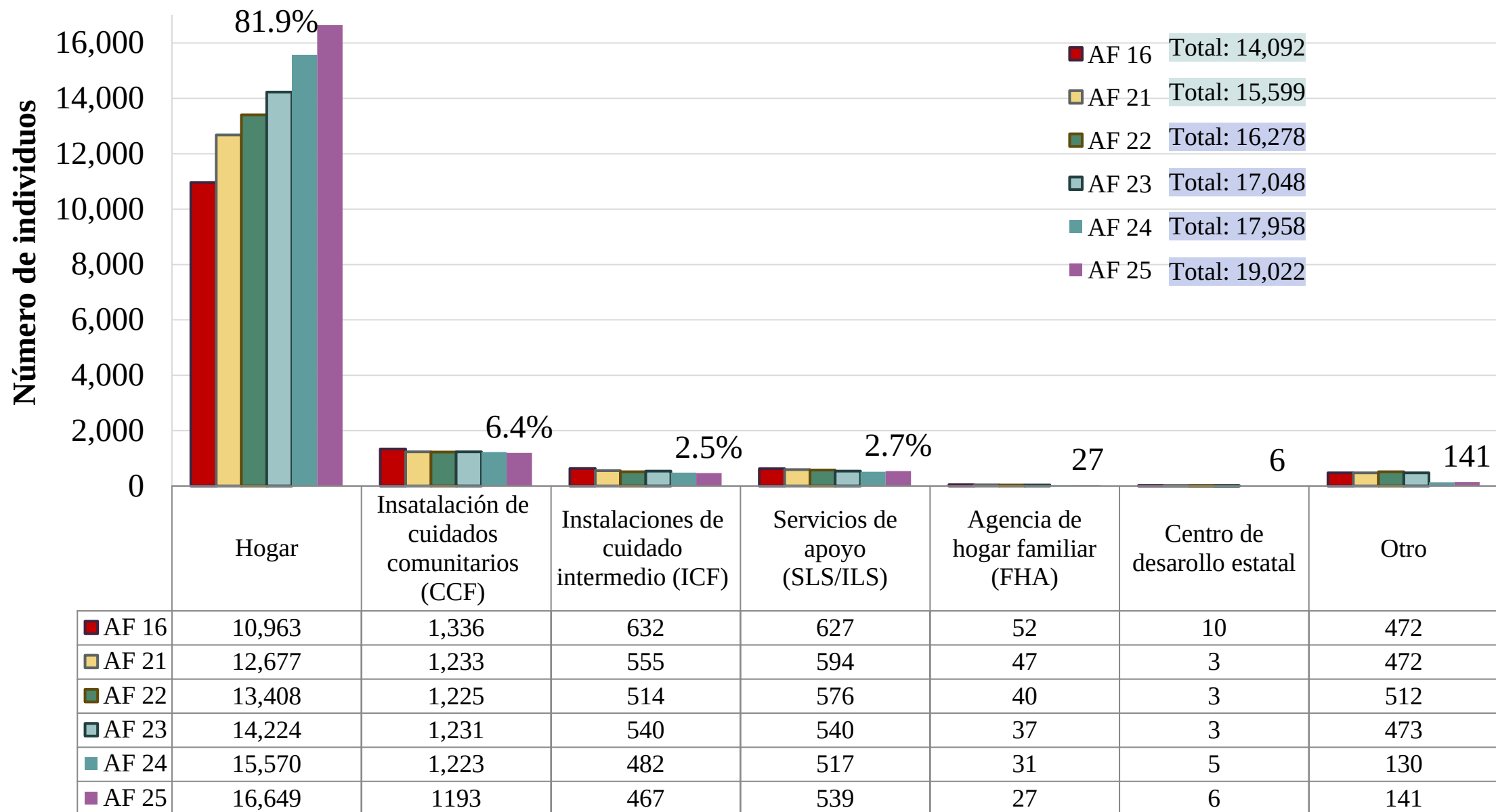
Origen étnico	Hispano	Blanco	Negro/ Afro- americano	Chino	Filipino	Vietnamita	Coreano	Todos los demás grupos étnicos	TOTAL
Total	10,983	2,390	891	1,048	438	277	149	2,846	19,022
Con POS	8,746	1,962	733	893	358	277	149	3,941	15,382
Sin POS	2,237	428	158	155	80	0	0	582	3,640
Porcentaje de No-POS	20.4 %	17.9 %	17.7 %	14.8 %	18.3 %	0.0%	0.0%	20.4 %	19.1 %

El porcentaje total de No-POS del AF 2023-2024 fue 21.3%.
El porcentaje total de No-POS del AF 2022-2023 fue 23.9%.

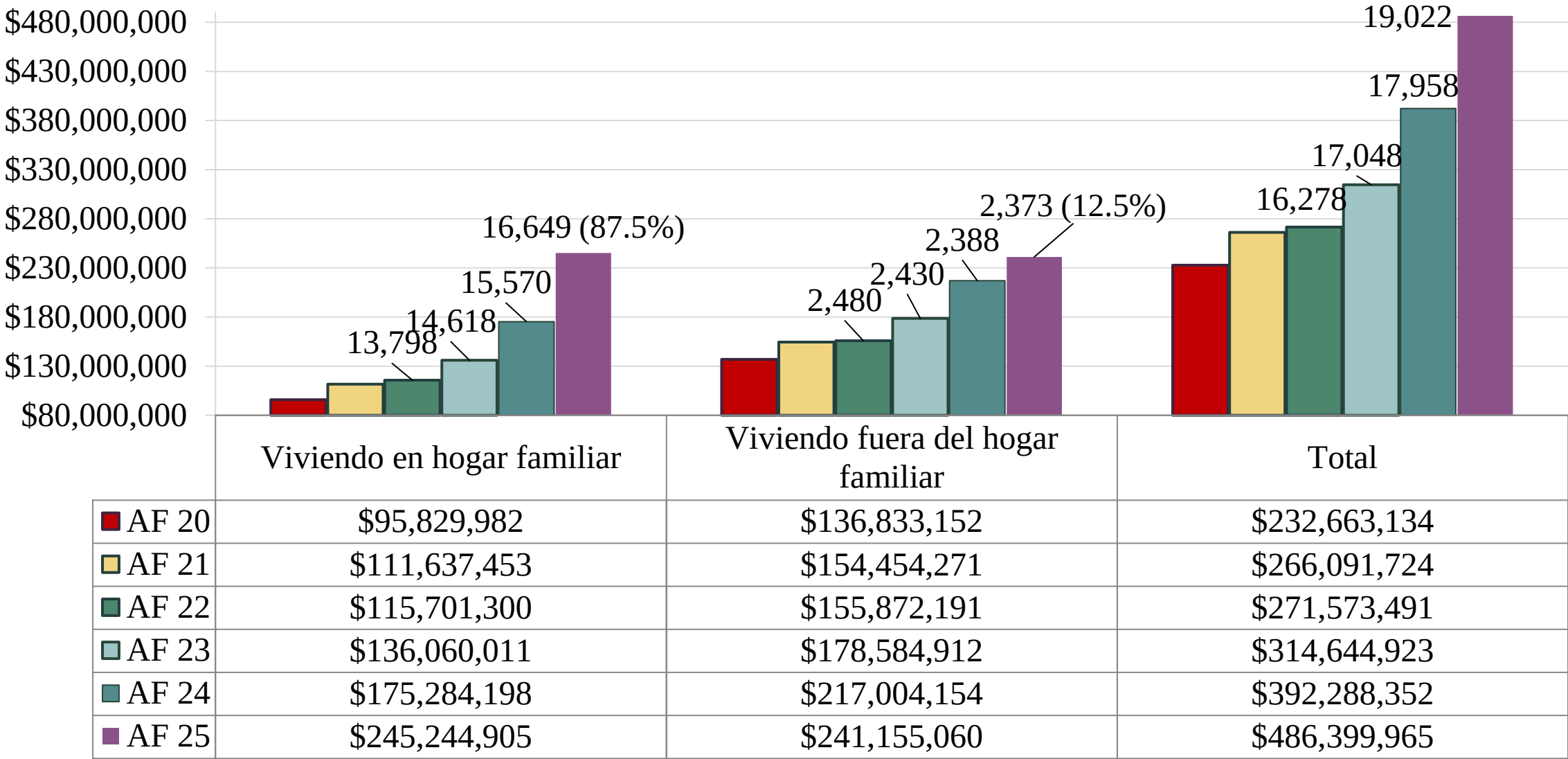
Gasto per cápita por origen étnico en todas las edades y viviendo en el hogar de años fiscales 2016 y 2024



Comparación de los gastos de Compra de Servicios (POS) por opción de vivienda entre AF2016 y AF2025



Personas del SG/PRC por tipo de residencia del AF2020 al AF2025



Comparación de actividades recreativas sociales por origen étnico para los años fiscales 2024 y 2025 (SGPRC)

Origen étnico	% Individual		Autorización		Aumento en porcentaje de autorizaciones
	2024	2025	2024	2025	
Asiatico	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
Negro/ Afro-americano	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
Hispano	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
Blanco	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
Otros grupos étnicos	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
Total	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

Comparación de otras actividades recreativas sociales por origen étnico para los años fiscales 2024 y 2025 (SGPRC)

Origen étnico	% Individual		Autorización		Aumento en porcentaje de autorizaciones
	2024	2025	2024	2025	
Asiatico	33.0%	29.6%	\$1,284,200	\$2,681,373	108.8%
Negro/ Afro-americano	1.9%	3.0%	\$33,793	\$134,056	296.7%
Hispano	35.8%	40.2%	\$785,860	\$1,979,460	151.9%
Blanco	12.1%	0.0%	\$251,440	\$556,719	121.4%
Otros grupos étnicos	29.3%	27.2%	\$348,259	\$779,695	123.9%
Total	618	1,189	\$2,703,553	\$6,131,304	126.8%

Comparación de actividades de campamento por origen étnico para los años fiscales 2024 y 2025 (SG/PRC)

Origen étnico	% Individual		Autorización		Aumento en porcentaje de autorizaciones
	2024	2025	2024	2025	
Asiatico	35.4%	38.0%	\$20,823	\$76,521	267.5%
Negro/ Afro-americano	4.0%	5.4%	\$4,096	\$12,971	216.7%
Hispano	31.3%	28.8%	\$18,837	\$45,522	141.7%
Blanco	12.1%	12.5%	\$11,279	\$27,656	145.2%
Otros grupos étnicos	2.8%	15.2%	\$16,693	\$26,924	61.3%
Total	99	184	\$71,728	\$189,594	164.3%

Traducciones del Plan de Programa Individualizado (PPI)

Las solicitudes de traducción del Programa Internacional de Procesamiento (IPP) tienen **un plazo de 45 días para los idiomas prioritarios** y de **60 días para los idiomas no prioritarios**.

Los idiomas prioritarios de SGPRC son: lenguaje de señas americano (ASL), chino, coreano, español y vietnamita.

Solicitud de traducción del IPP	No. de Solicitudes	# Cumplidos	% Cumplido	# No Cumplidos	% Vencidos
Idiomas prioritarios	460	211	46%	249	54%
Idiomas no prioritarios	0	0	0	0	0

Foro de Información Comunitaria

- ▶ Únase a nosotros el jueves 19 de febrero, de 10:00 a 11:00 a. m., para obtener más información sobre las habilidades sociales; la presentación estará a cargo de la Directora de Servicios al Cliente, Daniela Santana.
- ▶ La presentación abarcará los siguientes temas:
 - ▶ La importancia de las habilidades sociales
 - ▶ ¿Quiénes pueden beneficiarse del desarrollo de habilidades sociales?
 - ▶ Tipos de entornos y actividades que promueven las habilidades sociales
- ▶ La reunión se realizará a través de Zoom; no se requiere inscripción.
- ▶ Visite nuestro [Calendario de Eventos](#) para obtener más información.

ACCESO A LOS SERVICIOS Y EQUIDAD

- ▶ El Departamento de Acceso a los Servicios y Equidad (SAE) de SG/PRC contribuye al éxito de SG/PRC respondiendo a las expectativas estatales de rendimiento, transparencia y aumento de la equidad.
- ▶ El Departamento de SAE del SG/PRC está compuesto por:
 - ▶ Director de SAE
 - ▶ Especialistas en alcance comunitaria
 - ▶ Especialistas en acceso lingüístico y competencia cultural
 - ▶ Especialista en sordera y deficiencia auditiva
 - ▶ Especialista en educación
 - ▶ (2) Unidades especializadas

ACCESO A LOS SERVICIOS Y EQUIDAD

- ▶ SG/PRC cree que las capacitaciones y presentaciones a la comunidad y al personal son cruciales para el desarrollo de un mejor acceso a los servicios y recursos.
 - ▶ El departamento de SAE asistió a más de (75) eventos de alcance comunitaria en el área de servicio de SG/PRC.
 - ▶ Todos los volantes fueron traducidos a los idiomas principales de nuestra comunidad para promover la equidad.
 - ▶ Se impartió a la comunidad un total de (7) cursos de formación del Foro de Información Comunitaria (FIC), con aproximadamente (461) participantes.
 - ▶ Nuestra especialista en educación, Nora Perez-Givens, ofreció cursos de formación para padres (10), con aproximadamente (397) participantes.
 - ▶ El SG/PRC colaboró con el Departamento de Salud Mental para ofrecer (1) serie de talleres de 3 semanas; en principio del 2025.

Presentaciones y capacitaciones para la comunidad



San Gabriel / Pomona
Regional Center

COMMUNITY
INFORMATION **FORUM**

2025

El Foro de Información Comunitaria aborda los temas importantes, nuevos o actuales que respaldan la entrega y la accesibilidad para las personas atendidas por SG/PRC.

FEBRERO
27

Qué es la Oficina de Defensa de los Derechos del Cliente (OCRA)?

Aimee Delgado, defensora de los derechos del cliente
OCRA proporciona información legal, asesoría y representación gratuitas para las personas atendidas por el centro regional.

MARZO
27

Gastos Anuales de Compra de Servicios (POS)

Director del Departamento SAE
Autorización, uso y gastos por cada consumidor de centro regional.

ABRIL
24

CalABLE

Representante de CalABLE
Proporcionará a las personas con discapacidad una mayor seguridad financiera al permitirles obtener una cuenta de ahorros con ventajas fiscales.

MAYO
22

Programa Impact de Mt. SAC *Christina Delgado, Especialista del programa*
Programa para discapacitados del Citrus College *Emmy Madrid, Especialista en DSPS*
Cómo solicitar ingreso a la universidad. Cómo ayuda el Programa y Servicios para Estudiantes Discapacitados (DSPS), otros recursos y más.

JUNIO
26

Recursos de salud mental

Yesenia Orozco, Especialista en salud mental
La Especialista en Salud Mental de SG/PRC compartirá cómo puede apoyar a las personas atendidas y a sus familias con servicios relacionados a la salud mental.

JULIO
24

La transición de la escuela preparatoria a la universidad para estudiantes con IEP y 504

Nora Perez-Givens, Especialista en educación
La especialista en educación de SG/PRC informará sobre la graduación, la transición de la salida de la preparatoria y la preparación para la universidad.

AGOSTO
28

Apoyos para personas sordas y con deficiencia auditiva

Jessica Wilson, Especialista en personas sordas y con deficiencia auditiva
La especialista en sordos y con deficiencia auditiva del SG/PRC compartirá servicios del centro regional y recursos genéricos disponibles para esta comunidad.

11am-12pm

Acompáñenos a
través de ZOOM
Haga clic aquí o
escanee el QR

ID de reunión: 865 3741 9310
O llame al: 669-444-9171

Todas las presentaciones contarán con interpretación simultánea en nuestros cinco idiomas umbrales: Inglés con ASL, español, chino, coreano y vietnamita

Para más información, comuníquese con:
Luz Rodríguez-Urbe en lrodriguez@sgprc.org (909) 710-8828
o con Tiffany Loong en tloong@sgprc.org (909) 710-8827



"Un mundo donde las personas con discapacidades del desarrollo tienen infinitas posibilidades y prosperan".



San Gabriel / Pomona
Regional Center

REUNIONES COMUNITARIAS ANUALES 2025 DATOS DE GASTOS ANUALES DE COMPRA DE SERVICIOS (POS)

Año fiscal 2023-2024

El SG/PRC llevará a cabo presentaciones por Salvador González, Director de Acceso y Equidad a los Servicios, tal como lo requiere la Ley Lanterman, Código de Instituciones de Bienestar (WIC) 4519.5, con relación a la autorización de Compra de Servicios, utilización y gastos por cada centro regional con respecto a la edad del consumidor, raza o etnia, idioma principal y discapacidad. Las presentaciones se realizarán virtualmente. Para más detalles, consulte el calendario en www.sgprc.org. Esperamos verlos en una de nuestras reuniones y esperamos sus comentarios. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con Sal González en SGonzalez@sgprc.org.

MARZO 6
JUEVES
11AM-12PM

COMUNIDAD
LATINA/
HISpanOHABLANTE

Haga clic aquí para ampliar el
enlace
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Escanear el código QR



Se proporcionará interpretación en español.

MARZO 13
JUEVES
11AM-12PM

COMUNIDAD
NEGRA/AFRO -
AMERICANA

Haga clic aquí para ampliar el
enlace
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Escanear el código QR



MARZO 20
JUEVES
11AM-12PM

COMUNIDADES
ASIÁTICAS

Haga clic aquí para ampliar el
enlace
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Escanear el código QR



Se proporcionará interpretación en chino, coreano y vietnamita

MARZO 26
MIÉRCOLES
7:15PM

REUNIÓN DE LA MESA
DIRECTIVA/
REUNIÓN PÚBLICA

Haga clic aquí para ampliar el
enlace
: ZOOM ID - 234 566 141
: Contraseña 916227



Se proporcionará interpretación en ASL, español, chino, coreano y vietnamita.

MARZO 27
JUEVES
11AM-12PM

ABIERTA A TODAS LAS
COMUNIDADES/FORO
DE INFORMACIÓN
COMUNITARIA

Haga clic aquí para ampliar el
enlace
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Escanear el código QR



Se proporcionará interpretación en ASL, español, chino, coreano y vietnamita.

Para interpretaciones en otros idiomas, póngase en contacto con los especialistas de LACC
7 días antes de la reunión: [Tiffany Loong](mailto:Tiffany.Loong@lacc.org), (909) 710-8827 o [Luz Rodríguez-Urbe](mailto:Luz.Rodriguez-Urbe@lacc.org), (909) 710-8828

"Por un mundo en el que las personas con discapacidades del desarrollo
tengan infinitas posibilidades y prosperen"

Presentaciones y capacitaciones para la comunidad



2025 Capacitación de Educación Especial para padres y cuidadores

Presentado por Nora Perez-Givens, Especialista en Educación

Las sesiones de capacitación ofrecerán a los padres conocimientos fundamentales sobre la Ley de Educación para Personas con Discapacidad (IDEA), la sección 504 de la Ley de Rehabilitación, Planes de educación individualizados (IEP) y habilidades de defensa para ayudar a la hora de defender las necesidades educativas de sus hijos.

Todas las sesiones serán por Zoom de las 11:00 am - 12:00 pm

FEBRERO	24	Conceptos básicos del IEP
MARZO	24	Defensa del IEP: Comunicación eficaz
ABRIL	28	Entendiendo el documento del IEP
MAYO	19	Desarrollando un IEP con apoyo
JUNIO	23	504 vs. IEP: ¿Cuál es mejor para mi estudiante?
JULIO	28	Aviso de garantías procesales
AGOSTO	25	Cómo abordar las necesidades de salud mental y conducta
SEPTIEMBRE	22	IEP: Servicios relacionados
OCTUBRE	27	IEP: Tecnología de asistencia
NOVIEMBRE	17	Disciplina escolar: Alumnos con discapacidad

Únase Aquí

ID de reunión
832 4440 8910

SCAN
ME



Todas las presentaciones se interpretarán de manera simultánea en nuestros cinco idiomas umbrales: inglés con lengua de señas americana (ASL), español, chino, coreano y vietnamita.

Para más información, contactar a: Nora Perez-Givens al ngivens@sgprc.org (909) 710-8820

"Un mundo donde las personas con discapacidades del desarrollo tengan infinitas posibilidades y prosperen."



2025 Special Education Training for SG/PRC Staff

Provided by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY	20	Basics regarding Educational Matters
MARCH	20	Understanding the IEP Document
APRIL	17	Development of a Supportive IEP
MAY	15	504 vs. IEP - Which is best?
JUNE	12	Special Education Timelines
JULY	17	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
AUGUST	21	IEPs - Related Services
SEPTEMBER	18	IEPs - Assistive Technology
OCTOBER	16	School Discipline - Students with Disabilities
NOVEMBER	13	Terms to know and Education Resources

Join here

Meeting ID:
842 6621 4202

SCAN
ME



For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sgprc.org; (909) 710-8820 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816.

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."

Talleres de Capacitación



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025

Capacitación: abogacia por la educación

Está invitado a asistir a una sesión virtual de capacitación en defensa de la educación para personas que actualmente pasan por el proceso del Departamento de Admisión de SG/PRC proporcionada por la especialista en educación de SG/PRC, Nora Perez-Givens.

Es posible que el personal de admisión lo haya remitido a esta capacitación antes de completar su proceso de admisión. Para para obtener más ayuda con respecto a sus inquietudes educativas, comuníquese con su coordinador de admisión.

Los asistentes recibirán información sobre:

- ✓ Apoyos escolares para estudiantes con discapacidades en cualquier nivel de grado
- ✓ Comprensión del Programa de Educación Individualizada (IEP)
- ✓ Planes de educación 504

Las capacitaciones se realizarán los siguientes miércoles de 11:00 a.m. a 12:00 p.m.



febrero 12



mayo 14



agosto 13



noviembre 12

Únase a través de Zoom

Haga Clic aquí o Escanee el código QR para unirse

ID de reunión: 825 9114 5262

O llame al: +1 669 444 9171



Habrà interpretación en lenguaje de señas americano, chino, vietnamita y coreano.

Para obtener más información, comuníquese con Nora Pérez-Givens

(909) 710-8820

ngivens@sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF
MENTAL HEALTH
hope. recovery. well-being.

DEPARTAMENTO DE SALUD MENTAL

Talleres DMH

SG/PRC en colaboración con el Departamento de Salud Mental del Condado de Los Ángeles les ofrece tres talleres para adultos sobre varios temas de salud mental.

Enero
2025



3:30pm -
4:30pm

Martes
1/21/25

Transiciones
en la
tercera edad

Esta presentación identifica las transiciones en la tercera edad que pueden afectar la forma en que funcionamos y ofrece consejos para mantener una visión positiva de nosotros mismos, sentirnos bien con nuestro pasado y aprovechar la vida al máximo frente a estos cambios.

Jueves
1/23/25

Salud,
bienestar y
plenitud

Aprenda cómo el establecer redes en la sociedad y el apoyo puede beneficiarlo a usted, a sus amigos, a su familia y a la comunidad en la que vive.

Martes
1/28/25

Estafas y
cómo
evitarlas

Esta presentación define la explotación financiera, identifica técnicas de estafas comunes, explica cómo identificarlas y presenta consejos para prevenirlas y afrontarlas.

Haga clic aquí o escanea el QR para unirse por ZOOM

ID de la reunión: 820 5787 6699

Llame al: 1-669-900-6833



Para obtener más información, comuníquese con:
Tiffany Loong (909) 710-8827 or Luz Rodriguez-Urbe (909) 710-8828

La información se presentará en los siguientes idiomas: Español, Coreano, Mandarín e Inglés
Interpretación en Vietnamita y Lengua de Signos Americana

"Un mundo donde las personas con discapacidades del desarrollo tengan infinitas posibilidades y prosperen."

Biblioteca del Foro de Información Comunitaria

Biblioteca del Foro de Información Comunitaria(CIF)

La Biblioteca del CIF de SG/PRC se compone de formaciones sobre diversos temas en 2023-2024. Las formaciones están disponibles con subtítulos en inglés, español, chino, coreano y vietnamita y narración en español.

Los videos de formación se pueden ver con subtítulos en el idioma preferido utilizando los códigos QR que se proporcionan a continuación y al dorso. Si tiene alguna pregunta, póngase en contacto con los especialistas en alcance comunitaria del Departamento de Acceso al Servicio y Equidad del SG/PRC: Amos Byun, (909) 710-8815; Abyun@sgprc.org, o Josie Martinez, (909) 710-8817; JMartinez@sgprc.org.

2023 CIF

1	• Especialista forense y sistema de justicia jurídica
2	• Proceso de apelaciones (anteriormente audiencias justas)
3	• Utilización de prácticas basadas en pruebas
4	• Visión general de los plazos del IEP
5	• Recursos de Vivienda
6	• Recursos DHH (Sordos y con problemas de audición)
7	• Panel de socorristas

2024 CIF

1	• Recursos de audiología
2	• Un resumen del IEP
3	• Proceso de apelación
4	• Desmitificando el IBSP (Plan Individual de Apoyo al Comportamiento)
5	• Recursos laborales
6	• Terminología del IEP

Enlaces de "Catalogo de videos CIF" por idioma



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF subtítulos en español :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF con narración y subtítulos en español :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



WWW.SGPRC.ORG

Enlaces de "Catalogo de videos CIF" por idioma



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF subtítulos en español :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF con narración y subtítulos en español :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



ACCESO A LOS SERVICIOS Y EQUIDAD

- ▶ SG/PRC continuó por segundo año consecutivo ofreciendo una **Conferencia de Empoderamiento** para personas y familias en las unidades de Servicios Mejorados, con el fin de optimizar la prestación de servicios a las familias que no aprovechan al máximo los servicios del centro regional y/o los recursos públicos. Especialistas de SG/PRC y organizaciones comunitarias (CBO) instalaron mesas informativas y compartieron material informativo. Entre los presentes se encontraban:
 - ▶ Equipo de Alcance Comunitario de SG/PRC
 - ▶ Especialista en Vivienda de SG/PRC
 - ▶ Especialista en Empleo de SG/PRC
 - ▶ Especialista en Salud Mental de SG/PRC
 - ▶ Departamento de Servicios para el Desarrollo
 - ▶ Oficina de Derechos del Cliente
 - ▶ Departamento de Salud Mental del Condado de Los Ángeles
 - ▶ Familias First
 - ▶ Access Non-Profit

ACCESO A LOS SERVICIOS Y EQUIDAD

- SG/PRC también celebró su segunda **Conferencia de Autodeterminación** 10/10/25. La conferencia se ofreció a las familias interesadas en obtener más información sobre el programa. Más de 400 personas asistieron a la conferencia y recibieron una presentación sobre los siguientes temas:
 - Prestación de servicios en el Programa de Autodeterminación (SDP)
 - Cómo empezar en el SDP
 - El papel del Administrador de Fondos (FMS)
 - Estrategias de reclutamiento para el SDP
 - Prácticas de contabilidad
- ▶ En 2023, el equipo del SDP se incorporó al Departamento de Acceso a Servicios y Equidad. En 2023, el programa contaba con 151 personas inscritas, y en 2025, el número de inscritos ascendía a 339.

Año	Número de participantes	Inscripciones	Total
2023	151	-----	151
2024	151	87	238
2025	238	87	325

Conferencias en el 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Haga conexiones.
Manténgase conectado.



CONFERENCIA DE EMPODERAMIENTO



MIÉRCOLES 18 DE JUNIO 2025

DOUBLE TREE BY HILTON
924 W. HUNTINGTON DRIVE
MONROVIA, CA 91016

9:30AM - 2:30PM

CUPO LIMITADO. ESCANEE EL CÓDIGO QR PARA REGISTRARSE O HAGA CLIC EN EL ENLACE

[Regístrese aquí](#)

Se ofrecerá desayuno y almuerzo.

Para obtener más información póngase en contacto con:
Gabby Leon (909) 710-8466 o
Michela Walker (909) 710-8660



DDS Department of
Developmental
Services

Nuestra 2.ª Conferencia Anual de Empoderamiento para personas con Servicios Mejorados es un espacio para reunirse, aprender, crecer y conectar. Nos comprometemos a ayudar a las familias a obtener información sobre el centro regional, recursos genéricos y organizaciones comunitarias. Especialistas del SG/PRC, autogestores y otros recursos genéricos estarán presentes para brindar información sobre los recursos disponibles.

Este evento está siendo financiado por DDS - Subvención de acceso y equidad lingüística. Se proporcionará interpretación en español, lenguaje de señas americano, coreano, vietnamita y chino.
www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center



DDS Department of
Developmental
Services



Conferencia de Autodeterminación

VIERNES, 10 DE OCTUBRE 2025

9:00AM - 3:00PM

SOBRE LA CONFERENCIA

El Centro Regional San Gabriel/Pomona le invita a la 2.ª Conferencia Anual del Programa de Autodeterminación, que se celebrará en Pacific Palms Resort. Esta conferencia está dirigida a las personas atendidas y a sus familias que estén interesadas en aprender más sobre el Programa de Autodeterminación (SDP), tanto a quienes están en proceso como a quienes ya participan en el SDP.



PACIFIC PALMS RESORT

1 Industry Hills Parkway,
City of Industry 91744



COMIDA

Se ofrecerá desayuno y almuerzo.



INSCRIPCIÓN

Haga clic aquí o escane el código QR



Para obtener más información o ayuda con la inscripción, contacte a:
Josie Martinez al (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org o Marilyn Carmona al (909) 710-8816

Habrá interpretación en español, coreano, chino, vietnamita y lenguaje de signos americano
Patrocinado por DDS - Beca de acceso lingüístico y competencia cultural y Fondos de Autodeterminación
www.sgprc.org

Orientación para nuevas familias 2025

ORIENTACIÓN PARA NUEVAS FAMILIAS 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Acerca de la Orientación

¡Bienvenido al Centro Regional de San Gabriel/Pomona! Nos gustaría invitar a los padres, tutores y cuidadores que son nuevos en el centro regional para asistir a una mañana de información donde usted aprenderá más acerca del SG/PRC, lo que pueden esperar en los próximos años, conocerá nuestro personal, y obtendrá recursos esenciales.



RSVP

Es necesario registrarse que, espacio es limitado a 3 personas por hogar

Haga clic en el botón RSVP o escanee el código QR

Scan Me



 Habrá interpretación en español, coreano, chino, vietnamita y lenguaje de signos americano



Department of
Developmental
Services

**Sábado
12 de julio 2025**

Hora

10:00am-12:00pm

Ubicación

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

Se servirá un desayuno ligero
Póngase en contacto con el Equipo de Service Access and Equity para obtener más información o ayuda con la inscripción:

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (Korean) (909) 710-8815
Tiffany Laong (Chinese) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

Este evento está patrocinado por DDS - Beca de acceso lingüístico y competencia cultural

A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive.

 www.sgprc.org

ORIENTACIÓN PARA NUEVAS FAMILIAS 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Acerca de la Orientación

¡Bienvenido al Centro Regional de San Gabriel/Pomona! Nos gustaría invitar a los padres de familia, tutores o cuidadores quienes son nuevos al centro regional para que asistan a una mañana informativa donde aprenderán más acerca del SG/PRC, que se puede esperar en los próximos años, conozcan miembros de nuestro personal, y obtengan recursos esenciales.



RSVP

Es necesario inscribirse.
Cupo es limitado a 3 personas por hogar.

Haga clic en el botón RSVP o escanee el código QR

Scan Me



 Habrá interpretación en español, coreano, chino, vietnamita y lenguaje de signos americano



Department of
Developmental
Services

**Sábado
15 de noviembre
2025**

Hora

10:00am-12:00pm

Ubicación

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

Se servirá un desayuno ligero

Para más información o si necesita ayuda inscribiéndose, póngase en contacto con el Equipo de Acceso a Servicios y Equidad

Josie Martinez (español) 909-710-8817
Amos Byun (coreano) (909) 710-8815
Tiffany Laong (chino) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (español) 909-710-8828

Este evento está patrocinado por DDS - Beca de acceso lingüístico y competencia cultural

Un mundo donde las personas con discapacidades del desarrollo tienen infinitas posibilidades y prosperan.

 www.sgprc.org

Eventos comunitarios 2025





Sirenas del Silencio

UN DÍA ESPECIAL CON LOS SERVICIOS DE RESPUESTA INMEDIATA

¡Únase al cuarto evento anual Sirenas del Silencio del Departamento de Bomberos del Condado de Los Ángeles organizado en asociación con el Centro Regional San Gabriel/Pomona!

Reúnase con los servicios de respuesta inmediata en un espacio adaptado a las necesidades sensoriales:

SÁBADO 4.12.2025 10AM - 1PM

SAN GABRIEL/POMONA REGIONAL CENTER
75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CA 91790



ALMUERZO PROPORCIONADO A LAS PRIMERAS 400 PERSONAS REGISTRADAS Y ATENDIDAS POR SG/PRC.

REGÍSTRESE EN bit.ly/2025SirenasofSilence O ESCANEE EL CÓDIGO QR.



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF MENTAL HEALTH
hope. recovery. wellbeing.



San Gabriel/Pomona Regional Center

PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN, CONTACTAR:

- Kaelyn Floyd, LACoFD (213) 420-1500
- Josie Martinez, SG/PRC (909) 710-8817



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Roundtable with First Responders

and San Gabriel/Pomona Regional Center

May 22, 2025

San Gabriel/Pomona Regional Center
75 Rancho Camino Dr.
Pomona, CA 91766

10:00AM to 12:00PM

You are invited! Join us for an in-person roundtable discussion regarding our partnership together on interactions for individuals with developmental disabilities and Autism. We would like to discuss best practices and tools that can be used such as the Blue Envelope Program and other resources.



Jesse Weller, Psy. D.
SG/PRC Executive Director

Dr. Weller is the Executive Director of the San Gabriel/Pomona Regional Center, an agency dedicated to providing services and supports to individuals with developmental disabilities in the San Gabriel Valley.



Salvador Gonzalez
Director of Service Access and Equity

Mr. Gonzalez is the Director of SAE within SG/PRC, a department committed to bringing awareness to the community about services offered through the regional center and making information accessible in various languages.

Click register button to sign-up for this in-person event or Scan QR code [Register now](#)

Light breakfast will be provided to those in attendance.

For more information, please contact Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909)710-8817 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816



"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive"

www.sgprc.org

Eventos comunitarios 2025



 San Gabriel / Pomona
Regional Center

SG/PRC TE INVITA AL
BAILE ANUAL 2025:

LUCES CÁMARA ACCIÓN

VIERNES 4:00PM-7:00PM
4 DE ABRIL 2025

Evento para mayores de 18 años

75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CALIFORNIA

CUPO LIMITADO
HAGA CLIC AQUÍ PARA
HACER SU RESERVACIÓN,
O ESCANEE EL CODIGO:



**¡UNA NOCHE LLENA DE DIVERSIÓN,
DEMUESTRA TUS MEJORES PASOS DE BAILE!
HABRÁ COMIDA Y BEBIDA**



 San Gabriel / Pomona
Regional Center

ARTISAN *Fair and Market*

Join us to shop unique, handmade and custom
made art, crafts & more from individuals served
by San Gabriel/Pomona Regional Center.

TUESDAY, SEPTEMBER 30TH
10:00 A.M. TO 12:00 P.M.

Support Local Artisans - Small
Businesses - Day Programs -
Community Partnership

SG/PRC Conference Rooms
75 Rancho Camino Dr., Pomona CA 91766

For more information, please contact:
Josie Martinez (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org or
Eliza Martinez at (909) 710-8506; emartinez@sgprc.org

ACCESO A LOS SERVICIOS Y EQUIDAD

- ▶ SG/PRC creó una guía de recursos físicos como herramienta informativa para que nuestra comunidad conozca mejor nuestro centro regional, acceda a información sobre temas específicos y obtenga información sobre recursos y apoyos adicionales.
- ▶ El equipo de LACC continúa traduciendo las publicaciones del SG/PRC: se tradujeron (128) documentos, incluyendo volantes para la comunidad, listados de talleres, capacitaciones, encuestas, panfletos y presentaciones, en todos los idiomas principales de nuestra comunidad. Además, el equipo de LACC organizó servicios de interpretación para (66) capacitaciones, presentaciones y talleres. LACC financió 21 eventos y 7 grabaciones de vídeo sobre temas del Foro de Información Comunitaria.
- ▶ SG/PRC inició un nuevo grupo de apoyo para la comunidad de personas con sordera y deficiencia auditiva. Nuestro especialista en DHH también presentó cursos gratuitos de Lenguaje de señas americano (ASL) a la comunidad de SG/PRC.
- ▶ El widget Recite Me proporciona accesibilidad web y una barra de herramientas de idiomas. Un promedio de 250 páginas del sitio web de SGPRC se consultan al mes utilizando la barra de herramientas de Recite Me.

Apoyo y capacitaciones para personas sordas y con discapacidad auditiva



San Gabriel / Pomona
Regional Center

YOU'RE INVITED!

DEAF PLUS SOCIAL GATHERING

Let's come together to connect, celebrate, and build community!

-  SOCIALIZING & COMMUNITY
-  FOOD AND GAMES
-  ICE CREAM
-  RESOURCE PRESENTATION FOR DEAFPLUS SUPPORT

DEAFPLUS INDIVIDUALS AND FAMILIES ARE WELCOME!
PLEASE, SGPRC FAMILIES ONLY
EVENT IS 18+ ONLY
FOR MORE INFORMATION, CONTACT [JESSICA WILSON](#) AT (909) 710-8823



SATURDAY
May 17, 2025



11:00AM-1:00PM



**PATIO OF GOOD
STEWARDS CHURCH**
2701 S. Woodgate Ave.
West Covina, CA 91792



**JOIN NOW OR
SCAN QR CODE**





San Gabriel / Pomona
Regional Center

American Sign Language Classes for Beginners

For SGPRC Families and
Individuals Served



September 2025

Please join us in the month of September as we begin a series of beginner ASL Classes for SG/PRC Families and Individuals Served. Attendees can expect to learn the following:

- ✓ Getting others attention
- ✓ Greeting Signs
- ✓ Daily Needs Signs
- ✓ Food Signs
- ✓ Family Signs
- ✓ Pain Signs
- ✓ Emergency Signs

**For questions and inquiries,
please contact:**
Jessica Wilson
Deaf and Hard of Hearing Specialist
jwilson@sgprc.org
(909) 710-8823 (voice and text)

This event is funded by DDS-LACC Funds.

**Every Tuesday
in September**

-  9/02 - 9/30
-  10:30 AM - 12:00 PM
-  Zoom

[Click here to register or
Scan QR Code](#)





SPOTS ARE LIMITED



DDS

Department of
Developmental
Services

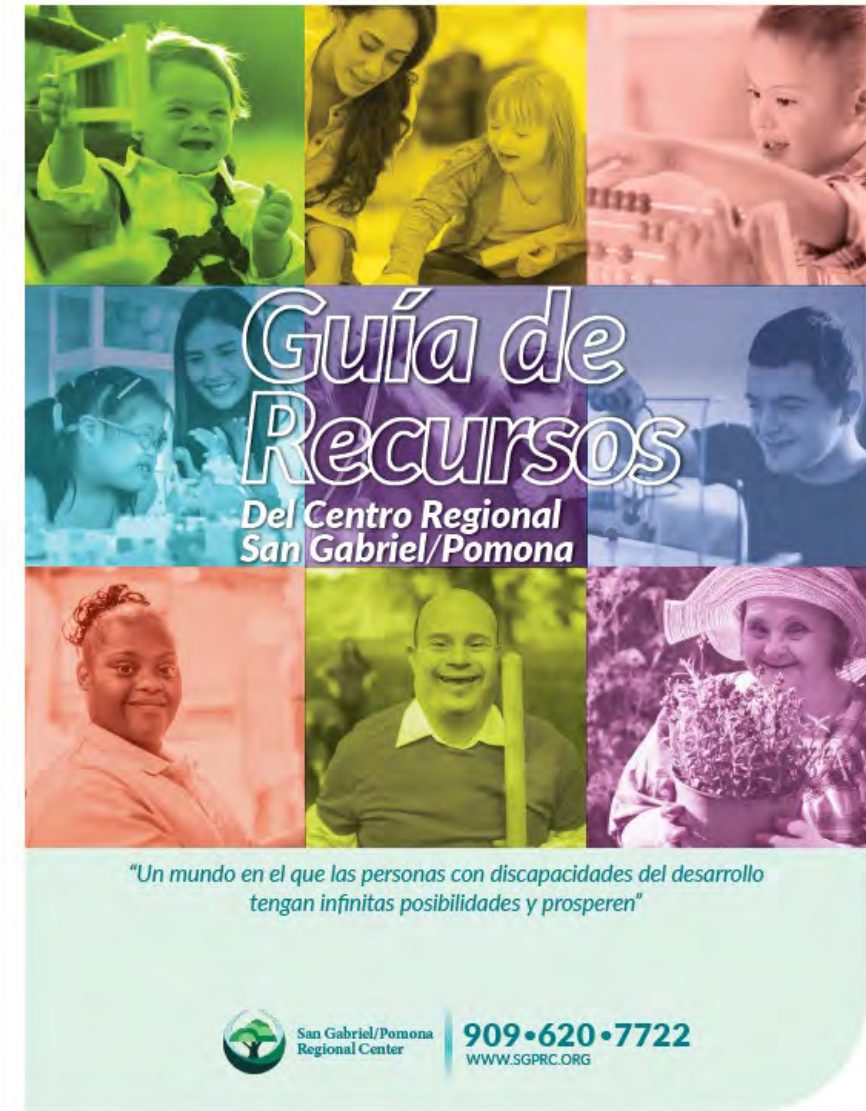
"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."

www.sgprc.org

Guía de recursos

Disponible en los idiomas principales:

- inglés
- español
- chino
- coreano
- vietnamita



Recomendaciones y plan de SG/PRC para promover la equidad.

- ❖ Utilizar los comentarios y las recomendaciones de estas reuniones comunitarias para inspirar y guiar el progreso de SG/PRC hacia la equidad.
- ❖ Continuar apoyando a los socios que promueven la equidad.
- ❖ Continuar con las actividades de divulgación dirigidas a todas las etnias para aumentar el número de personas atendidas.

Recomendaciones y plan de SG/PRC para promover la equidad.



- ❖ El SG/PRC continuará publicando en nuestro sitio web y poniendo a disposición de los usuarios las políticas vigentes de compra de servicios (POS) y los resúmenes de POS de las opciones de servicio organizadas por grupos de edad, en inglés, español, chino, coreano y vietnamita.

Reuniones de socios de equidad 2024 – 2026



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Equity Partner Meetings

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2024!

Meetings will be from 10:30am-12:00pm

March
21st

Virtual

June
13th

Virtual

Sept.
12th

Virtual

Nov.
21st

In-Person
SG/PRC-Room C

Zoom: 859 8740 7095
Passcode: 867477

Come and join our Equity Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



We look forward to seeing you!



75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766



Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8823



www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center

EQUITY PARTNER MEETINGS

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2025 & 2026!

Meetings will be held virtually from 10:30 a.m. to 12:00 p.m.

Thursday, September 11th

Thursday, December 4th

Thursday, March 12th

Thursday, June 11th

Come and join our Equity Partner Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



For more information, contact
Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8815

MEETING ID: 851 1701 5053
PASSCODE: 043446

www.sgprc.org

Conéctese a través de www.sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Translate 

 **Transparency**

How Do I 

About Us

Individuals & Families Served

Service Providers

Resources

News & Events

search



I am terrific.
< I am fabulous.
I am me!



Aportaciones y comentarios de la comunidad



¿Qué debería hacer de forma diferente el SG/PRC?

¿Qué está funcionando y debería seguir haciendo el SG/PRC?

Para aportar comentarios adicionales que puedan ayudar al SG/PRC a ser más equitativo, utilice este enlace para enviar sus comentarios:

[Datos de gastos de compra de servicios de SG/PRC para el año fiscal 2024-2025 - Aportaciones y comentarios de la comunidad: Completar el formulario](#)





San Gabriel / Pomona
Regional Center



Gracias por acompañarnos en este debate sobre los datos de gastos de POS.



Si tiene otras ideas que quiera compartir, póngase en contacto con nosotros.



Salvador Gonzalez,
Director del Departamento de SAE
Email: SGonzalez@sgprc.org
Teléfono: (909) 710-8814

服務購買支出數據

2024-2025 財務年度 (2025財年)

主講人：

Salvador Gonzalez,

服務獲取與公平部主任



**San Gabriel / Pomona
Regional Center**



SG/PRC

議程



背景



SG/PRC人口統計資訊



數據審核



公平專案/合作夥伴



計劃增加對服務購買（**POS**）和通用服務的獲取機會



社區意見

背景



自 2012 年 6 月 27 日起，《蘭特曼發育障礙服務法》的修正案已生效。

該法律要求發展服務部 (DDS) 與區域中心每年協作，以統一的方式編制關於每個區域中心的服務購買 (POS) 授權、使用和支出的數據。

背景

此類數據被稱為 POS 差異數據。

這些報告包括關於授權、使用和支出的資訊。

數據可能會，也可能不會顯示差異。SG/PRC 將這些報告作為「年度服務購買 (POS) 支出報告」發佈在我們的網站上。

《蘭特曼法》要求每個區域中心在每年 12 月 31 日之前在其自己的網站上發布這些報告。

SG/PRC 人口統計資訊

SG/PRC 的殘疾人口具有多樣性。

考慮到用於比較的數據來自 2020 年，SG/PRC 在每個民族/種族群體中所服務的人數百分比似乎可以反映整個社區的趨勢。

SG/PR 的基本語言為：美國手語、中文、韓語、西班牙語和越南語。

SG/PRC 的 2016 財年與 2025 財年客戶比較

	2020 年 SG/PRC 區域人口普查數據		2016 財年 SG/PRC 所有生活居住選項		2025 財年 SG/PRC 所有生活居住選項		SG/PRC 客戶 自2016財年起的變化	
民族/種族群體	數量	%	數量	%	數量	%	數量變化	變化 比例 %
白人	302,138	21.4%	2,679	19.0%	2,390	12.56%	- 289	-10.79%
西班牙裔	691,667	49.0%	7,916	56.2%	10,983	57.71%	3,067	38.74%
黑人/ 非裔美國人	52,498	3.7%	798	5.7%	891	4.68%	93	11.65%
亞裔（包括菲律賓人	354,228	25.1%	1,600	11.4%	2,520	13.25%	920	57.50%
其他（多民族、其他 民族）	10,997	0.8%	1,099	7.8%	2,238	11.77%	1,139	103.64%
總計	1,411,528		14,092		19,022		4,930	34.98%

SG/PRC 績效合約 2024-2025 財年

衡量指標#21 – 無服務購買

減少差異並促進公平

- ❖ 對於每個群體，在比較與其家人一起居住生活的人口的民族/族群群體進行比較時，沒有服務購買的人數和百分比將比往年度有所下降。

績效合約 2024-2025 財年

衡量指標 #21

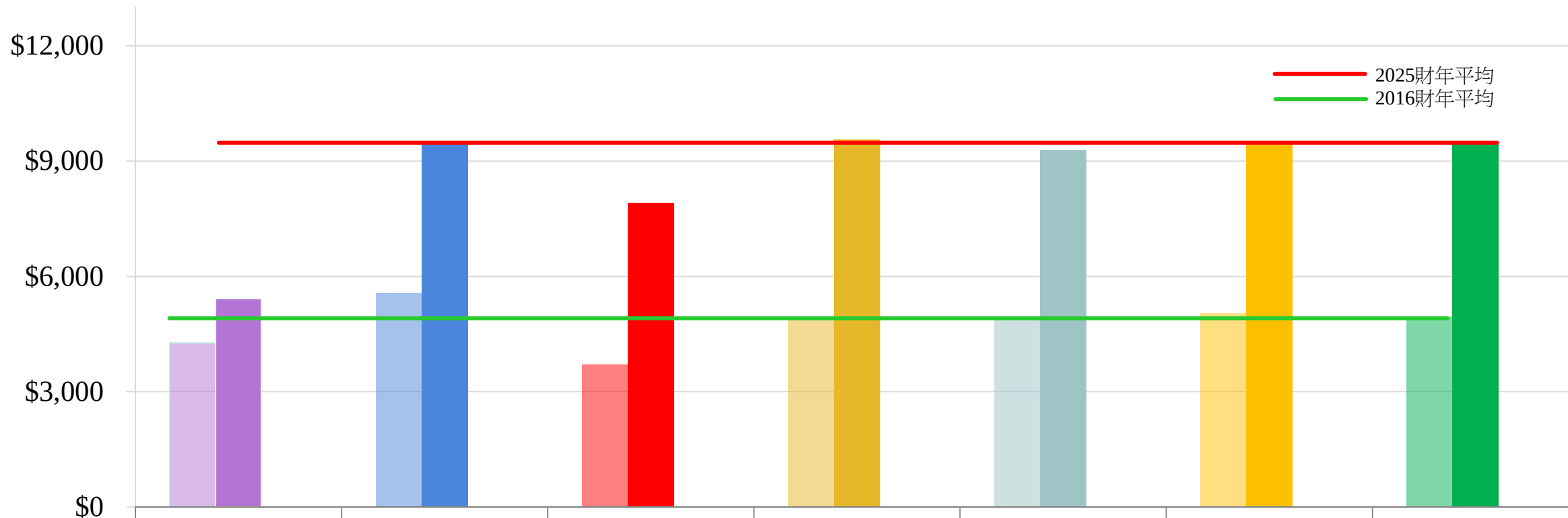
2025財年 服務購買-無服務購買 0-2歲，按族裔比較

族裔	西班牙裔	白人	黑人/ 非裔美國人	華人	菲律賓人	越南人	韓國人	所有其他 族裔	總計
總計	2,149	207	87	234	34	44	17	751	3,523
服務購買	2,102	203	82	230	34	44	17	728	3,440
無服務購買	47	4	5	4	0	0	0	23	83
無服務購買%	2.2%	1.9%	5.7%	1.7%	0.0%	0.0%	0.0%	3.1%	2.4%

2023-2024財年總計無服務購買百分比為 3.3%。

2016財年和2025財年 按族裔的人均支出

0-2歲居家



	美洲印地安人 (2)	亞裔	黑人/ 非裔美國人	西班牙裔	白人	其他	平均
2016財年	\$4,267	\$5,565	\$3,704	\$4,878	\$4,941	\$5,041	\$4,951
2025財年	\$5,423	\$9,479	\$7,914	\$9,562	\$9,282	\$9,456	\$9,473
%變化	27%	70%	114%	96%	88%	88%	91%

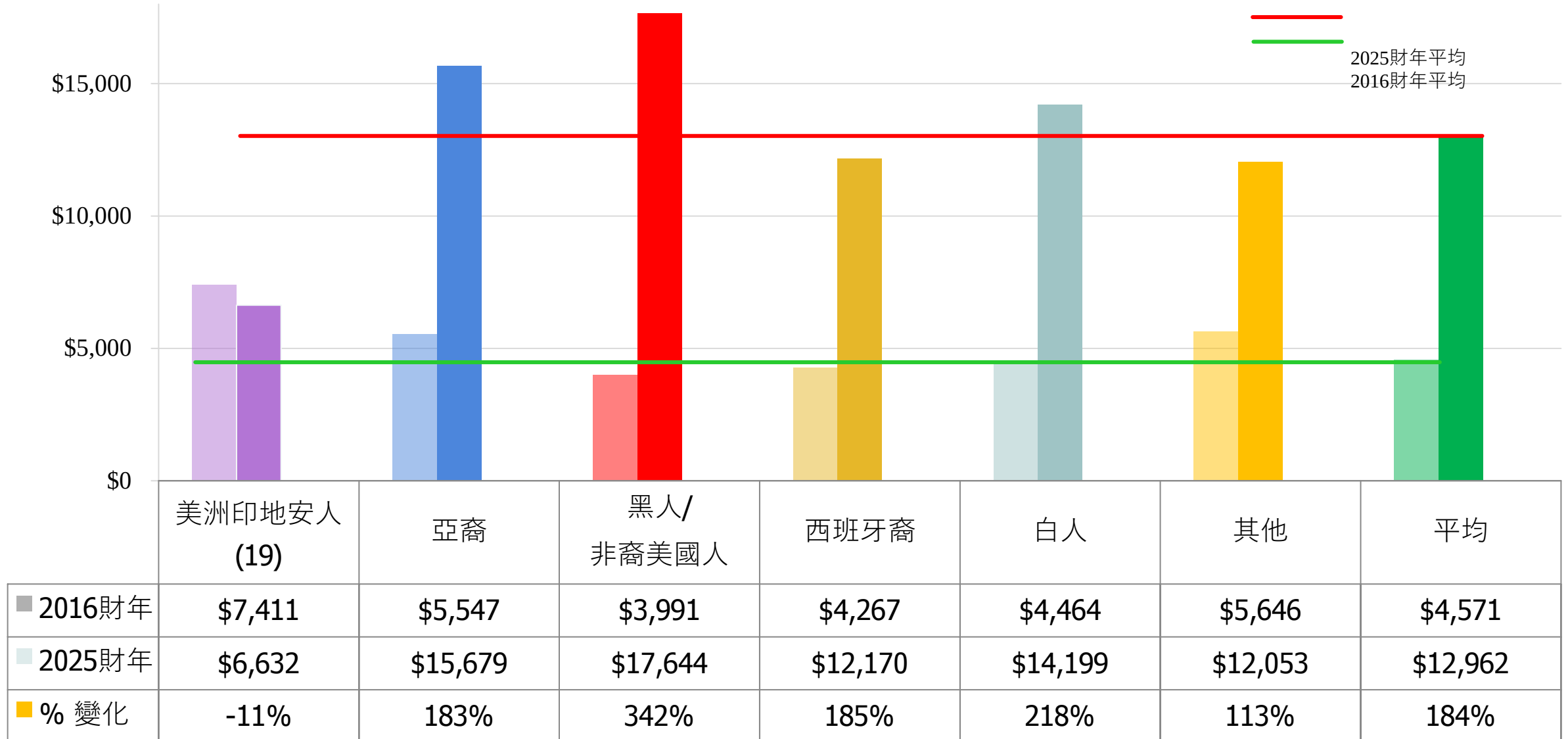
SG/PRC 績效合約 2024-2025 財年

衡量指標 #21

2025財年 服務購買/無服務購買 3-21歲，按族裔比較									
族裔	西班牙裔	白人	黑人/ 非裔美國人	華人	菲律賓人	越南人	韓國人	所有其他族裔	總計
總計	5,408	610	302	536	237	147	65	1,436	8,741
服務購買	3,990	474	222	451	187	115	53	1,103	6,595
無服務購買	1,418	136	80	85	50	32	12	333	2,146
無服務購買%	26.2%	22.3%	26.5%	15.9%	21.1%	21.8%	18.5%	23.2%	24.6%

2023-2024財年總計無服務購買百分比為 28.4%。
 2022-2023財年總計無服務購買百分比為 34.4%。

2016財年和2025財年 按族裔的人均支出 3-21歲居家



SG/PRC 績效合約 2024-2025 財年

衡量指標 #21

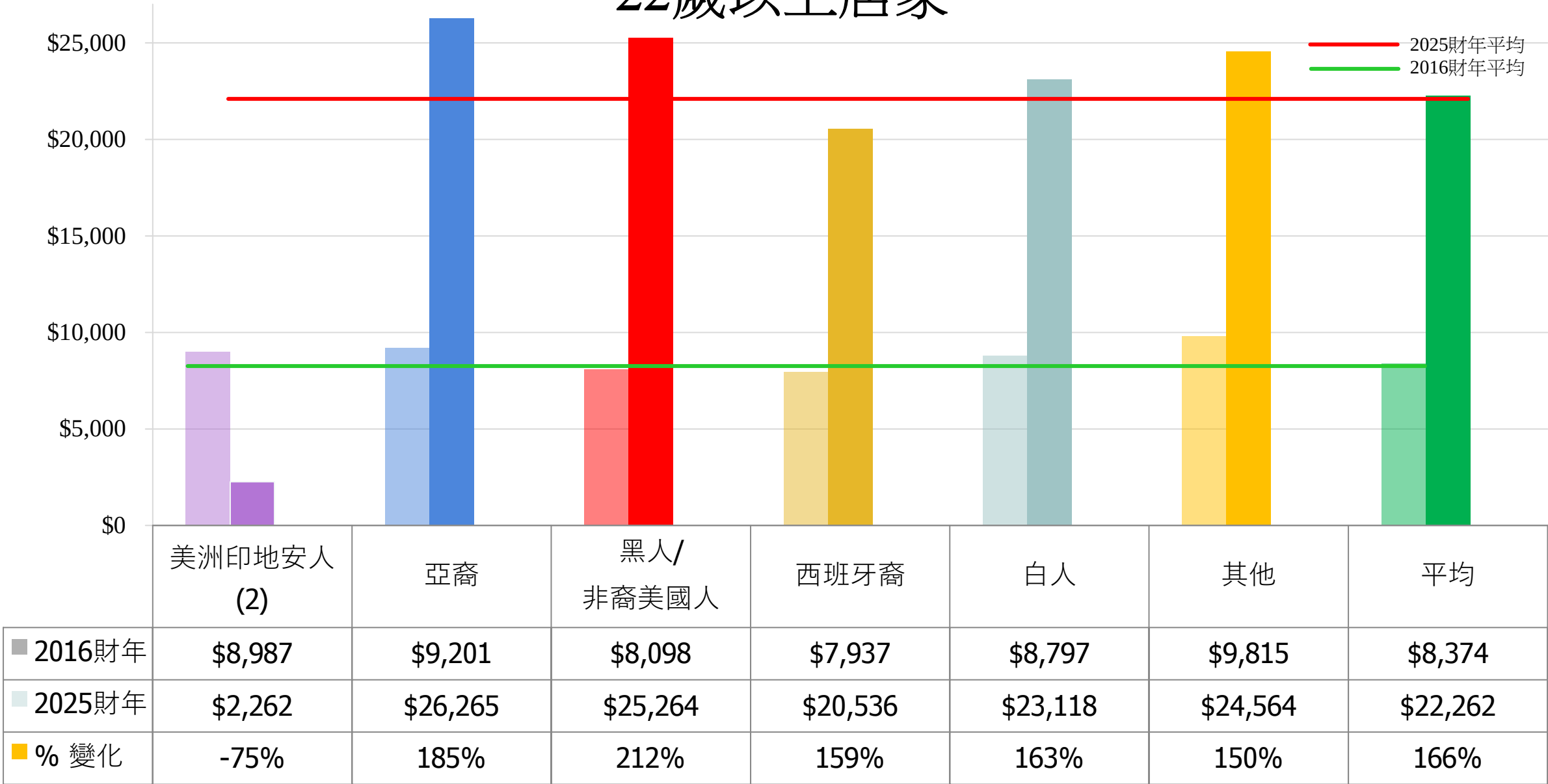
2025財年 服務購買-無服務購買 22歲以上，按族裔比較

族裔	西班牙裔	白人	黑人/ 非裔美國人	華人	菲律賓人	越南人	韓國人	所有其他 族裔	總計
總計	3,426	1,573	502	278	167	86	67	659	6,758
服務購買	2,654	1,285	429	212	137	67	48	515	5,347
無服務購買	772	288	73	66	30	19	19	144	1,411
無服務購買%	22.5%	18.3%	14.5%	23.7%	18.0%	22.1%	28.4%	21.9%	20.9%

2023-2024財年總計無服務購買百分比為 22.8%。

2016財年和2025財年 按族裔的人均支出

22歲以上居家



SG/PRC 績效合約 2024-2025 財年

衡量指標 #19-21

2024-2025財年 服務購買/無服務購買 所有年齡，按族裔比較

族裔	西班牙裔	白人	黑人/ 非裔美國 人	華人	菲律賓人	越南人	韓國人	所有其他 族裔	總計
總計	10,983	2,390	891	1,048	438	277	149	2,846	19,022
服務購買	8,746	1,962	733	893	358	277	149	3,941	15,382
無服務購 買	2,237	428	158	155	80	0	0	582	3,640
無服務購 買%	20.4%	17.9%	17.7%	14.8%	18.3%	0.0%	0.0%	20.4%	19.1%

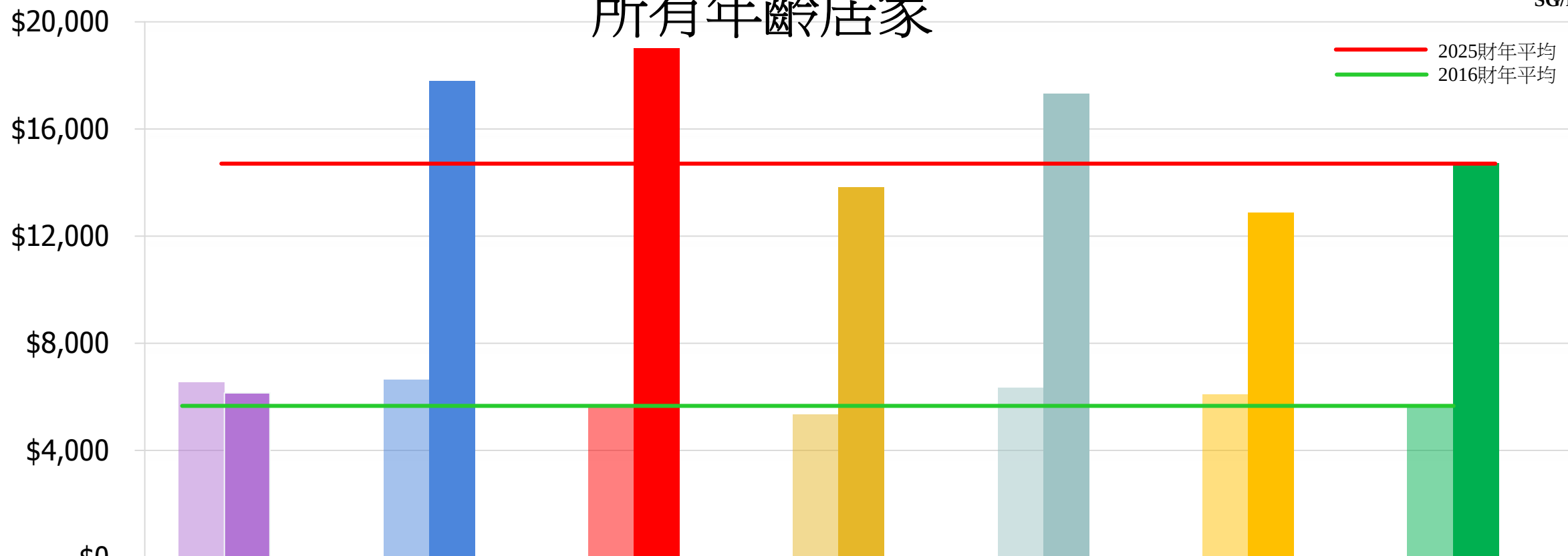
2023-2024財年總計無服務購買百分比為 21.3%。
2022-2023財年總計無服務購買百分比為 23.9%。



SG/PRC

2016財政年度及2025財政年度按族裔劃分的人均支出

所有年齡居家

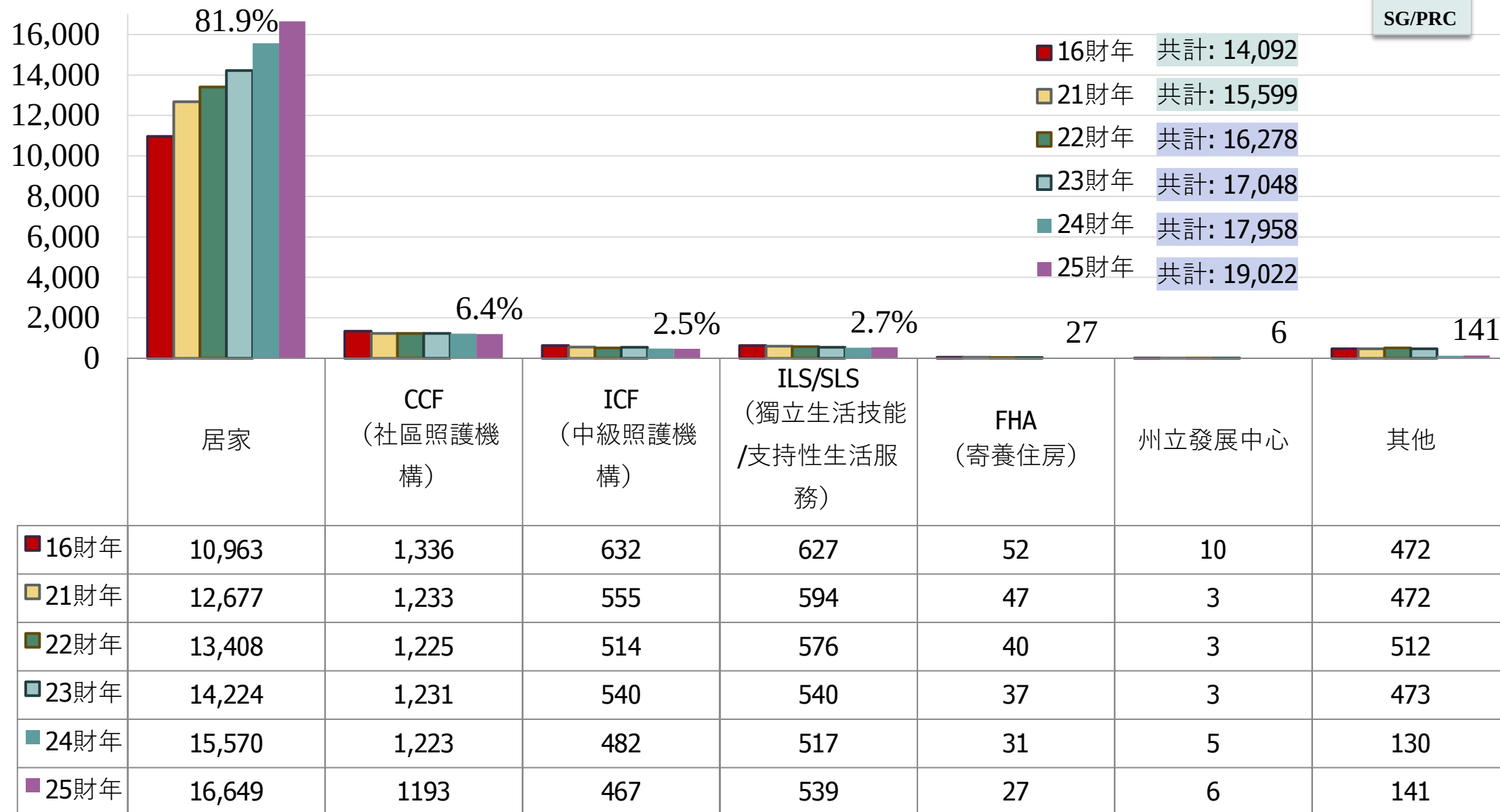


	美洲印地安人 (23)	亞裔	黑人/ 非裔美國人	西班牙裔	白人	其他	Average
2016 財年	\$6,554	\$6,637	\$5,637	\$5,344	\$6,345	\$6,105	\$5,707
2025 財年	\$6,147	\$17,798	\$19,026	\$13,817	\$17,317	\$12,866	\$14,730
% 變化	-6%	168%	238%	159%	173%	111%	158%

SG/PRC 按居住類型分類的個人，從2016財年至2025財年



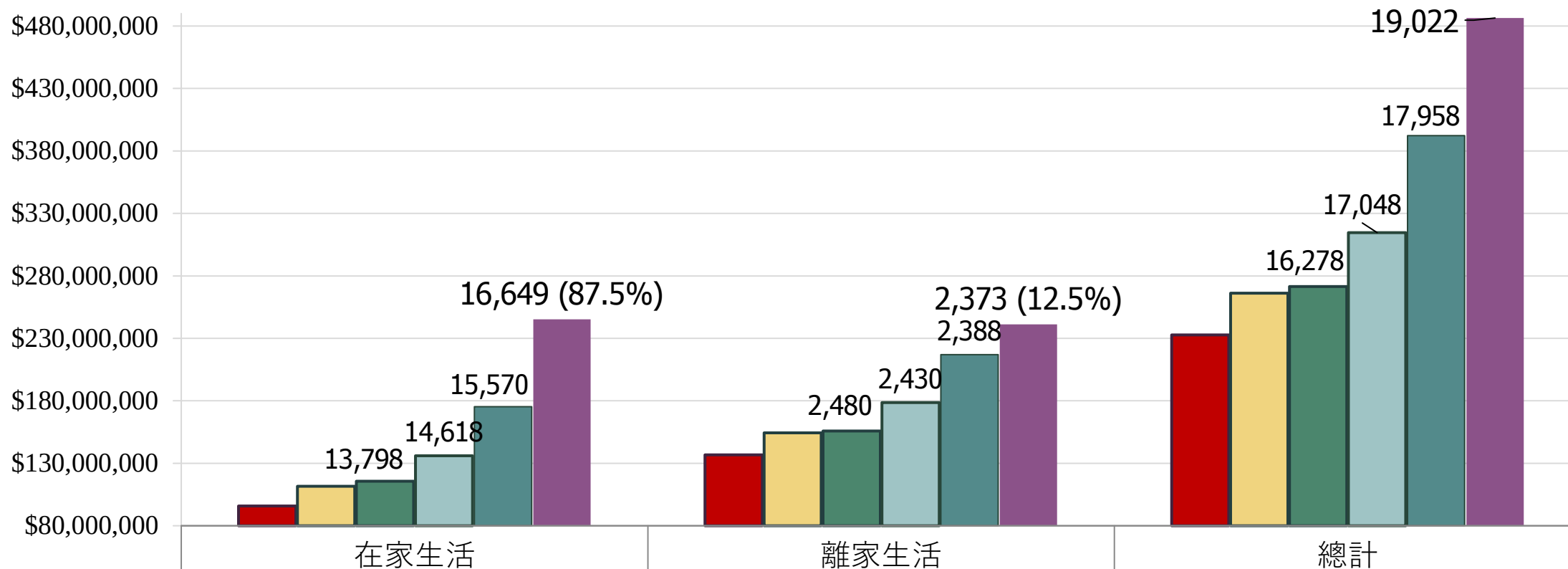
Number of Individuals



按居住選項劃分的服務購買支出比較，2020財年至2025財年



SG/PRC



	在家生活	離家生活	總計
20財年	\$95,829,982	\$136,833,152	\$232,663,134
21財年	\$111,637,453	\$154,454,271	\$266,091,724
22財年	\$115,701,300	\$155,872,191	\$271,573,491
23財年	\$136,060,011	\$178,584,912	\$314,644,923
24財年	\$175,284,198	\$217,004,154	\$392,288,352
FY 25	\$245,244,905	\$241,155,060	\$486,399,965

SG/PRC 2024 財年與 2025 財年按族裔劃分的 社交娛樂活動比較

族裔	個人 %		授權		授權 增加百分比
	2024	2025	2024	2025	
亞裔	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
黑人/ 非裔美國人	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
西班牙裔	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
白人	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
所有其他 族裔	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
總計	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

SG/PRC 2024 財年和 2025 財年按族裔劃分的 其他社交娛樂活動比較

族裔	個人 %		授權		授權 增加百分比
	2024	2025	2024	2025	
亞裔	33.0%	29.6%	\$1,284,200	\$2,681,373	108.8%
黑人/ 非裔美國人	1.9%	3.0%	\$33,793	\$134,056	296.7%
西班牙裔	35.8%	40.2%	\$785,860	\$1,979,460	151.9%
白人	12.1%	0.0%	\$251,440	\$556,719	121.4%
所有其他 族裔	29.3%	27.2%	\$348,259	\$779,695	123.9%
總計	618	1,189	\$2,703,553	\$6,131,304	126.8%

SG/PRC 2024財年及2025財年按族裔劃分的 營團活動比較

族裔	個人 %		授權		授權 增加百分比
	2024	2025	2024	2025	
亞裔	35.4%	38.0%	\$20,823	\$76,521	267.5%
黑人/ 非裔美國人	4.0%	5.4%	\$4,096	\$12,971	216.7%
西班牙裔	31.3%	28.8%	\$18,837	\$45,522	141.7%
白人	12.1%	12.5%	\$11,279	\$27,656	145.2%
所有其他 族裔	2.8%	15.2%	\$16,693	\$26,924	61.3%
總計	99	184	\$71,728	\$189,594	164.3%

個人項目計畫 (IPP) 翻譯

IPP翻譯請求的期限，**對於基本語言為45天，對於非基本語言為60天。**
SG/PRC的基本語言包括：美國手語、中文、韓語、西班牙語和越南語。

IPP翻譯請求	總請求數	# 滿足要求	% 滿足	# 不滿足	% 逾期
基本語言	460	211	46%	249	54%
非基本語言	0	0	0	0	0



SG/PRC

社區資訊論壇

- ▶ 歡迎您於2月19日星期四上午10:00至11:00加入我們，以了解更多關於社交技能訓練的資訊。；由客戶服務總監 Daniela Santana 主講
- ▶ 本次演講將涵蓋以下主題：
 - ▶ 社交技能的重要性
 - ▶ 哪些人符合參加社交技能訓練的條件？
 - ▶ 有助於培養社交技能的環境和活動類型
- ▶ 會議將透過 Zoom 平台舉行，無需註冊。
- ▶ 請造訪我們的 [活動日曆](#) for以了解更多資訊。

SERVICE ACCESS AND EQUITY

服務獲取與公平部

- ▶ SG/PRC 的服務獲取與公平部（SAE）透過滿足州政府對於績效、透明度及提高公平性的期望，促進 SG/PRC 實現成功。
- ▶ SG/PRC 的 SAE 部門由以下人員組成：
 - ▶ SAE 部主任
 - ▶ 社區外展專家
 - ▶ 語言獲取與文化能力專家
 - ▶ 聾人和聽力障礙者專家
 - ▶ 教育專家
 - ▶ (2)個專業單位

SERVICE ACCESS AND EQUITY

服務獲取與公平部

- ▶ SG/PRC 認為對社區及員工進行培訓和簡報對於改善服務和資源的獲取至關重要。
 - ▶ SAE 部參加了超過六十 (75) 場 SG/PRC 服務區內的社區外展活動。
 - ▶ 所有宣傳單均已翻譯成我們的基本語言，以提高公平性。
 - ▶ 共提供了九 (7) 場社區資訊論壇（CIF）培訓課程，約有四百六十一 (461) 名參與者。
 - ▶ 我們的教育專家 Nora Perez-Givens 提供了十二（10）場家長教育培訓，共約三百九十七（397）名參與者。
 - ▶ 2025年初 ,SG/PRC 與心理健康部合作，提供了一次 為期3週的研學班系列課程。



San Gabriel / Pomona
Regional Center

COMMUNITY
INFORMATION **FORUM**

2025

社區資訊論壇旨在聖蓋博/波莫納區域中心 (SG/PRC) 提供服務的對象提供重要、新興或當前議題以支持服務的提供與可及性。

二月
27

什麼是客戶權利維權辦公室 (OCRA)?

Aimee Delgado, 客戶維權者

OCRA 為區域中心服務對象提供免費的法律資訊、諮詢與代理服務。

三月
27

服務購買數據支出

SAE 部門主任

每位區域中心服務對象的服務授權、使用情況與支出。

四月
24

CalABLE

CalABLE 代表

讓殘障人士能夠設立享受稅收優惠的儲蓄帳戶，為其提供更好的財務安全。

MAY
22

Mt. SAC Impact 計畫 Christina Delgado, 項目專家

Citrus College 殘障學生計畫 Emmy Madrid, DSPS 專家

申請大學：殘障學生計畫與服務 (DSPS) 如何協助學生？以及其他資源和更多相關資訊。

心理健康資源

Yesenia Orozco, 心理健康專家

SG/PRC 的心理健康專家將分享她如何透過心理健康相關服務為服務對象及其家庭提供支持。

JUNE
26

從高中過渡到大學：針對 IEP 與 504 計畫的學生

Nora Perez-Givens, 教育專家

SG/PRC 的教育專家將提供關於準備高中畢業/過渡，以及為進入大學做好準備的相關資訊。

JULY
24

為聾人和聽力障礙者提供的支持

Jessica Wilson, 聽障專家

SG/PRC 的聽障專家將介紹提供給聾人和聽力障礙者社群的區域中心服務與通用資源。

上午 11 點至
中午 12 點

透過 ZOOM 加入我們

點擊這裡 或掃描 QR 碼

會議 ID: 865 3741 9310

撥號: 669-444-9171

所有講者都將以我們的五種基本語言提供同聲傳譯：
英語 (和美國手語)、西班牙語、華語、韓語和越南語

如需更多資訊，請聯絡：
Luz Rodriguez-Urbe at lrodriguez@sgprc.org (909) 710-8828 or
Tiffany Loong at tloong@sgprc.org (909) 710-8827

“一個發育障礙人士擁有無限的可能性並蓬勃發展的世界。”



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025 年度購買服務 (POS) 支出資料社區會議

2023-2024 財務年度

聖蓋博/波莫納中心 (SG/PRC) 將根據《蘭特曼法》、《福利與機構法》(WIC) 第 4510.5 條的要求，由服務獲取和公平部門總監 Salvador Gonzalez 提供資訊簡報，內容涉及每個區域中心根據消費者年齡、種族或族裔、主要語言和殘障情況進行的服務購買 (POS) 授權、使用和支出。簡報將以虛擬會議方式舉行。詳情請參閱 www.sgprc.org 上的日曆。我們希望在其中一次會議上見到您，並期待聽到您的回饋。如果您有任何疑問，請透過 Stamoz@sgprc.org 聯絡 Salvador Gonzalez。

3月6日 (星期四) 上午11點至中午12點	拉丁裔/ 西班牙語社區 提供西班牙語口譯服務	: 點擊這裡獲取 Zoom 連結 : ZOOM ID - 865 3741 9310 : 掃描二維碼	
3月13日 (星期四) 上午11點至中午12點	黑人/非裔美國 人社區	: 點擊這裡獲取 Zoom 連結 : ZOOM ID - 865 3741 9310 : 掃描二維碼	
3月20日 (星期四) 上午11點至中午12點	亞裔社區 提供中文、韓語和越南語口譯服務	: 點擊這裡獲取 Zoom 連結 : ZOOM ID - 865 3741 9310 : 掃描二維碼	
3月26日 (星期三) 晚上7點15分	董事會/ 公開會議 提供美國手語、西班牙語、中文、韓語和越南語的口譯服務	: 點擊這裡獲取 Zoom 連結 : ZOOM ID - 234 566 141 : Password: 916227	
3月27日 (星期四) 上午11點至中午12點	所有社區/ 社區資訊論壇 (CIF) 提供美國手語、西班牙語、中文、韓語和越南語的口譯服務	: 點擊這裡獲取 Zoom 連結 : ZOOM ID - 865 3741 9310 : 掃描二維碼	

如需其他語言的翻譯，請在會議前 7 天聯絡 LACC 專家：
Tiffany Loong (909) 710-8827 或 Luz Rodriguez-Urbe (909) 710-8828

「一個發育障礙人士擁有無限的可能性並蓬勃發展的世界。」



Community Presentations



2025年特殊教育訓練 給家長/照顧者的專屬課程

主講人: Nora Perez-Givens, 教育專家

2025 年的訓練課程將為家長提供有關《殘疾人教育法》(IDEA)、《第504條復健法》、個人教育計畫 (IEP) 的基礎知識, 並教授家長如何培養有效的支持技巧, 以支持和滿足孩子的教育需求。

所有訓練課程將於上午 11:00 至中午 12:00 通過 Zoom 線上進行

二月	24	個人教育計畫 (IEP) 基礎知識
三月	24	IEP 維權: 有效的溝通技巧
四月	28	了解 IEP 文件
五月	19	制定提供支持的 IEP 計畫
六月	23	504 計畫與 IEP 的比較: 哪一項最適合我的孩子?
七月	28	程序保障通知
八月	25	解決行為與心理健康需求
九月	22	個人教育計畫 (IEP) - 相關服務
十月	27	個人教育計畫 (IEP) - 輔助科技
十一月	17	校園紀律—殘障學生

在這裡加入

會議ID:
832 4440 8910

SCAN
ME



所有講課都將以我們的五種基本語言提供同聲傳譯: 英語 (和美國手語)、西班牙語、華語、韓語和越南語

如需更多資訊, 請聯絡: Nora Perez-Givens at ngivens@sgprc.org (909) 710-8820

“一個發育障礙人士擁有無限的可能性並蓬勃發展的世界。”



2025 Special Education Training for SG/PRC Staff

Provided by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY	20	Basics regarding Educational Matters
MARCH	20	Understanding the IEP Document
APRIL	17	Development of a Supportive IEP
MAY	15	504 vs. IEP - Which is best?
JUNE	12	Special Education Timelines
JULY	17	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
AUGUST	21	IEPs - Related Services
SEPTEMBER	18	IEPs - Assistive Technology
OCTOBER	16	School Discipline - Students with Disabilities
NOVEMBER	13	Terms to know and Education Resources

Join here

Meeting ID:
842 6621 4202

SCAN
ME



For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sgprc.org; (909) 710-8820 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816.

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



Trainings and Workshops



San Gabriel / Pomona
Regional Center



Education Advocacy Training

You are invited to attend a virtual Educational Advocacy Training session for individuals currently going through SG/PRC Intake Department process provided by the SG/PRC Education Specialist, Nora Perez-Givens.

Intake staff may have referred you to this training prior to completion of your intake process. You may contact your intake coordinator for further assistance regarding your educational concerns.

Attendees will receive information on:

- ✓ School supports for students with disabilities in any grade level
- ✓ Understanding the Individualized Education Program (IEP)
- ✓ 504 Plans

Trainings will be held on the following Wednesdays from 11:00am-12:00pm



February 12



May 14



August 13



November 12

Join via ZOOM

[Click here](#) or Scan QR code to join training session

Meeting ID: 825 9114 5262

Dial-in: +1 669 444 9171



Interpretation will be provided in ASL, Spanish, Chinese, Vietnamese, and Korean

For more information: please contact Nora Perez-Givens

 (909) 710-8820
  ngivens@sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF
MENTAL HEALTH
hope recovery wellness

心理健康部

DMH 研討會

聖蓋博/波莫納區域中心與洛杉磯縣心理健康部合作，為成人提供關於各種心理健康主題的三個研討會。

一月
2025年


下午 03:30 -
下午 04:30

2025年1月 21日 星期二	晚年生活的轉變	本研討會介紹了晚年生活中可能影響我們活動方式的轉變，並提供了一些建議，以幫助我們保持積極的自我觀、對我們的過去有良好的感覺，並在面對這些轉變時充分的享受生活。
2025年1月 23日 星期四	健康、保健和整體	了解如何建立社交網絡和支援，為您、您的朋友、您的家人以及您所居住的社區帶來益處。
2025年1月 28日 星期二	了解騙局，避免成為受害者	本研討會指出什麼是金錢剝削，識別常見的詐騙術，講解如何識別詐騙，並提供關於預防和處理詐騙的提醒。

**點擊此處的連結
透過 ZOOM 參加。**

會議 ID : 820 5787 6699

撥號 : 1-669-900-6833

如需更多資訊，請聯絡：
[Tiffany Loong](#) (909) 710-8827 或 [Luz Rodriguez-Urbe](#) (909) 710-8828

資訊將以下列語言提供：西班牙語、韓語、普通話和英語。
提供美國手語和越南語翻譯。

“為發育障礙人士及其家庭提供協助、維權和支援”




Community Information Forum Library

社區資訊論壇圖書館

SG/PRC 的 CIF 圖書館由 2023-2024 年就各種主題提供的培訓組成。培訓提供英語、西班牙語、中文、韓語和越南語字幕和西班牙文配音。

您可以使用下方和後方提供的 QR 代碼，以您偏好的語言字幕觀看培訓影片。

如果您有任何問題，請聯絡 SG/PRC 服務獲取與公平部社區外展專家：Amos Byun, (909) 710-8815; Abyun@sgprc.org，或 Josie Martinez, (909) 710-8817; JMartinez@sgprc.org。

2023 CIF

1	法庭專家和法律司法系統
2	上訴程序 (以前稱為公平聽證會)
3	應用以證據為基礎的實踐
4	特殊教育時間表概述
5	住房選擇和資源
6	聾人和聽力障礙者的資源
7	急救人員圓桌會議

2024 CIF

1	聽力資源
2	IEP 總覽
3	上訴程序
4	IBSP (個別行為支援計劃) 解讀
5	就業資源
6	IEP A 到 Z 術語

社區資訊論壇影片展示連結 (按語言分類)



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



WWW.SGPRC.ORG

按語言分類的 CIF 影片展示連結



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



SERVICE ACCESS AND EQUITY

服務獲取與公平部

- ▶ SG/PRC 繼續舉辦第二屆賦權會議，旨在幫助增強服務部門的個人和家庭，以改善對那些未能充分利用區域中心和/或公共資源的家庭的服務提供工作。SG/PRC 專家和社區組織 (CBO) 設立了資源展台，並分發了宣傳資料。出席者包括：
 - ▶ SG/PRC 外展團隊
 - ▶ SG/PRC 住房專家
 - ▶ SG/PRC 就業專家
 - ▶ SG/PRC 心理健康專家
 - ▶ 發展服務部 (DDS)
 - ▶ 客戶權利辦公室
 - ▶ 洛杉磯縣心理健康部
 - ▶ Familias First
 - ▶ Access Non-Profit
- ▶ SG/PRC 組織於 2025 年 10 月 10 日召開了第二次自決會議。本次會議開放給所有有興趣了解該計畫的家庭。超過400人參加了此次會議，並聽取了關於以下主題的演講：
 - ▶ SDP 中的服務交付
 - ▶ 開始使用SDP
 - ▶ FMS 的角色
 - ▶ SDP招募策略
 - ▶ 簿記實務
- ▶ 2023年，SDP團隊被納入服獲取得和公平部門。2023年，該計畫有151名個人報名參加；截至2025年，該計畫已有339名個人報名參加。

年度	參與人數	已註冊	共計
2023	151	-----	151
2024	151	87	238
2025	238	87	325

Conferences 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Get Connected.
Stay Connected.



賦權會議



星期三
2025年6月18日

DOUBLETREE BY HILTON
924 W. HUNTINGTON DRIVE
MONROVIA, CA 91016

名額有限
點擊此處或掃描二維碼

在這裡註冊

Breakfast and Lunch will be provided

如需更多資訊, 請聯繫:
Gabby Leon (909) 710-8466 or
Michelae Walker (909) 710-8660

DDS Department of
Developmental
Services

我們的第二屆年度增強服務賦權會議提供與他人聚會、一起學習、成長和建立聯繫的機會。我們致力於支持家庭獲取關於區域中心、通用資源和社區組織的資訊。SG/PRC 專家、自我維權者和其他通用資源將出席, 提供可用資源的資訊。

提供早餐和午餐

本次活動由 DDS-語言獲取和文化能力基金贊助
此會議將提供西班牙語、美國手語、韓語、越南語和中文翻譯服務。
www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center



Department of
Developmental
Services



自我決定會議

2025年10月10日, 星期五
上午9:00至下午3:00

關於會議

聖蓋博/波莫納區域中心誠摯邀請您參加在太平洋棕櫚度假村舉辦的第二屆年度自我決定計畫會議。這次會議是為有興趣了解更多有關 SDP 服務的個人及其家人、目前正在加入以及已經加入 SDP 服務的個人和家人。



太平洋棕櫚度假村
1 Industry Hills Parkway,
City of Industry 91744



餐點
將提供早餐和午餐



REGISTRATION
點此掃描二維碼



如需更多資訊或註冊協助, 請聯絡:
Josie Martinez (909) 710-88172 或者 Marilyn Carmona (909) 710-8816 mcarmona@sgprc.org

將提供美國手語、中文、韓語、西班牙語和越南語翻譯
本次活動由 DDS - 語言獲取和文化能力資助以及 SDP 基金贊助
www.sgprc.org



New Family Orientation 2025

新家庭迎新活動 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

關於迎新活動

歡迎來到聖蓋博/波莫納區域中心 (SG/PRC)！我們誠摯邀請剛加入區域中心服務的家長、監護人和照顧者來參加一個早上的資訊發布會。您可以了解關於聖蓋博/波莫納區域中心的更多資訊、未來幾年的期望、和我們的一些工作人員見面，以及獲得必要的資源。



RSVP

此活動需要註冊，每戶限3人

點選「RSVP」按鈕或
掃描二維碼

掃描此處



將提供西班牙語、韓語、中文、越南語和美國
手語的翻譯



Department of
Developmental
Services

星期六

2025年7月12日

時間

上午10:00至中午12:00

地點

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

將提供簡單清淡的早餐

如需更多資訊或註冊協助，請聯絡服務
獲取和公平團隊：

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (Korean) (909) 710-8815
Tiffany Loong (中文) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

本次活動由 DDS - 語言獲取和文化能力資金贊助

“一個發育障礙人士擁有無限的可能性並蓬勃發展的世界。”

www.sgprc.org

新家庭迎新活動 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

關於迎新活動

歡迎來到聖蓋博/波莫納區域中心 (SG/PRC)！我們誠摯邀請剛加入區域中心服務的家長、監護人和照顧者來參加一個早上的資訊發布會。您可以了解關於聖蓋博/波莫納區域中心的更多資訊、未來幾年的期望、和我們的一些工作人員見面，以及獲得必要的資源。



RSVP

此活動需要註冊，
每戶限3人

點選「RSVP」按鈕或
掃描二維碼

掃描此處



將提供西班牙語、韓語、中文、越南語和美國
手語的翻譯



Department of
Developmental
Services

星期六

2025年11月15日

時間

上午10:00至中午12:00

地點

75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

將提供簡單清淡的早餐

如需更多資訊或註冊協助，請聯絡服務
獲取和公平團隊：

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (Korean) (909) 710-8815
Tiffany Loong (中文) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

本次活動由 DDS - 語言獲取和文化能力資金贊助

“一個發育障礙人士擁有無限的可能性並蓬勃發展的世界。”

www.sgprc.org



Community Events 2024

沉默警報

與急救人員一起度過的特殊一天

加入我們，參加洛杉磯縣消防局與聖蓋博/波莫納區域中心合作舉辦的第四屆年度「沉默警報」活動！

在感官友善的空間
與急救人員會面！

星期六
2025年4月12日
早上10點 - 下午1點

聖蓋博/波莫納區域中心
75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CA 91766

由SG/PRC服務的前400名登記家庭將獲得午餐

註冊
bit.ly/2025SirensofSilence
或掃描二維碼。

欲了解更多信息，請聯繫：

- Kaelyn Floyd, LACoFD (213) 420-1500
- Josie Martinez, SGPRC (909) 710-8817



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Roundtable with First Responders

and San Gabriel/Pomona
Regional Center

May 22, 2025
San Gabriel/Pomona
Regional Center
75 Rancho Camino Dr.
Pomona, CA 91766
**10:00AM to
12:00PM**

You are invited! Join us for an in-person roundtable discussion regarding our partnership together on interactions for individuals with developmental disabilities and Autism. We would like to discuss best practices and tools that can be used such as the Blue Envelope Program and other resources.



Jesse Weller, Psy. D.
SG/PRC Executive
Director

Dr. Weller is the Executive Director of the San Gabriel/Pomona Regional Center, an agency dedicated to providing services and supports to individuals with developmental disabilities in the San Gabriel Valley.



Salvador Gonzalez
Director of Service
Access and Equity

Mr. Gonzalez is the Director of SAE within SG/PRC, a department committed to bringing awareness to the community about services offered through the regional center and making information accessible in various languages.

Click register button to sign-up for this in-person event or Scan QR code [Register now](#)

Light breakfast will be provided to those in attendance.

For more information, please contact Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909) 710-8817 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816



"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive"

www.sgprc.org



Community Events 2025



San Gabriel / Pomona
Regional Center

SG/PRC 邀請你參加2025年度舞會:

燈光 鏡頭 開始

星期五 下午4:00 - 晚上7:00
2025 年 4 月 4 日

18歲以上活動

75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CALIFORNIA

位置有限
點擊這裡 註冊
或掃描二維碼:



充滿樂趣的夜晚，帶上你最棒的舞步吧！

有食物和飲料提供



ARTISAN *Fair and Market*

Join us to shop unique, handmade and custom
made art, crafts & more from individuals served
by San Gabriel/Pomona Regional Center.

TUESDAY, SEPTEMBER 30TH
10:00 A.M. TO 12:00 P.M.

Support Local Artisans - Small
Businesses - Day Programs -
Community Partnership

SG/PRC Conference Rooms
75 Rancho Camino Dr., Pomona CA 91766

For more information, please contact:

☎ Josie Martinez (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org or
Eliza Martinez at (909) 710-8506; emartinez@sgprc.org





SG/PRC

SERVICE ACCESS AND EQUITY

服務獲取與公平部

- ▶ SG/PRC 編制了一本實體資源指南，作為社區的資訊工具，以幫助社區成員更深入地了解我們的區域中心，獲取特定主題的資訊，並獲得額外的資源與支持。
- ▶ LACC 團隊持續翻譯 SG/PRC 的出版物；一百二十八（128）份文件（例如，社區宣傳單、研習班清單、培訓課程、調查問卷、手冊及簡報）已翻譯成所有基本語言。此外，LACC 團隊還為六十六（66）場培訓、簡報及研習班安排了口譯服務。LACC資助了21場活動和7個社區資訊論壇主題的錄影。
- ▶ SG/PRC 為聾人及聽力障礙者社群成立了一個新的支持團體。我們的 DHH（聾人與聽力障礙者）專員也為 SG/PRC 社區開設了免費的 ASL（美國手語）課程。
- ▶ Recite Me 小工具提供網頁無障礙功能和語言工具列。An average of 250 pages on the SGPRC website per month are accessed using the recite me toolbar. 平均每月有250個頁面透過使用Recite Me 工具閱讀SGPRC網站上信息。

Deaf and Hard of Hearing Supports and Training



San Gabriel / Pomona
Regional Center

YOU'RE INVITED!
**DEAF PLUS
SOCIAL GATHERING**

Let's come together to connect, celebrate, and build community!

 **SOCIALIZING & COMMUNITY**
 **FOOD AND GAMES**
 **ICE CREAM**
 **RESOURCE PRESENTATION FOR DEAFPLUS SUPPORT**

DEAFPLUS INDIVIDUALS AND FAMILIES ARE WELCOME!
PLEASE, SGPRC FAMILIES ONLY
EVENT IS 18+ ONLY
FOR MORE INFORMATION, CONTACT [JESSICA WILSON](#) AT (909) 710-8823

**SATURDAY**
May 17, 2025

**11:00AM-1:00PM**

**PATIO OF GOOD
STEWARDS CHURCH**
2701 S. Woodgate Ave.
West Covina, CA 91792

**JOIN NOW OR
SCAN QR CODE**







San Gabriel / Pomona
Regional Center

**American Sign
Language Classes
for Beginners**

For SGPRC Families and
Individuals Served



**September
2025**

Please join us in the month of
September as we begin a series of
beginner ASL Classes for SG/PRC
Families and Individuals Served.
Attendees can expect to learn the
following:

- ✓ Getting others attention
- ✓ Greeting Signs
- ✓ Daily Needs Signs
- ✓ Food Signs
- ✓ Family Signs
- ✓ Pain Signs
- ✓ Emergency Signs

For questions and inquiries,
please contact:
Jessica Wilson
Deaf and Hard of Hearing Specialist
jwilson@sgprc.org
(909) 710-8823 (voice and text)

This event is funded by DDS-LACC Funds.

 **9/02 - 9/30**
 **10:30 AM - 12:00 PM**
 **Zoom**

**Click here to register or
Scan QR Code**





SPOTS ARE LIMITED

DDS Department of
Developmental
Services

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."
www.sgprc.org



資源指南

提供SG/PRC常用語言版本：

- 英語
- 西班牙語
- 中文
- 韓語
- 越南語



SG/PRC



一個讓發育障礙人士擁有無限的可能性
並蓬勃發展的世界。



San Gabriel/Pomona
Regional Center

909•620•7722

WWW.SGPRC.ORG

SG/PRC 促進公平的建議和計畫

- ❖ 利用來自於這些社區會議的意見和建議，激勵和指導 SG/PRC 改善公平。
- ❖ 繼續支持公平合作夥伴。
- ❖ 繼續向所有族裔進行推廣，以增加獲得服務的人數。

SG/PRC 促進公平的建議和計畫

❖ SG/PRC 將繼續在我們的網站上以英語、西班牙語、中文、韓語和越南語發布和提供最新的服務購買 (POS) 政策以及按年齡組編製的 POS 服務選項摘要。

公平合作夥伴會議 2024-2025



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Equity Partner Meetings

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2024!

Meetings will be from 10:30am-12:00pm

March
21st

Virtual

June
13th

Virtual

Sept.
12th

Virtual

Nov.
21st

In-Person
SG/PRC-Room C

Zoom: 859 8740 7095
Passcode: 867477

Come and join our Equity Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



We look forward to seeing you!



75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766



Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8823



www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center

EQUITY PARTNER MEETINGS

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2025 & 2026!

Meetings will be held virtually from 10:30 a.m. to 12:00 p.m.

Thursday, September 11th

Thursday, December 4th

Thursday, March 12th

Thursday, June 11th

Come and join our Equity Partner Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



For more information, contact
Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8815

MEETING ID: 851 1701 5053
PASSCODE: 043446

www.sgprc.org



Connect through www.sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Translate

Transparency

How Do I

About Us

Individuals & Families Served

Service Providers

Resources

News & Events

search





SG/PRC

社區意見和評論

SG/PRC應該採取哪些不同的做法?

SG/PRC 應該繼續採取哪些有效做法？

提供額外的評論意見，以幫助 SG/PRC

為了更公平，請使用此連結提交評論意見：

[SG/PRC Purchase of Services Expenditure Data FY 2024-2025 - Community Input and Comments – Fill out form](#)





感謝您參加我們的服務購買（POS）支出數據討論。



如果您要分享其他想法，請聯絡我們。



Salvador Gonzalez

服務獲取與公平部（SAE）主任

電子郵件: SGonzalez@sgprc.org

電話: (909) 710-8814

서비스 구매 (POS) 지출 데이터

회계연도 2024-2025
(FY2025)

발표자:

Salvador Gonzalez,

서비스 사용/형평성 증진부 디렉터



**San Gabriel / Pomona
Regional Center**

의제

배경

SG/PRC 인구통계

데이터 검토

형평성(Equity) 증진 프로젝트/파트너

POS 및 공공 서비스에 대한 사용 향상 계획

커뮤니티 의견

배경

2012년 6월 27일자로 랜터맨 발달장애 서비스법 (Lanterman Developmental Disabilities Services Act)이 개정되었습니다.

개정된 법에 따라 발달장애서비스부(DDS)와 리저널 센터가 매년 협력하여 각 리저널 센터의 서비스 구매(POS) 승인, 활용 및 지출과 관련된 데이터를 통일된 방식으로 수집해야만 합니다.

배경

이 자료는 서비스구매격차 (POS Disparity) 자료로 알려져 있습니다.

이 보고서에는 승인 및 지출, 그리고 활용에 대한 정보가 포함됩니다.

이 자료는 격차를 드러내거나 그러지 않을 수 있습니다. SG/PRC는 이러한 보고서를 연간 서비스 구매(POS) 지출 보고서로 저희 웹사이트(www.sgprc.org)에 게시합니다.

랜터맨법(Lanterman Act)에 따라 각 리저널 센터가 이러한 보고서를 매년 12월 31일까지 각자의 웹사이트에 게시해야 합니다.

SG/PRC 인구통계

SG/PRC의 발달장애인 인구 분포는 다양합니다.

비교에 사용된 데이터가 2020년 인구조사 데이터라는 점을 고려할 때, 각 민족/인종 그룹에서 SG/PRC의 서비스를 받는 분들의 비율은 커뮤니티 전반의 추세를 반영하는 것으로 보입니다.

SG/PRC의 주요 통번역 제공언어는 ASL (미국수화), 한국어, 스페니쉬, 중국어, 및 베트남어입니다.

회계연도 2016년과 2025년 SG/PRC 발달장애인 수 비교

	2020 Census Data SG/PRC Area		FY 2016 SG/PRC All Living Options		FY 2025 SG/PRC All Living Options		SG/PRC Clients Change from FY 2016	
Ethnic/Racial Group	Number	%	Number	%	Number	%	Change in Number	Change in %
White	302,138	21.4%	2,679	19.0%	2,390	12.56%	- 289	-10.79%
Hispanic	691,667	49.0%	7,916	56.2%	10,983	57.74%	3,067	38.74%
Black/ African-American	52,498	3.7%	798	5.7%	891	4.68%	93	11.65%
Asian (w/ Filipino)	354,228	25.1%	1,600	11.4%	2,520	13.25%	920	57.50%
Other (Multi-Ethnic, other Ethnicities)	10,997	0.8%	1,099	7.8%	2,238	11.77%	1,139	103.64%
TOTAL	1,411,528		14,092		19,022		4,930	34.98%

SG/PRC 회계연도 2024-2025 성과계약 정책 #21 – NO POS

격차감소 및 형평성 증진

- ❖가족과 함께 거주하는 민족/인종별 그룹을 비교할 때
각 연령 그룹별로 서비스를 받지 않는 (NO POS)
발달장애인의 수와 비율은 전년도에 비해 감소할 것입니다.

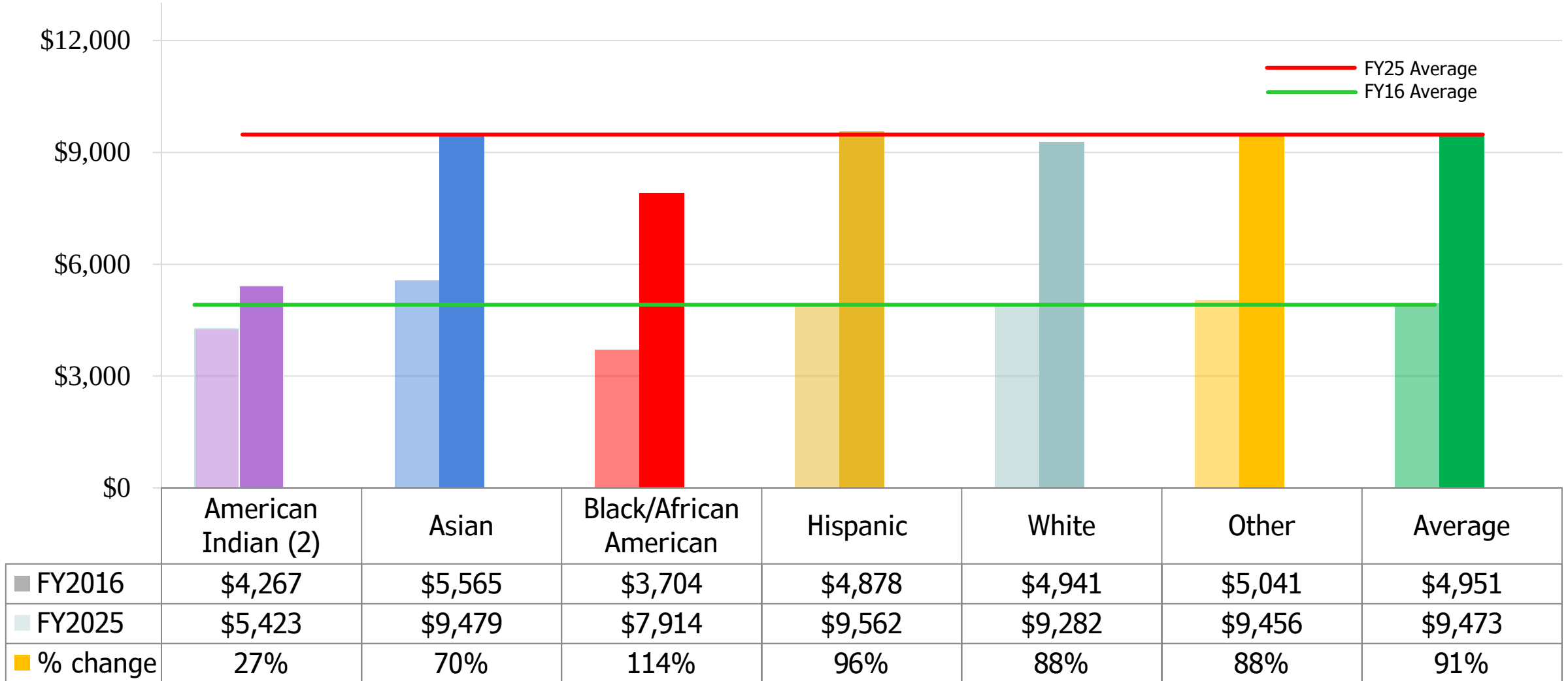
SG/PRC 회계연도 2024-2025 성과 계약 정책 #21

FY2025 POS / NO POS Age 0-2세 인종별 비교

Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	2,149	207	87	234	34	44	17	751	3,523
POS	2,102	203	82	230	34	44	17	728	3,440
No POS	47	4	5	4	0	0	0	23	83
No POS %	2.2%	1.9%	5.7%	1.7%	0.0%	0.0%	0.0%	3.1%	2.4%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 3.3%.

회계연도 2016과 2025 자택거주 0~2세 인종별 일인당 지출 금액 비교

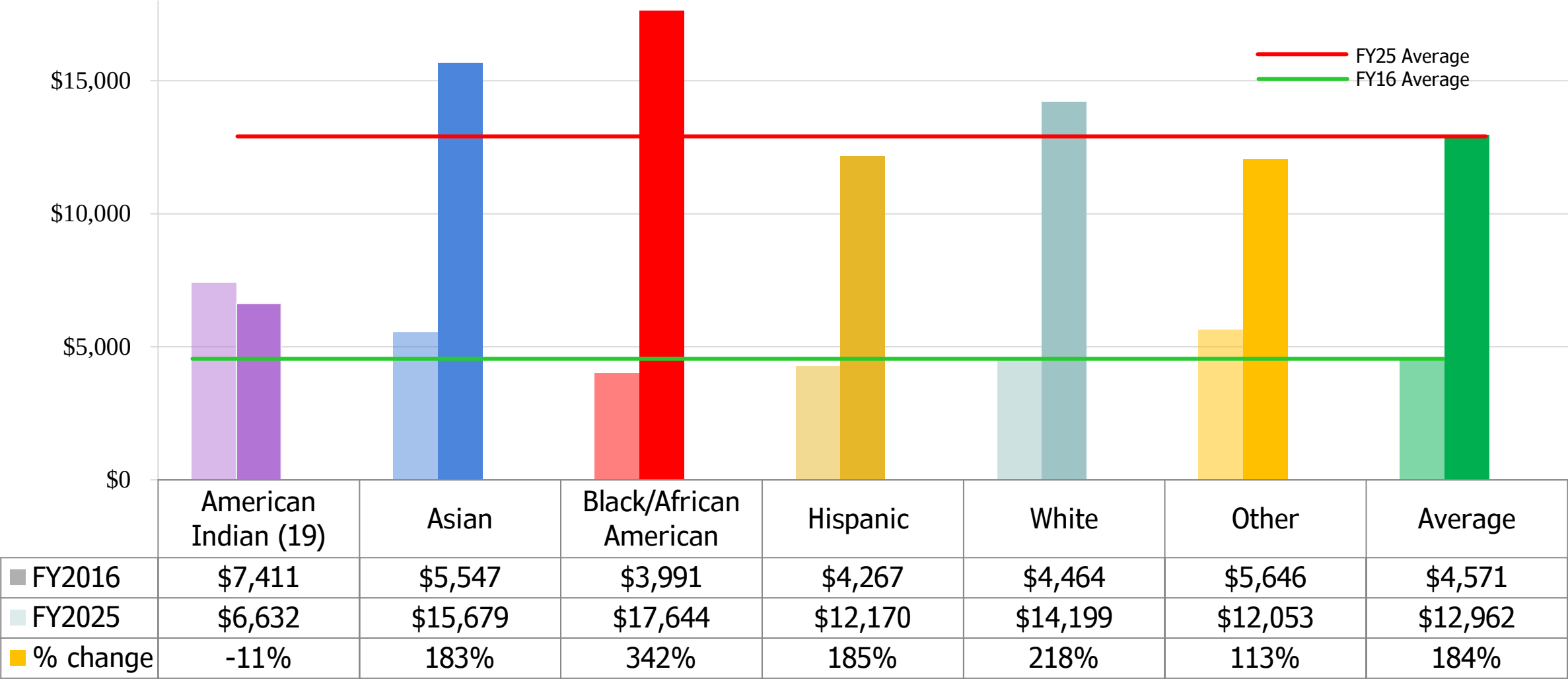


SG/PRC 회계연도 2024-2025 성과 계약 정책 #21

FY2025 POS / NO POS Age 3-21세 인종별 비교									
Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	5,408	610	302	536	237	147	65	1,436	8,741
POS	3,990	474	222	451	187	115	53	1,103	6,595
No POS	1,418	136	80	85	50	32	12	333	2,146
No POS %	26.2%	22.3%	26.5%	15.9%	21.1%	21.8%	18.5%	23.2%	24.6%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 28.4%
 FY2022-2023 Total NO-POS percentage was 34.4%

회계연도 2016과 2025 자택거주 3~21세 인종별 일인당 지출 금액 비교



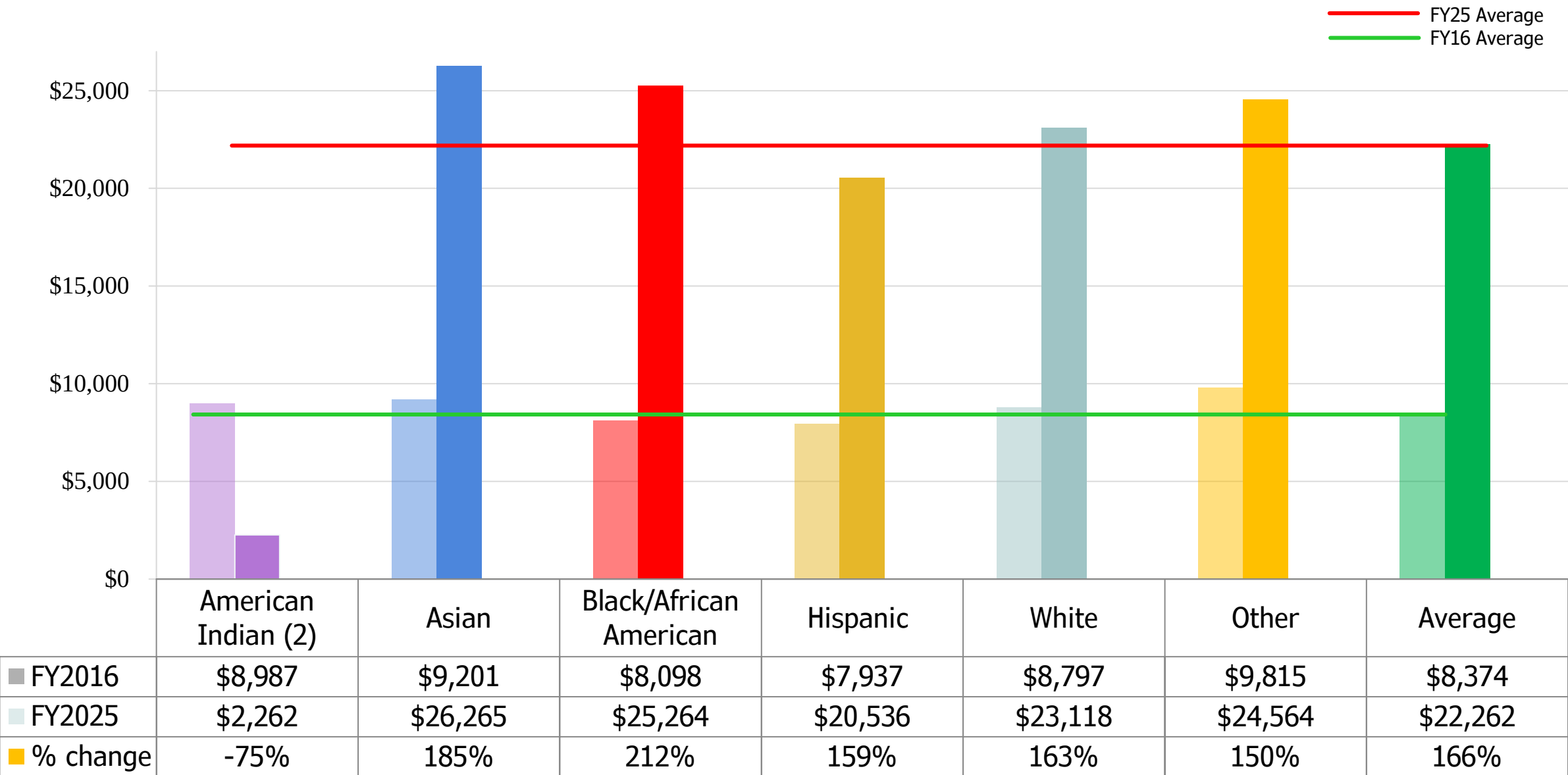
SG/PRC 회계연도 2024-2025 성과 계약 정책 #21

FY2025 POS / NO POS Age 22세+ 인종별 비교

Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	3,426	1,573	502	278	167	86	67	659	6,758
POS	2,654	1,285	429	212	137	67	48	515	5,347
No POS	772	288	73	66	30	19	19	144	1,411
No POS %	22.5%	18.3%	14.5%	23.7%	18.0%	22.1%	28.4%	21.9%	20.9%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 22.8%.

회계연도 2016과 2025 자택거주 22세+ 인종별 일인당 지출 금액 비교

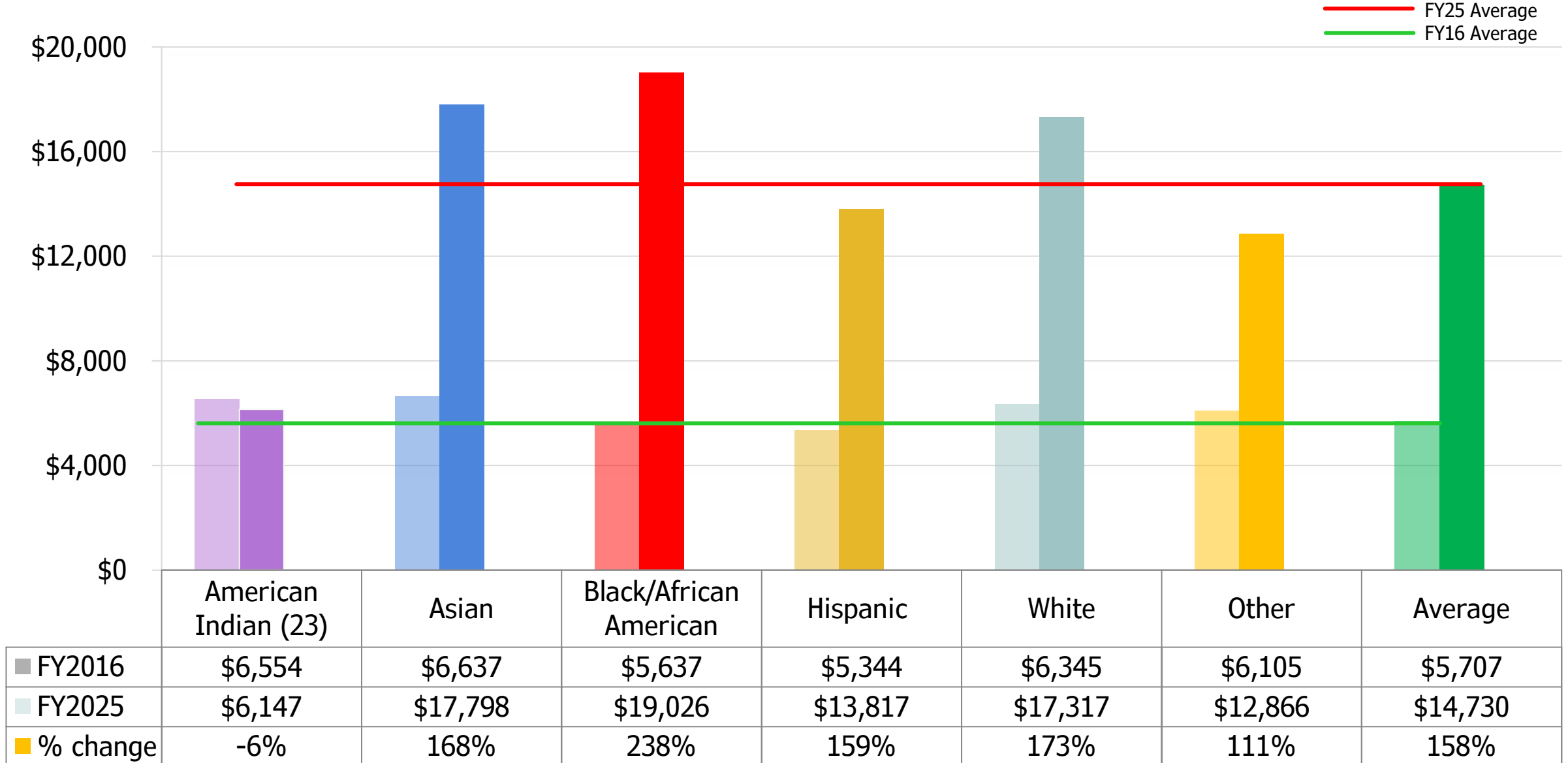


SG/PRC 회계연도 2024-2025 성과 계약 정책 #21

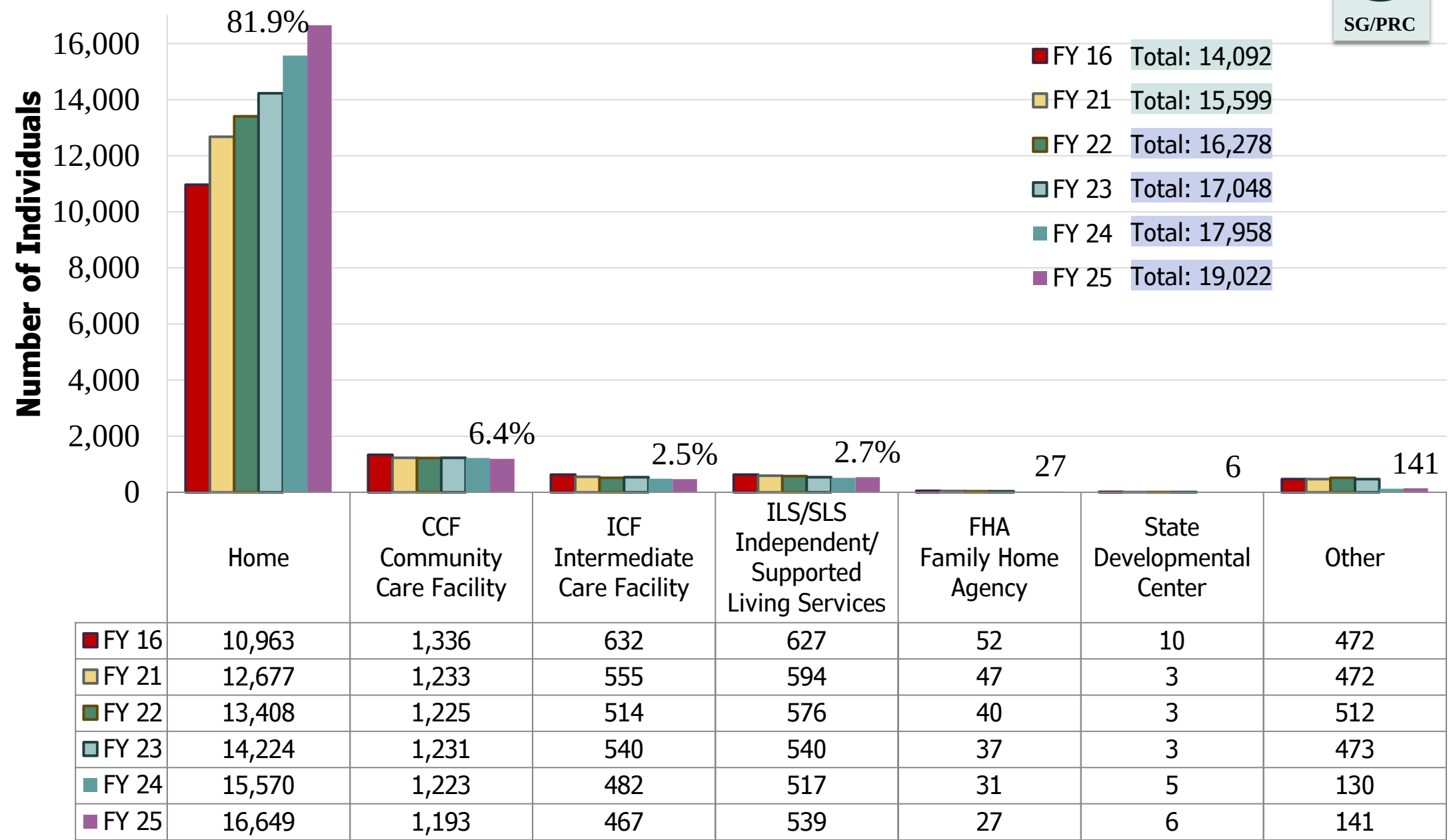
FY2024-2025 POS / NO POS 모든 연령대 인종별 비교									
Ethnicity	Hispanic	White	Black/ African- American	Chinese	Filipino	Vietnamese	Korean	All Other Ethnicities	TOTAL
Total	10,983	2,390	891	1,048	438	277	149	2,846	19,022
POS	8,746	1,962	733	893	358	277	149	3,941	15,382
No POS	2,237	428	158	155	80	51	31	500	3,640
No POS %	20.4%	17.9%	17.7%	14.8%	18.3%	18.4%	20.8%	17.6%	19.1%

FY2023-2024 Total NO-POS percentage was 21.3%
 FY2022-2023 Total NO-POS percentage was 23.9%

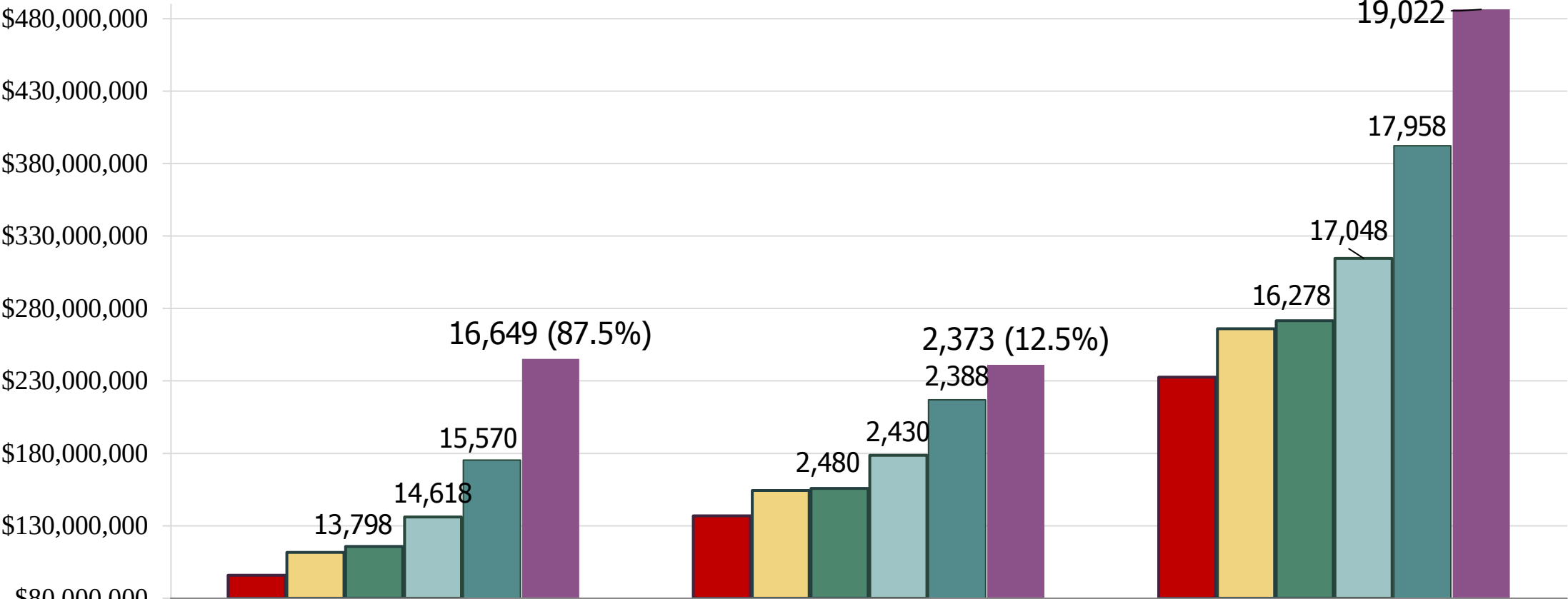
회계연도 2016과 2025 자택거주 전체 연령 인종별 일인당 지출 금액 비교



회계연도 2016부터 2025까지 주거 유형별 SG/PRC 고객 분포



회계연도 2020-2025 주거 형태별 POS 지출 비교



	Living at Home	Living Out of Home	Total
FY 20	\$95,829,982	\$136,833,152	\$232,663,134
FY 21	\$111,637,453	\$154,454,271	\$266,091,724
FY 22	\$115,701,300	\$155,872,191	\$271,573,491
FY 23	\$136,060,011	\$178,584,912	\$314,644,923
FY 24	\$175,284,198	\$217,004,154	\$392,288,352
FY 25	\$245,244,905	\$241,155,060	\$486,399,965

SG/PRC 회계연도 2024-2025 인종별 사회적 여가활동(SOC/REC) 서비스 비교

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
Black/ African-American	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
Hispanic	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
White	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
All Other Ethnicities	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
Total	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

SG/PRC 회계연도 2024-2025 인종별 기타 사회적 여가활동(Other SOC/REC) 서비스 비교

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	33.0%	29.6%	\$1,284,200	\$2,681,373	108.8%
Black/ African-American	1.9%	3.0%	\$33,793	\$134,056	296.7%
Hispanic	35.8%	40.2%	\$785,860	\$1,979,460	151.9%
White	12.1%	0.0%	\$251,440	\$556,719	121.4%
All Other Ethnicities	29.3%	27.2%	\$348,259	\$779,695	123.9%
Total	618	1,189	\$2,703,553	\$6,131,304	126.8%

SG/PRC 회계연도 2024-2025 인종별 캠핑(Camping) 서비스 비교

Ethnicity	Individual %		Authorization		Authorization Increase Percent
	2024	2025	2024	2025	
Asian	35.4%	38.0%	\$20,823	\$76,521	267.5%
Black/ African-American	4.0%	5.4%	\$4,096	\$12,971	216.7%
Hispanic	31.3%	28.8%	\$18,837	\$45,522	141.7%
White	12.1%	12.5%	\$11,279	\$27,656	145.2%
All Other Ethnicities	2.8%	15.2%	\$16,693	\$26,924	61.3%
Total	99	184	\$71,728	\$189,594	164.3%

개인프로그램계획 (IPP) 번역

주요 언어에 대한 IPP 번역요청은 45일 안에 제공되어야 하고,
비주요 언어에 대한 번역요청은 60일 이내에 번역본이 제공되어야 합니다.

SG/PRC의 주요 언어는: 한국어, 미국수어, 스페인어, 중국어, 베트남어입니다 .

IPP 번역 요청	총 요청수	기한내 제공 수	제공 %	기한 외 제공 수	기한 외 %
주요 언어	460	211	46%	249	54%
비 주요 언어	0	0	0	0	0



SG/PRC

커뮤니티 정보 포럼 (CIF)

- ▶ 2월 19일 (목) 오전 10시-11시에 진행되는 대인관계 기술(Social Skills) 관련 커뮤니티 정보 포럼에 참여하세요. 이번 포럼은 Daniela Santana, Director of Client Services,씨가 발표합니다.
- ▶ 이번 포럼에서는 다음과 같은 주제를 다룹니다:
 - ▶ 대인관계 기술의 중요성 이해
 - ▶ 누가 대인관계 기술 증진 서비스를 받을 수 있는가?
 - ▶ 대인관계 기술 발달을 돕는 환경 및 활동 소개
- ▶ 포럼은 줌을 통해 비대면으로 진행되며, 사전 등록은 필요하지 않습니다.
- ▶ 더 자세한 내용은 저희 홈페이지의 행사달력([Calendar of Events](#))을 참조하세요.

서비스 사용/형평성 증진부 (SAE Dept.)

- ▶ SG/PRC의 서비스 사용/형평성 증진부(SAE Department)는 SG/PRC에게 캘리포니아 주정부가 기대하는 서비스제공, 투명성 및 형평성 증진을 위해 최선을 다합니다.
- ▶ SG/PRC의 서비스 사용/형평성 증진부(SAE)는 아래와 같은 인원으로 구성됩니다:
 - ▶ SAE 디렉터
 - ▶ 커뮤니티 홍보 전문가 (Community Outreach Specialists)
 - ▶ 언어 사용 및 문화 역량강화 전문가 (LACC Specialists)
 - ▶ 청각장애/난청 전문가
 - ▶ 교육 전문가
 - ▶ (2) 스페셜 서비스 유닛

서비스 사용/형평성 증진부 (SAE Dept.)

- ▶ SG/PRC는 지역사회와 직원을 대상으로 하는 교육 및 발표가 서비스와 자원에 대한 접근성을 개선하고 발전시키는 데 매우 중요하다고 믿습니다.
 - ▶ 저희 SAE 팀은 75개가 넘는 SG/PRC 서비스 지역의 지역사회 행사에 참석했습니다.
 - ▶ 형평성을 높이기 위해 모든 안내문을 (한글 포함) 주요 언어로 번역했습니다.
 - ▶ 7개의 커뮤니티 정보 포럼(CIF)을 약 461명의 참가자 분들에게 제공했습니다.
 - ▶ 저희 교육전문가인 Nora Perez-Givens가 약 400명의 참가자들에게 총 10번의 부모 교육 훈련을 제공했습니다.
 - ▶ 2025년 초에 정신건강부와 협력하여 워크숍을 3주에 걸쳐 제공했습니다.

커뮤니티 정보 포럼(CIF) 및 연례 서비스구매 보고회



San Gabriel / Pomona
Regional Center

COMMUNITY
INFORMATION

2025
FORUM

커뮤니티 정보 포럼(CIF)은 SG/PRC를 통해 서비스를 받는 분들이 리저널센터 서비스를 더 잘 이해하고 사용하는데 중요하고, 새롭고, 실제적인 사안들을 다룹니다.

2월 27일

고객 권리 옹호 사무소(OCRA) 소개

Aimee Delgado, Clients' Rights Advocate

OCRA는 리저널센터 서비스를 받는 분들에게 무료 법률 정보, 조언 및 대리 서비스를 제공합니다.

3월 27일

연례 서비스구매 (POS) 지출내역 보고회

Sal Gonzalez, SAE Department Director

SG/PRC의 서비스 구매 승인, 지출, 및 사용도 관련 정보 보고 및 커뮤니티 의견 수렴.

4월 24일

CalABLE 소개

CalABLE 담당자

발달장애인들이 세금 혜택이 있는 저축 계좌를 개설할 수 있도록 하여 더 많은 재정적 안정을 제공.

5월 22일

Mt. SAC IMPACT 프로그램 소개 Christina Delgado, Program Specialist

Citrus College 장애인 학생 프로그램 소개 Emmy Madrid, DSPS Specialist

대학 지원 방법, 장애 학생 프로그램 및 서비스(DSPS) 안내, 및 다른 관련정보 안내.

7월 24일

IEPs & 504s를 가진 학생들의 대학 진학 안내

Nora Perez-Givens, Education Specialist

SG/PRC의 교육 전문가가 고등학교 졸업 후의 전환프로그램 이용 및 대학 진학 준비에 대한 정보를 제공합니다.

8월 28일

정신건강 관련 정보 소개

Yesenia Orozco, SG/PRC 정신건강 전문가

SG/PRC의 정신 건강 전문가가 발달장애인과 그 가족을 위해 어떻게 정신 건강 관련 서비스로 지원받는지 소개합니다.

9월 25일

청각장애/난청을 가진 발달장애인을 위한 정보 안내

Jessica Wilson, DHH Specialist

SG/PRC의 청각장애/난청(DHH) 전문가가 청각장애인 커뮤니티가 이용할 수 있는 리저널 센터 서비스 및 일반 자원 정보에 대해 안내해 드립니다.

오전 11시 -12시

여기를 클릭하거나 QR코드를

이용하여 줌미팅에 참여하세요.

줌 미팅 ID: 865 3741 9310

줌 참여전화: 669-444-9171

모든 CIF는 영어로 진행되며, 한국어, ASL, 스페인어, 중국어, 및 베트남어 통역이 제공됩니다.



자세한 내용은 다음의 연락처로 문의하시기 바랍니다:
Luz Rodriguez-Urbe at lrodriguez@sgprc.org (909) 710-8828 or
Tiffany Loong at tloong@sgprc.org (909) 710-8827

"발달장애인이 무한한 가능성을 펼치며 함께 사는 세상."



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025년 연례 서비스 구매(POS) 지출 자료 커뮤니티 보고회

회계연도 2023-2024

샌 게브리엘/포모나 리저널센터(SG/PRC)는 렌터맨법, 복지기관법령(WIC) 4819.5에 요청된 대로 서비스사용/형평성 증진부서 디렉터인 Salvador Gonzalez가 저회 리저널센터의 서비스 구매 (POS) 승인, 지출 및 활용도와 관련된 내용을 발달장애인의 연령, 인종 또는 민족, 언어 및 장애진단과 관련된 자료를 보고해 드립니다. 자료 보고회는 비대면 줌 미팅으로 진행됩니다. 자세한 내용은 저희 웹사이트, www.sgprc.org의 캘린더를 참조 하세요. 보고회에서 여러분 모두들 만나 뵙기를 바라며 여러분의 의견을 기다리겠습니다. 이 연례 보고회에 대해 궁금 하신 점은 Salvador Gonzalez에게 SGonzalez@sgprc.org로 문의해 주세요.

3월 6일(목)
오전 11시-12시

히스패닉/스페인어
사용 커뮤니티

: 줌(ZOOM) 링크 클릭
: 줌 아이디 - 865 3741 9310
: QR코드 스캔



스페인어 통역이 제공됩니다.

3월 13일(목)
오전 11시-12시

흑인/아프리카계 미국인
커뮤니티

: 줌(ZOOM) 링크 클릭
: 줌 아이디 - 865 3741 9310
: QR코드 스캔



3월 20일(목)
오전 11시-12시

한인 및 아시아인
커뮤니티

: 줌(ZOOM) 링크 클릭
: 줌 아이디 - 865 3741 9310
: QR코드 스캔



한국어, 중국어, 및 베트남어 통역이 제공됩니다.

3월 26일(수)
오후 7시 15분

이사회/공개 회의

: 줌(ZOOM) 링크 클릭
: 줌 아이디 - 234 566 141
: Password: 916227



ASL, 스페인어, 중국어, 한국어, 베트남어 통역이 제공됩니다.

3월 27일(목)
오전 11시-12시

모든 커뮤니티/
커뮤니티 정보 포럼(CIF)

: 줌(ZOOM) 링크 클릭
: 줌 아이디 - 865 3741 9310
: QR코드 스캔



ASL, 스페인어, 중국어, 한국어, 베트남어 통역이 제공됩니다.

다른 언어 통역이 필요한 경우 회의 7일 전까지 LACC 전문가에게 문의하시기 바랍니다:
[Tiffany.Loong](mailto:Tiffany.Loong@lacc.org) (909) 710 8827 또는 [Luz.Rodriguez-Urbe](mailto:Luz.Rodriguez-Urbe@lacc.org) (909) 710 8828.

"발달장애인이 무한한 가능성을 가지고 함께 살아가는 세상."



2025년 교육과 워크숍



학부모와 보호자를 위한 2025 특수교육 관련 교육 세션

강사: Nora Perez-Givens, SG/RPC 교육전문가

2025년 교육 세션에서는, 학부모 여러분들이 자녀의 교육적인 필요를 채우기 위해 교육구와 회의를 할 때 필요한 장애인 교육법 (IDEA), 재활법 제504조, 개별 교육 계획 (Individual Education Plan: IEP) 및 도움이 되는 적절한 옹호 기술에 대한 중요한 지식을 제공합니다.

모든 교육은 zoom을 통해 오전11:00-오후12:00 사이에 진행됩니다.

2월 24일	IEP (개별 교육 계획) 기본 사항
3월 24일	IEP 옹호 - 효과적인 의사소통
4월 28일	IEP 연관문서에 대한 이해
5월 19일	맞춤 지원 (Supportive) IEP 계획하기
6월 23일	504 vs. IEP - 내 자녀를 위해 어떤 것이 더 좋을까?
7월 28일	절차상의 보호조치 (Procedural Safeguards) 안내
8월 25일	행동 및 정신건강 관련 필요 사항 해결하기
9월 22일	IEPs - 연관서비스 (Related Services)
10월 27일	IEPs - 보조 과학기술 (Assistive Technology)
11월 17일	발달장애학생을 위한 학교 교칙 안내

줌미팅 클릭

줌미팅 ID:
832 4440 8910



모든 교육 세션은 영어로 진행되며 ASL, 한국어, 스페인어, 중국어, 및 베트남어 동시통역이 제공됩니다.

자세한 내용은 Nora Perez-Givens에게 ngivens@sgprc.org (909) 710-8820 로 연락하시기 바랍니다.

"발달장애인이 무한한 가능성을 펼치며 함께 사는 세상"



2025 Special Education Training for SG/PRC Staff

Provided by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY 20	Basics regarding Educational Matters
MARCH 20	Understanding the IEP Document
APRIL 17	Development of a Supportive IEP
MAY 15	504 vs. IEP - Which is best?
JUNE 12	Special Education Timelines
JULY 17	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
AUGUST 21	IEPs - Related Services
SEPTEMBER 18	IEPs - Assistive Technology
OCTOBER 16	School Discipline - Students with Disabilities
NOVEMBER 13	Terms to know and Education Resources

Join here

Meeting ID:
842 6621 4202



For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sgprc.org; (909) 710-8820 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816.

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."



2025년 교육과 워크숍



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025

특수교육 관련 학부모 교육

현재 저희 SG/PRC 접수등록 과정에 있는 발달장애인과 가족을 위해 SG/PRC의 교육전문가인 Nora Perez-Givens씨가 제공하는 온라인 “학부모 특수교육 관련 교육” 세션에 여러분을 초대합니다.

여러분의 리저널센터 접수등록 과정을 마치기 전에 접수 등록 직원이 여러분을 이 교육에 추천했을 수도 있습니다. 더 자세한 여러분의 교육관련 고려사항은 접수등록 코디네이터에게 문의하시기 바랍니다.

참가자들이 제공받게 될 교육관련 정보 내용:

- ☑ 모든 학년의 발달장애학생을 위해 학교에서 제공하는 지원 및 서비스
- ☑ 개별 교육 계획 (IEP)에 대한 전반적인 이해
- ☑ 504 계획 (Plans)

교육 세션은 2025년에 아래의 네 수요일 오전11:00-오후12:00에 비대면으로 제공됩니다.

2월 12일

5월 14일

8월 13일

11월 12일

ZOOM 미팅 안내

여기를 클릭하거나 옆에 있는 QR 코드를 사용하여 교육세션에 참가 하세요.

줌미팅 ID: 825 9114 5262

전화로 참여: +1 669 444 9171



한국어, ASL, 스페인어, 중국어, 베트남어로 통역이 제공됩니다.

자세한 내용은 Nora Perez-Givens에게 문의하시길 바랍니다.
 (909) 710-8820 ngivens@sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF MENTAL HEALTH
hope. recovery. wellbeing.

LA카운티정신건강국 (DMH)

DMH 워크숍

SG/PRC는 LA 카운티 정신건강국과 협력하여 성인들을 위한 다양한 정신건강 주제에 대한 세 워크숍을 제공합니다.

2025년 1월

오후 3시 30분 ~ 오후 4시 30분

화요일 2025년 1월 21일	노년기 전환	이 프레젠테이션은 우리의 기능에 영향을 미칠 수 있는 노년기 전환을 파악하고, 이러한 변화에 직면하여 긍정적인 자아관을 유지하고, 과거에 대해 좋은 감정을 느끼며, 삶을 최대한 활용하는 방법에 대한 팁을 제공합니다.
목요일 2025년 1월 23일	건강, 웰니스 및 온전함	소셜 네트워크와 지원을 구축하는 것이 나 자신, 친구, 가족 및 내가 살고 있는 커뮤니티에 어떤 혜택을 줄 수 있는지 알아봅니다.
화요일 2025년 1월 28일	사기에 대한 이해와, 피해자가 되지 않기	이 프레젠테이션에서는 금융 착취의 정의, 일반적인 사기 수법 식별, 사기를 식별하는 방법, 사기 예방 및 사기 대처 요령에 대해 설명합니다.

이곳을 클릭하시거나 QR 코드를 사용해서서 줌(ZOOM) 미팅에 참여하세요.

미팅 ID : 820 5787 6699

전화 접속 : 1-669-900-6833



더 자세한 정보는 아래로 문의 하세요:
 Tiffany Loong (909) 710-8827 or Luz Rodriguez-Urbe (909) 710-8828

다음의 언어들로 정보가 제공됩니다: 영어, 스페인어, 한국어, 및 중국어. 그리고, 미국 수화 (ASL) 및 베트남어 동시 통역이 제공됩니다.

“발달장애를 가진 분들이 모든 기회를 가지고 함께 살아가는 세상”



커뮤니티 정보 포럼 (CIF) 자료실

커뮤니티 정보 포럼 자료실

SG/PRC의 CIF 자료실은 2023~2024년에 제공된 다양한 주제에 대한 동영상으로 구성되어 있습니다. 영어로 진행된 동영상은 영어, 스페인어, 중국어, 한국어 및 베트남어 자막과 스페인어 음성 해설을 제공합니다.

이 동영상은 아래와 뒷면에 제공된 QR 코드를 사용하여 여러분이 선호하는 언어의 자막으로 시청할 수 있습니다. 궁금한 점이 있으면 SG/PRC 서비스 접근성 및 형평성 부서의 커뮤니티 아웃리치 전문가인 Amos Byun, (909) 710-8815; Abyun@sgprc.org, 또는 Josie Martinez, (909) 710-8817; JMartinez@sgprc.org 로 문의하시기 바랍니다.

2023 CIF	2024 CIF
1. 법의학전문가의 역할 및 사법제도	1. 청각학 리소스
2. 이의제기 절차(이전 공정 청문회)	2. IEP 개요
3. 자폐증 및 증거 중심 교수법	3. 이의제기 절차
4. 특수 교육 개요 및 일정	4. 개별 행동 지원 계획(BSP) 이해하기
5. 주거 옵션 및 리소스	5. 고용 리소스
6. 청각 장애 및 난청 리소스	6. IEP 용어 해설
7. 긴급 구조대 간담회	

언어별 CIF 비디오 쇼케이스 링크



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



WWW.SGPRC.ORG

CIF 비디오 쇼케이스 언어별 링크



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



서비스 사용/형평성 증진

- ▶ SG/PRC는 리저널센터나 공공 자원을 충분히 활용하지 못하는 가족들을 대상으로 서비스 전달 노력을 개선하기 위해, 강화된 서비스(Enhanced Services)에 배정된 발달장애인과 가족들을 위한 **역량강화 컨퍼런스(Empowerment Conference)**를 2년 연속 개최했습니다. SG/PRC 전문가들과 지역사회 기반 단체(CBO)들이 리소스 테이블을 운영하며 정보 자료를 공유했습니다. 참석 직원과 단체들은 :
 - ▶ SG/PRC 아웃리치 팀
 - ▶ SG/PRC 주거 전문가
 - ▶ SG/PRC 취업 전문가
 - ▶ SG/PRC 정신건강 전문가
 - ▶ 발달장애서비스국 (DDS)
 - ▶ Office of Clients Rights Advocates (OCRA)
 - ▶ LA County Department of Mental Health
 - ▶ Familias First
 - ▶ Access Non-Profit

서비스 사용/형평성 증진

- ▶ SG/PRC는 또한 2025년 10월 10일에 제2회 **자기결정(SDP) 컨퍼런스**를 개최했습니다. 이 컨퍼런스는 SDP에 대해 더 자세히 알고자 하는 분들을 위해 마련되었습니다. 400명 이상이 컨퍼런스에 참석하여 다음과 같은 주제들에 관한 발표를 들었습니다:
 - ▶ SDP의 서비스 제공
 - ▶ FMS의 역할
 - ▶ 회계관리 방식
 - ▶ SDP를 시작하는 방법
 - ▶ SDP 직원고용 전략
- ▶ 2023년에 SDP 팀이 서비스 접근 및 형평성 부서(SAE)로 소속되었습니다. 2023년에는 151명이 프로그램에 등록되어 있었으나, 2025년 현재는 339명이 등록되어 있습니다.

Year	Number of Participants	Enrolled	Total
2023	151	-----	151
2024	151	87	238
2025	238	87	325

2025년 컨퍼런스



San Gabriel/Pomona Regional Center

Get Connected.
Stay Connected.



역량 강화 컨퍼런스



2025년 6월 18일
수요일
오전 9:30 - 오후 2:30

제한된 공간으로 인해 참석 인원이 제한되어 있습니다. 위의 QR 코드를 스캔하거나 아래의 등록링크를 클릭해서 등록해 주세요.

컨퍼런스 등록 링크

아침 및 점심 식사가 제공됩니다.

자세한 내용 문의는:
Gabby Leon (909) 710-8466 or
Michellae Walker (909) 710-8660

DDS Department of Developmental Services

이 행사는 DDS-언어사용 및 문화존중 (LACC) 펀드의 재정지원을 받아 제공됩니다.
스페인어, 미국 수화, 한국어, 베트남어, 중국어로 통역이 제공됩니다.

www.sgprc.org

DOUBLE TREE BY HILTON
924 W. HUNTINGTON DRIVE
MONROVIA, CA 91016

제2회 연례 역량 강화 컨퍼런스(Empowerment Conference)는 "집중된 서비스 케이스"에 계신 다른 분들과 함께 모여 배우고, 성장하고, 소통할 수 있는 자리입니다. 저희는 여러분이 리저널 센터, 공공 자원 및 지역사회 연관 단체에 대한 정보를 얻을 수 있도록 지원하기 위해 최선을 다합니다. 이 컨퍼런스를 통해 여러분이 이용 가능한 자원에 대한 정보를 제공하기 위해 SG/PRC 전문가들, 자기 옹호자 및 여러 공공 자원들이 소개될 것입니다.



San Gabriel/Pomona Regional Center



Department of Developmental Services



자기결정 프로그램 (SDP) 컨퍼런스

2025년 10월 10일 (금)
오전 9:00 - 오후 3:00

컨퍼런스 안내

샌 게브리엘/포모나 리저널센터에서 여러분을 Pacific Palms Resort 에서 열릴 제2회 연례 자기결정 프로그램(SDP) 컨퍼런스에 초대합니다. 이 컨퍼런스는 SDP에 대해 더 자세히 알기 원하는 리저널센터 고객과 그 가족, 현재 SDP절차를 진행 중이거나 이미 SDP에 참여하고 있는 분들을 위해 마련되었습니다.



PACIFIC PALMS RESORT
1 Industry Hills Parkway,
City of Industry 91744



식사제공
아침과 점심 식사가
제공됩니다.



등록
여기를 누르거나
QR Code 스캔



더 자세한 정보나, 등록하는데 도움이 필요하시면, 아래 연락처로 문의해 주세요.
Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816 or Amos Byun(한국어): AByun@sgprc.org; (909) 710-8815

한국어, ASL, 스페인어, 중국어, 및 베트남어 동시통역이 제공됩니다.
이 행사는 DDS의 SDP 기금과 LACC 기금의 지원을 받아 열립니다.
www.sgprc.org



2025년 새가족 오리엔테이션 (New Family Orientation)




2025 SG/PRC 새가족 오리엔테이션

새가족 오리엔테이션 안내

샌 가브리엘/포모나 리저널 센터에 오신 것을 환영하며, 저희 리저널 센터에 새로 등록하신 부모님, 보호자, 및 가족 여러분을 새가족 오리엔테이션에 초대합니다.

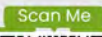
SG/PRC에 대해 더 자세히 알아보고, 앞으로 몇 년 동안 기대할 수 있는 서비스와 절차, 저희 직원들과의 만남, 그리고 꼭 필요한 자원에 대한 정보를 제공받게 될 것입니다.



RSVP

행사참여를 위해 한 가족에 3명까지 등록할 수 있습니다.

위의 RSVP를 누르시거나 옆의 QR코드를 스캔하세요



Scan Me



한국어, ASL, 스페인어, 중국어, 및 베트남어 동시통역이 제공됩니다.

2025년 7월 12일 토요일

시간
오전 10:00 - 오후 12:00

장소 - 포모나 리저널센터
75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766

간단한 아침식사가 제공됩니다.

더 자세한 내용이나 등록에 관한 문의는 아래의 서비스 사용/형평성 증진부서 직원에게 문의하시기 바랍니다.

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (한국어) (909) 710-8815
Tiffany Loong (Chinese) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

DDS Department of Developmental Services

이 행사는 DDS의 언어사용과 문화 존중(LACC) 기금 지원을 받아 열립니다.

발달장애인이 무한한 가능성을 가지고 성장하며 함께 사는 세상

 www.sgprc.org




2025 SG/PRC 새가족 오리엔테이션

새가족 오리엔테이션 안내

샌 가브리엘/포모나 리저널 센터에 오신 것을 환영하며, 저희 리저널 센터에 새로 등록하신 부모님, 보호자, 및 가족 여러분을 새가족 오리엔테이션에 초대합니다.

SG/PRC에 대해 더 자세히 알아보고, 앞으로 몇 년 동안 기대할 수 있는 서비스와 절차, 저희 직원들과의 만남, 그리고 꼭 필요한 자원에 대한 정보를 제공받게 될 것입니다.



RSVP

행사참여를 위해 한 가족에 3명까지 등록할 수 있습니다.

위의 RSVP를 누르시거나 옆의 QR코드를 스캔하세요



Scan Me



한국어, ASL, 스페인어, 중국어, 및 베트남어 동시통역이 제공됩니다.

2025년 11월 15일 토요일

시간
오전 10시 - 오후 12시

장소 - SG/PRC
75 Rancho Camino Drive
Pomona, CA 91766

간단한 아침식사가 제공됩니다.

더 자세한 내용이나 등록에 관한 문의는 아래의 서비스 사용/형평성 증진부서 직원에게 문의하시기 바랍니다.

Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (한국어) (909) 710-8815
Tiffany Loong (Chinese) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

DDS Department of Developmental Services

이 행사는 DDS의 언어사용과 문화 존중(LACC) 기금 지원을 받아 열립니다.

발달장애인이 무한한 가능성을 가지고 성장하며 함께 사는 세상

 www.sgprc.org



2025년 지역사회행사

침묵의 사이렌

긴급구조대원들과 함께 신나는 하루를!

로스 앤젤레스 카운티 소방국이 샌 가브리엘/포모나 리저널센터와 협력하여 주최하는 제4회 침묵의 사이렌 (Sirens of Silence) 행사에 여러분을 초대합니다!

각각 친화적인 공간에서
긴급구조대원들을 만나보세요.

**2025년
4월 12일 (토)
오전 10시 ~ 오후 1시**

**SAN GABRIEL/POMONA
REGIONAL CENTER
75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CA 91766**

SG/PRC 서비스를 받는 가족들 중
선착순 400 가정에 점심이 제공
됩니다!

등록은 아래의 웹사이트,
bit.ly/2025SirensOfSilence 를
방문하거나 QR코드를 스캔해 주세요.

자세한 내용은 다음 연락처로 문의하세요:

- Kaelyn Floyd, LACoFD (213) 420-1500
- Josie Martinez, SGPRC (909) 710-8817

Roundtable with First Responders

and San Gabriel/Pomona Regional Center

May 22, 2025
San Gabriel/Pomona
Regional Center
75 Rancho Camino Dr.
Pomona, CA 91766
**10:00AM to
12:00PM**

You are invited! Join us for an in-person roundtable discussion regarding our partnership together on interactions for individuals with developmental disabilities and Autism. We would like to discuss best practices and tools that can be used such as the Blue Envelope Program and other resources.

Jesse Weller, Psy. D.
SG/PRC Executive
Director

Dr. Weller is the Executive Director of the San Gabriel/Pomona Regional Center, an agency dedicated to providing services and supports to individuals with developmental disabilities in the San Gabriel Valley.

Salvador Gonzalez
Director of Service
Access and Equity

Mr. Gonzalez is the Director of SAE within SG/PRC, a department committed to bringing awareness to the community about services offered through the regional center and making information accessible in various languages.

Click register button to sign-up for this in-person event or Scan QR code [Register now](#)

Light breakfast will be provided to those in attendance.

For more information, please contact Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909) 710-8817 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive"

www.sgprc.org



2025년 지역사회 행사



San Gabriel / Pomona
Regional Center

SG/PRC가 여러분을
2025년 댄스파티에 초대합니다

라이트 카메라 액션!

금요일 오후 4:00-7:00

2025년 4월 4일

18세 이상

75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CALIFORNIA

공간이 제한되어 있으니
여기를 누르거나 아래의
QR코드를 스캔하여 등록해주세요.



재미있고 신나는 이 댄스 파티에 여러분을 초대합니다!
음식과 음료가 제공됩니다.



ARTISAN Fair and Market

Join us to shop unique, handmade and custom
made art, crafts & more from individuals served
by San Gabriel/Pomona Regional Center.

TUESDAY, SEPTEMBER 30TH
10:00 A.M. TO 12:00 P.M.

Support Local Artisans - Small
Businesses - Day Programs -
Community Partnership

SG/PRC Conference Rooms
75 Rancho Camino Dr., Pomona CA 91766

For more information, please contact:



Josie Martinez (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org or
Eliza Martinez at (909) 710-8506; emartinez@sgprc.org



서비스 사용/형평성 증진

- ▶ SG/PRC는 리저널 센터에 대해 더 많이 배우고, 특정 주제에 대한 정보를 얻으며, 추가적인 자원과 지원에 대한 정보를 얻을 수 있도록 커뮤니티를 위한 정보 도구로서 리소스 가이드를 만들었습니다.
- ▶ LACC 팀은 SG/PRC의 출판물을 계속해서 번역하고 있습니다. 커뮤니티에 제공되는 전단지, 워크숍, 훈련, 설문조사, 팸플릿, 프레젠테이션 등 총 103개의 문서가 모든 주요 언어로 번역되었습니다. 또한, LACC 팀은 96개의 훈련, 프레젠테이션, 워크숍에 대한 통역 서비스를 제공했습니다.
- ▶ SG/PRC는 청각 장애 및 난청 커뮤니티를 위한 새로운 지원 그룹을 시작했습니다. 또한, DHH 전문가는 SG/PRC 커뮤니티에 무료 ASL(미국 수화) 강좌를 소개했습니다.
- ▶ Recite Me 위젯은 웹 접근성과 언어 툴바를 제공합니다. 매월 SGPRC 웹사이트의 평균 250개 페이지가 Recite Me 툴바를 통해 이용되고 있습니다.

난청 및 청각장애(DHH) 지원과 교육



San Gabriel / Pomona
Regional Center

YOU'RE INVITED!

DEAF PLUS SOCIAL GATHERING

Let's come together to connect, celebrate, and build community!

-  SOCIALIZING & COMMUNITY
-  FOOD AND GAMES
-  ICE CREAM
-  RESOURCE PRESENTATION FOR DEAFPLUS SUPPORT

DEAFPLUS INDIVIDUALS AND FAMILIES ARE WELCOME!
PLEASE, SGPRC FAMILIES ONLY
EVENT IS 18+ ONLY
FOR MORE INFORMATION, CONTACT [JESSICA WILSON](#) AT (909) 710-8823



SATURDAY
May 17, 2025



11:00AM-1:00PM



**PATIO OF GOOD
STEWARDS CHURCH**
2701 S. Woodgate Ave.
West Covina, CA 91792

**JOIN NOW OR
SCAN QR CODE**







San Gabriel / Pomona
Regional Center

American Sign Language Classes for Beginners

For SGPRC Families and
Individuals Served



**September
2025**

Please join us in the month of September as we begin a series of beginner ASL Classes for SG/PRC Families and Individuals Served. Attendees can expect to learn the following:

- ✓ Getting others attention
- ✓ Greeting Signs
- ✓ Daily Needs Signs
- ✓ Food Signs
- ✓ Family Signs
- ✓ Pain Signs
- ✓ Emergency Signs

For questions and inquiries, please contact:
Jessica Wilson
Deaf and Hard of Hearing Specialist
jwilson@sgprc.org
(909) 710-8823 (voice and text)

This event is funded by DDS-LACC Funds.
www.sgprc.org

**Every Tuesday
in September**

-  9/02 - 9/30
-  10:30 AM - 12:00 PM
-  Zoom

[Click here to register or
Scan QR Code](#)




SPOTS ARE LIMITED



Department of
Developmental
Services

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."
www.sgprc.org



관련정보가이드

SG/PRC의 주요언어로 제공:

- English
- Spanish
- Chinese
- Korean
- Vietnamese



샌 게브리엘/포모나 리저널 센터
관련정보가이드
Resource Guide

“발달장애인이 무한한 가능성을 가지고
성장하며 함께 사는 세상.”

 San Gabriel/Pomona
Regional Center

909•620•7722
WWW.SGPRC.ORG

SG/PRC 형평성을 증진시키기 위한 제안과 계획

- ❖ SG/PRC의 형평성 증진 방향에 영감을 주고 안내하기 위해 이 커뮤니티 회의에서 나온 의견과 추천 사항을 적용할 것입니다.
- ❖ 지속적으로 형평성 증진 단체 (Equity Partners) 지원.
- ❖리저널센터 사용자를 늘리기 위해 지속적으로 모든 민족/인종 그룹들과 협력

SG/PRC 형평성을 증진시키기 위한 제안과 계획

- ❖ SG/PRC는 계속해서 웹사이트에 현재의 서비스 구매(POS) 정책과 연령대별로 정리된 서비스 옵션의 POS 서비스 내용 요약을 영어, 스페인어, 중국어, 한국어, 베트남어로 게시하고 제공할 것입니다

협력 단체와 증진 성평형 2024-2026



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Equity Partner Meetings

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2024!

Meetings will be from 10:30am-12:00pm

March
21st

Virtual

June
13th

Virtual

Sept.
12th

Virtual

Nov.
21st

In-Person
SG/PRC-Room C

Zoom: 859 8740 7095
Passcode: 867477

Come and join our Equity Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



We look forward to seeing you!



75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766



Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8823



www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center

EQUITY PARTNER MEETINGS

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2025 & 2026!

Meetings will be held virtually from 10:30 a.m. to 12:00 p.m.

Thursday, September 11th

Thursday, December 4th

Thursday, March 12th

Thursday, June 11th

Come and join our Equity Partner Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



For more information, contact
Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8815

MEETING ID: 851 1701 5053
PASSCODE: 043446

www.sgprc.org



리저널센터 웹사이트 www.sgprc.org 활용



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Translate

투명도

어떻게 하나요?

회사 소개

개인 및 가족 대상 서비스 제공

서비스 제공업체

자원

뉴스 및 이벤트

찾다



< 나는 아주 훌륭해.
나는 정말 멋져요.
나는 나야! >



자격 요건은 무엇인가요?



공개 회의 공지



취업 기회



자원





SG/PRC

여러분의 소중한 의견을 알려주세요

SG/PRC가 다르게 시도할 수 있는 일은 무엇이 있을까요?

SG/PRC가 계속 지속적으로 해야 할 일은 무엇일까요?

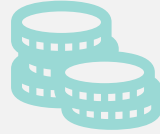
SG/PRC의 서비스 형평성을 높이는데 도움이 될 다른 의견을
제공해 주시려면 다음 링크를 사용하여 의견을 주세요:

[SG/PRC Purchase of Services Expenditure Data FY 2024-2025 -
Community Input and Comments – Fill out form](#)





San Gabriel / Pomona
Regional Center



서비스구매(POS) 지출 데이터
토론에 참석해 주셔서 **감사합니다.**



공유하고 싶은 추가 아이디어가
있다면 저희에게 문의해 주세요.



Salvador Gonzalez, SAE DEPT 디렉터

이메일: SGonzalez@sgprc.org

전화: (909) 710-8814

Dữ Liệu Chỉ Tiêu Ngân Sách Mua Các Dịch Vụ

**Năm Tài Chính 2024-2025
(FY2025)**

Trình bày bởi:

Salvador Gonzalez,

Giám Đốc Ban Tiếp Cận Dịch Vụ và Công Bằng



**Trung Tâm Vùng
San Gabriel / Pomona
Regional Center**

Chương trình

- Khái Quát
- Số Liệu Thống Kê của SG/PRC
- Xem Xét Dữ Liệu
- Các Dự Án Công Bằng/Các Cộng Sự
- Kế Hoạch Gia Tăng Tiếp Cận Mua Dịch Vụ (POS) và Các Dịch Vụ Chung
- Ý Kiến Cộng Đồng

Khái Quát



Kể từ ngày 27/6/2012, Đạo Luật Lanterman về Dịch Vụ dành cho Người Khuyết Tật Phát Triển đã được sửa đổi.

Đạo luật đòi hỏi Sở Dịch Vụ Phát Triển (DDS) và các Trung Tâm Vùng cộng tác hàng năm về việc tập hợp một cách đồng nhất các dữ liệu liên quan đến việc cho phép, sử dụng và chi tiêu mua dịch vụ (POS) của mỗi trung tâm vùng.

Khái Quát



Dữ liệu này được biết là dữ liệu về khác biệt về Mua Dịch Vụ (POS)

Những bản báo cáo này bao gồm những thông tin về việc cho phép và sử dụng, cũng như chi tiêu.

Dữ liệu này có thể hoặc có thể không cho thấy sự khác biệt. SG/PRC đăng những báo cáo này trên trang Web của chúng tôi ở Những Bản Báo Cáo Chi Tiêu Mua Dịch Vụ (POS) thường niên.

Đạo luật Lanterman đòi hỏi những báo cáo này phải đăng bởi các trung tâm vùng trên trang web của riêng họ chậm nhất vào ngày 31 tháng 12 mỗi năm.

Số Liệu Thống Kê của SG/PRC

Số người khuyết tật của SG/PRC thuộc nhiều sắc tộc khác nhau.

Tỷ lệ phần trăm những người được SG/PRC phục vụ trong các nhóm sắc tộc/chủng tộc có vẻ phản ánh xu hướng được thấy trong cộng đồng nói chung, lưu ý dữ liệu sử dụng để so sánh là từ năm 2020.

Các ngôn ngữ chính của SG/PRC là: Ngôn ngữ ký hiệu Mỹ (ASL), tiếng Trung Quốc, tiếng Hàn Quốc, tiếng Tây Ban Nha và tiếng Việt.

So Sánh về Khách Hàng trong Hai Năm Tài Chính 2016 & 2025 của SG/PRC

	Dữ Liệu Kiểm tra dân số 2020 Khu Vực SG/PRC		Tất cả Các Lựa Chọn về cuộc sống Năm Tài Chính 2016 của SG/PRC		Tất cả Các Lựa Chọn về cuộc sống Năm Tài Chính 2025 của SG/PRC		Thay đổi về Khách Hàng của SG/PRC từ Năm Tài Chính 2016	
Nhóm Dân /Chủng Tộc	Số người	%	Số người	%	Số người	%	Thay đổi về số người	Thay đổi về %
Da Trắng	302,138	21.4%	2,679	19.0%	2,390	12.56%	-289	-10.79%
Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	691,667	49.0%	7,916	56.2%	10,983	57.74%	3,067	38.74%
Da Đen/ Mỹ - Châu Phi	52,498	3.7%	798	5.7%	891	4.68%	93	11.65%
Châu Á (gồm Phillipine)	354,228	25.1%	1,600	11.4%	2,520	13.25%	920	57.50%
Dân tộc khác (đa sắc tộc, các dân tộc khác)	10,997	0.8%	1,099	7.8%	2,238	11.77%	1,139	101.64%
TỔNG CỘNG	1,411,528		14,092		19,022		4,930	34.98%

Hợp Đồng Thực Hiện FY 2024-2025 của SG/PRC

Dự Luật # 21 – KHÔNG MUA DỊCH VỤ

Giảm Sự Khác Biệt và Đẩy Mạnh Tính Công Bằng

- ❖ Đối với mỗi nhóm tuổi, số lượng và tỷ lệ phần trăm những người KHÔNG MUA DỊCH VỤ, khi so sánh các nhóm dân tộc/chủng tộc của những người sống cùng gia đình, sẽ giảm so với những năm trước.

Hợp Đồng Thực Hiện FY 2024-2025 của SG/PRC

Dự Luật #21

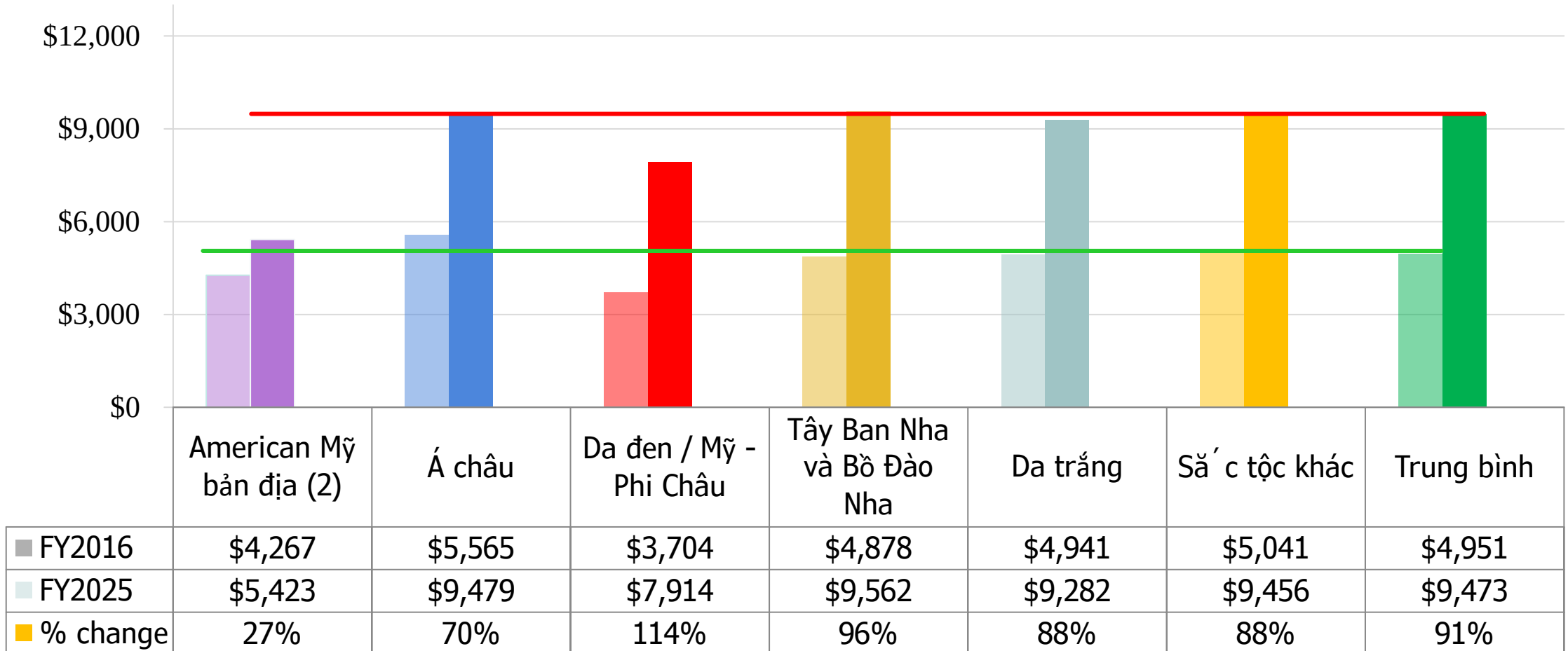
So sánh theo sắc tộc MUA - KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY 2025 cho tuổi từ 0-2

Sắc tộc	Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	Da trắng	Da đen/ Mỹ - Châu Phi	Trung Quốc	Philippine	Việt Nam	Hàn Quốc	Những dân tộc khác	TỔNG CỘNG
Tổng cộng	2,149	207	87	234	34	44	17	751	3,523
MUA	2,102	203	82	230	34	44	17	728	3,440
Không MUA	47	4	5	4	0	0	0	23	83
Không MUA %	2.2%	1.9%	5.7%	1.7%	0.0%	0.0%	0.0%	3.1%	2.4%

Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA FY 2023-2024 là 3.3%.

Mức Chi Cho Mỗi Người ở Nhà FY 2016 & 2025 theo Sắc tộc ở tuổi từ 0-2

— Trung bình năm tài chính 25
— Trung bình năm tài chính 16



Hợp Đồng Thực Hiện FY 2024-2025 của SG/PRC



Dự Luật #21

So sánh theo sắc tộc MUA/KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY 2025 ở tuổi từ 3-21

Sắc tộc	Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	Da trắng	Da đen/ Mỹ - Châu Phi	Trung Quốc	Philippine	Việt Nam	Hàn Quốc	Những sắc tộc khác	TỔNG CỘNG
Tổng cộng	5,408	610	302	536	237	147	65	1,436	8,741
MUA	3,990	474	222	451	187	115	53	1,103	6,595
Không MUA	1,418	136	80	85	50	32	12	333	2,146
Không MUA %	26.2%	22.3%	26.5%	21.1%	26.2%	21.8%	18.5%	23.2	24.6%

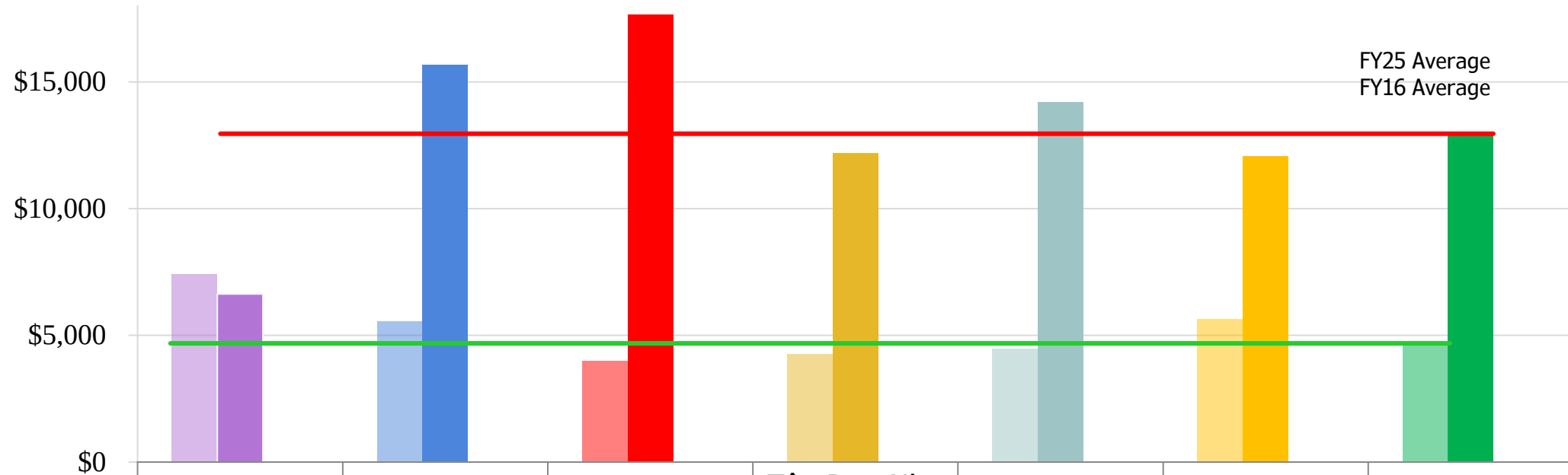
Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY2023-2024 là 28.4%
Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY2022-2023 là 34.4%

Mức Chi Cho Mỗi Người ở Nhà FY2016 & FY2025 theo Sắc Tộc ở Tuổi từ 3-21



SG/PRC

— Trung bình năm tài chính 25
— Trung bình năm tài chính 16



	Mỹ bản địa (19)	Á châu	Da đen / Mỹ - Phi Châu	Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	Da trắng	Sắ c tộc khác	Trung bình
FY2016	\$7,411	\$5,547	\$3,991	\$4,267	\$4,464	\$5,646	\$4,571
FY2025	\$6,632	\$15,679	\$17,644	\$12,170	\$14,199	\$12,053	\$12,962
% change	-11%	183%	342%	185%	218%	113%	184%

Hợp Đồng Thực Hiện FY2024-2025 của SG/PRC

Dự Luật #21



So sánh theo sắc tộc MUA - KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY 2024 ở tuổi 22 trở lên

Sắc tộc	Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	Da trắng	Da đen/ Mỹ - Châu Phi	Trung Quốc	Philippine	Việt Nam	Hàn Quốc	Những sắc tộc khác	TỔNG CỘNG
Tổng cộng	3,426	1,573	502	278	167	86	67	659	6,758
MUA	2,654	1,285	429	212	137	67	48	515	5,347
Không MUA	772	288	73	66	30	19	19	144	1,411
Không MUA %	25.5%	18.3%	14.5%	23.7%	18.0%	22.1%	28.4%	21.9%	20.9%

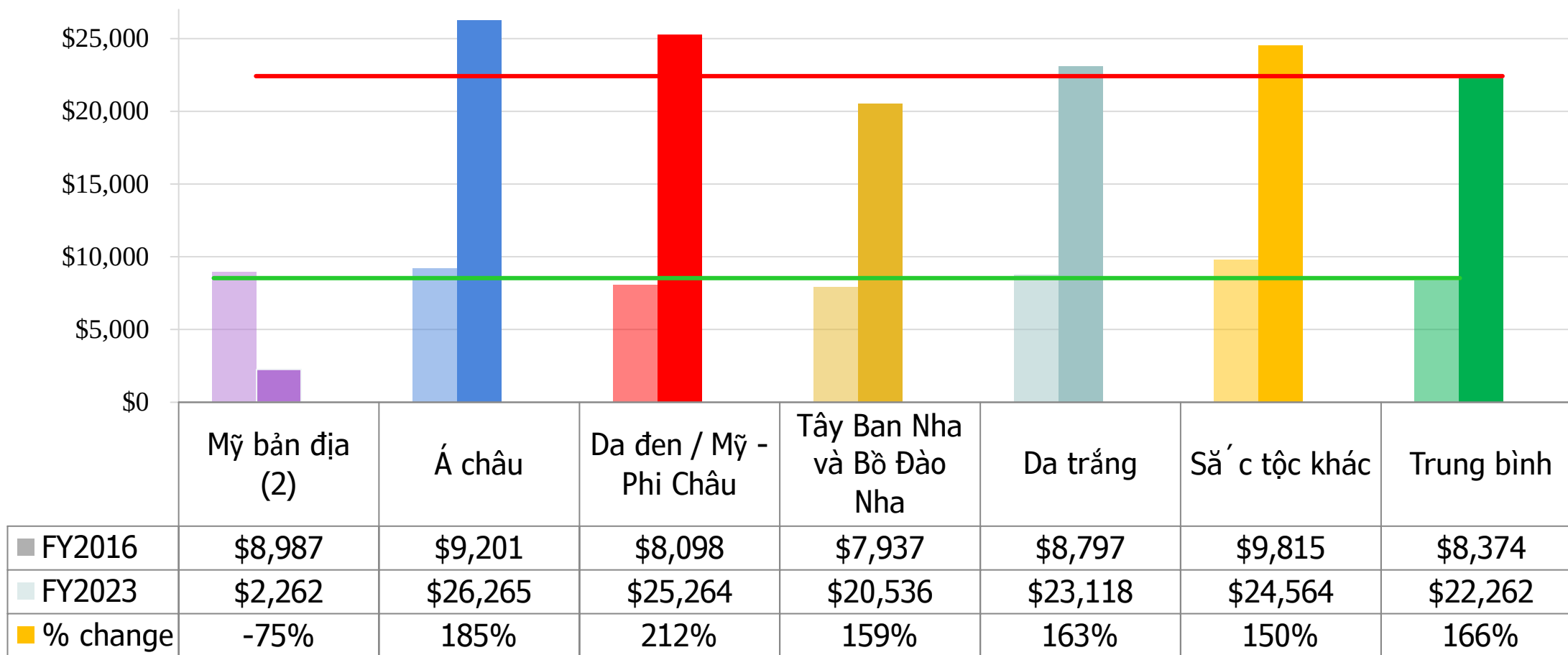
Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY2023-2024 là 22.8%.

Mức Chi Cho Mỗi Người ở Nhà FY2016 & 2025 theo Sắc Tộc ở Tuổi 22 trở lên



SG/PRC

— Trung bình năm tài chính 25
— Trung bình năm tài chính 16



Hợp Đồng Thực Hiện FY 2024-2025 của SG/PRC

Dự Luật #19-21

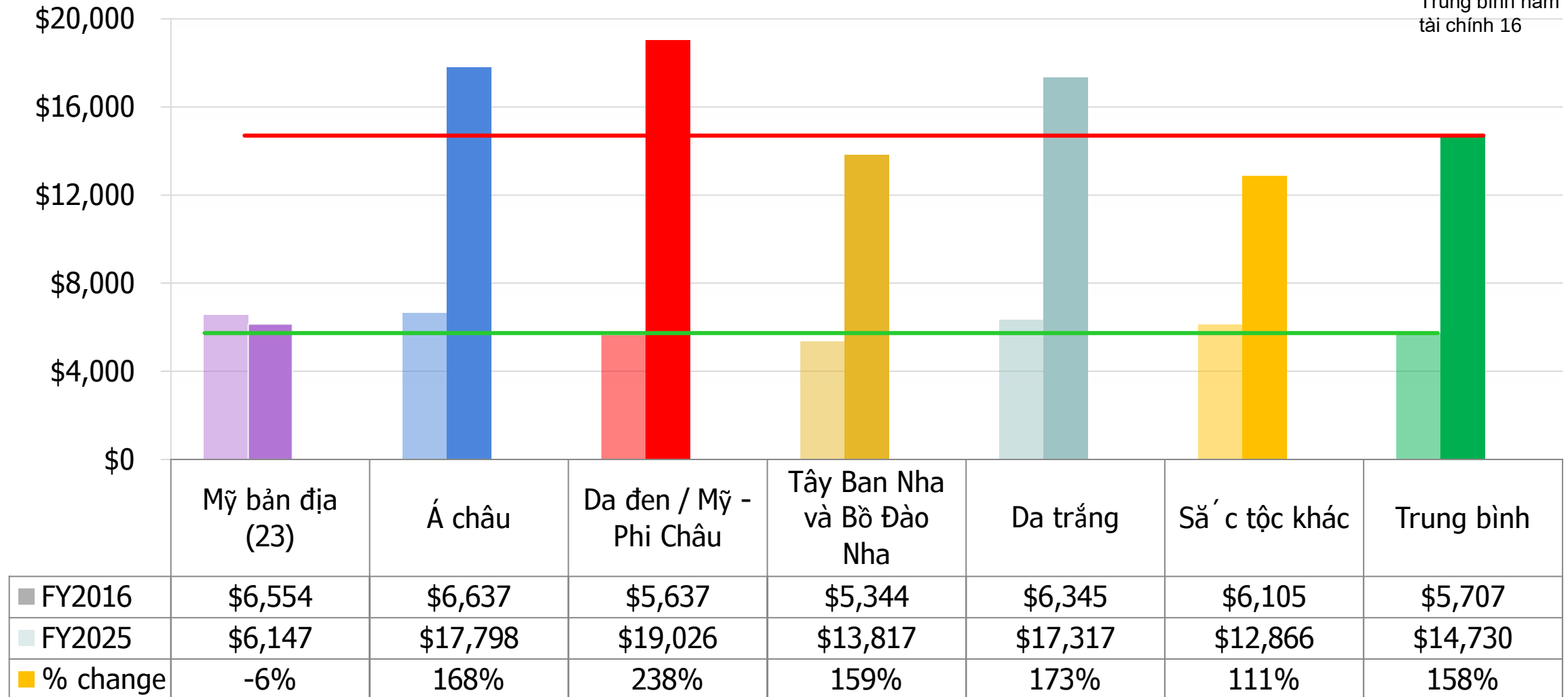
So sánh theo sắc tộc MUA - KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY 2024 ở mọi độ tuổi

Sắc tộc	Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	Da trắng	Da đen/ Mỹ - Phi Châu	Trung Quốc	Philippine	Việt Nam	Hàn Quốc	Những sắc tộc khác	TỔNG CỘNG
Tổng cộng	10,983	2,390	891	1,048	438	277	149	2,846	19,022
MUA	8,746	1,962	733	893	358	277	149	3,941	15,382
Không MUA	2,237	428	158	155	80	0	0	582	3,640
Không MUA %	20.4%	17.9%	17.7%	14.8%	18.3%	0.0%	0.0%	20.4%	19.1%

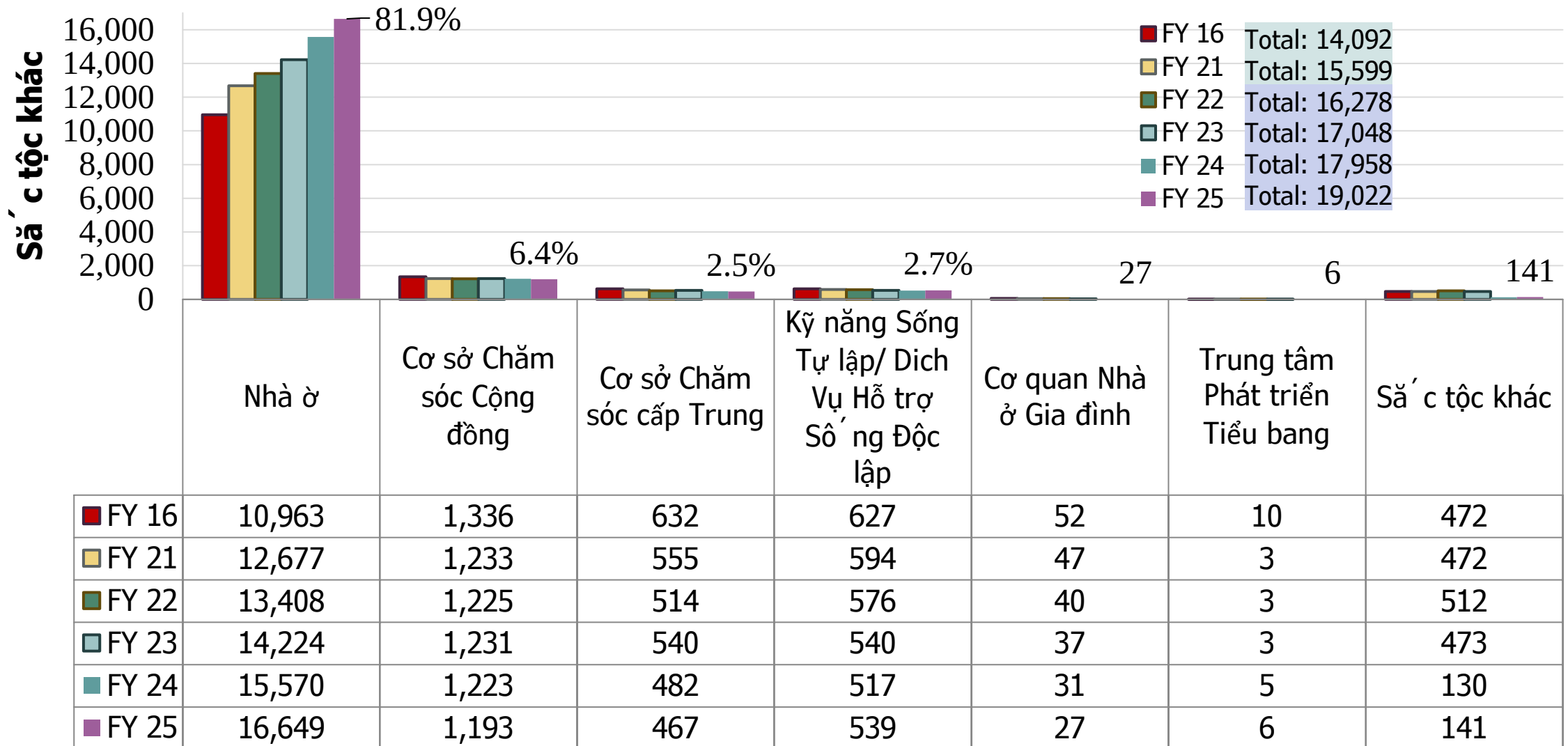
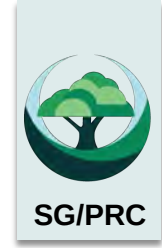
Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY2023-2024 là 21.3%.
 Tổng tỷ lệ phần trăm KHÔNG MUA DỊCH VỤ FY2022-2023 là 23.9%.

Mức Chi Cho Mỗi Người ở Nhà FY2016 & 2024 theo Sắc Tộc Ở Mọi Lứa Tuổi

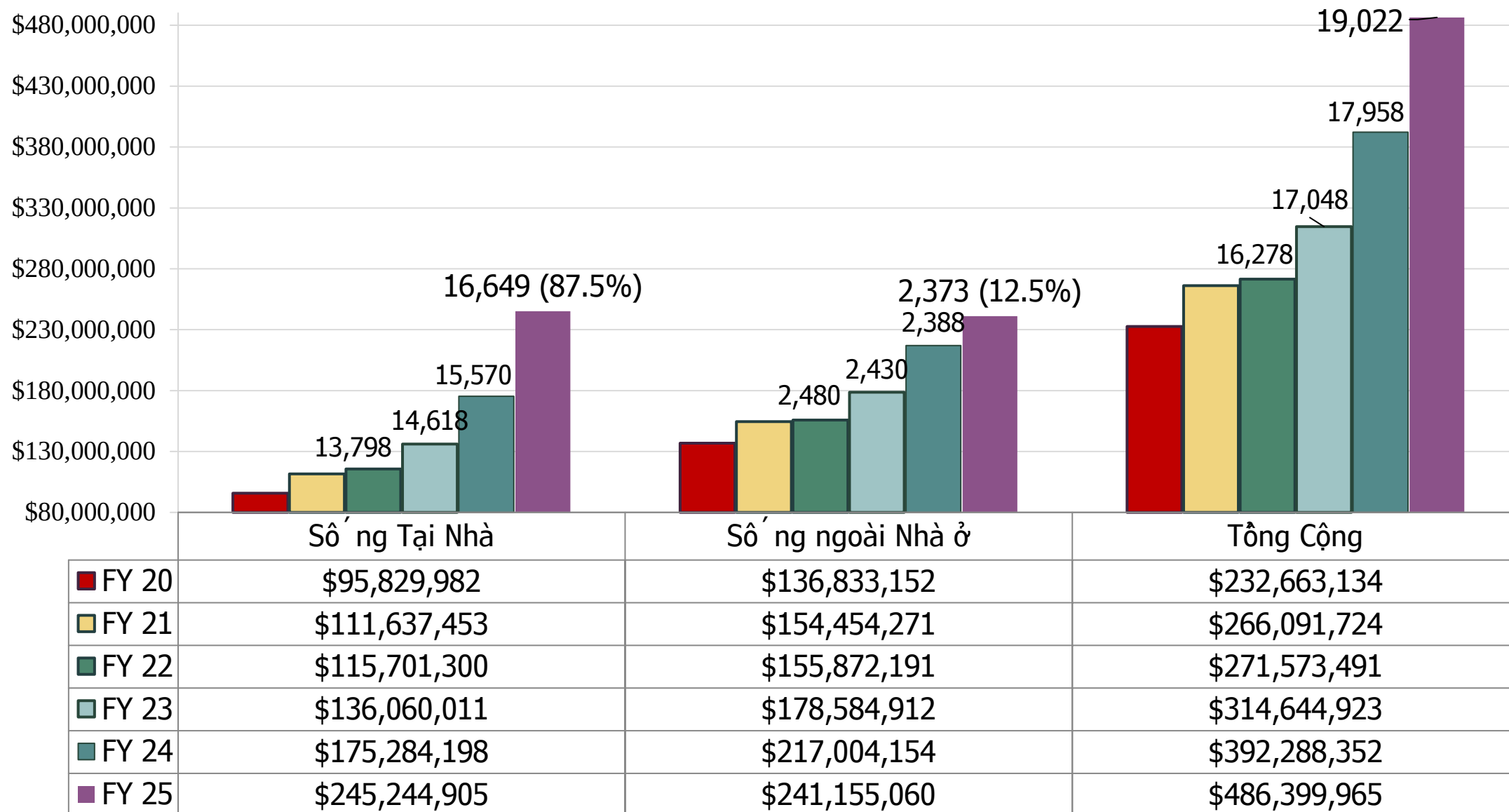
— Trung bình năm tài chính 25
— Trung bình năm tài chính 16



Số Người của SG/PRC theo Loại Cư Trú trong FY 2016 - 2025



So Sánh Chi Mua Dịch Vụ qua Việc Chọn Lối Sống Năm Tài Chính 20 đến 25



SG/PRC So Sánh về Giải trí Xã hội theo Sắc Tộc cho năm tài chính 2024 và 2025

Sắc tộc	% số người		Số Tiền Cho Phép Dùng		% Số Tiền Cho Phép Dùng tăng thêm
	2024	2025	2024	2025	
Châu Á	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
Da Đen/ Mỹ - Châu Phi	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
Da Trắng	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
Các nhóm dân tộc khác	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
Total	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

SG/PRC So Sánh về các Giải trí Xã hội khác theo Sắc Tộc cho năm tài chính 2024 và 2025

Sắc tộc	% số người		Số Tiền Cho Phép Dùng		% Số Tiền Cho Phép Dùng tăng thêm
	2024	2025	2024	2025	
Châu Á	17.8%	22.6%	\$281,066	\$408,845	45.5%
Da Đen/ Mỹ - Châu Phi	5.0%	4.6%	\$161,539	\$191,713	18.7%
Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	37.6%	41.1%	\$706,104	\$886,677	25.6%
Da Trắng	21.8%	14.3%	\$476,894	\$485,514	1.8%
Dân tộc khác	17.8%	17.4%	\$171,561	\$237,685	38.5%
Total	101	350	\$1,797,163	\$2,210,434	23.0%

SG/PRC So Sánh về Cắm Trại theo Sắc Tộc cho năm tài chính 2024 và 2025

Sắc tộc	% số người		Số Tiền Cho Phép Dừng		% Số Tiền Cho Phép Dừng tăng thêm
	2024	2025	2024	2025	
Châu Á	35.4%	38.0%	\$20,823	\$76,521	267.5%
Da Đen/ Mỹ - Châu Phi	4.0%	5.4%	\$4,096	\$12,971	216.7%
Tây Ban Nha và Bồ Đào Nha	31.3%	28.8%	\$18,837	\$45,522	141.7%
Da Trắng	12.1%	12.5%	\$11,279	\$27,656	145.2%
Các nhóm dân tộc khác	2.8%	15.2%	\$16,693	\$26,924	61.3%
Total	99	184	\$71,728	\$189,594	164.3%

Việc Dịch cho bản Kế hoạch Chương trình Cá nhân (IPP)



Những yêu cầu cho việc dịch bản Kế hoạch Chương trình Cá nhân IPP có trong vòng 45 ngày để hoàn thành cho các ngôn ngữ ngưỡng và có trong vòng 60 ngày để hoàn thành cho các ngôn ngữ không có ngưỡng.

Các ngôn ngữ ngưỡng của SG/PRC là: ASL, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn, tiếng Tây Ban Nha và tiếng Việt.

Việc Yêu cầu dịch thuật IPP	Tổng số yêu cầu	# Đáp ứng	% Đáp ứng	# Không đáp ứng	% Quá hạn
Ngôn ngữ ngưỡng	460	211	46%	249	54%
Ngôn ngữ không ngưỡng	0	0	0	0	0

Diễn đàn thông tin cộng đồng

- ▶ Hãy tham gia với chúng tôi vào thứ Năm, ngày 19 tháng Hai từ 10 giờ sáng đến 11 giờ sáng để tìm hiểu thêm về các Kỹ năng Xã hội do bà Giám đốc Dịch vụ Khách hàng, Daniela Santana trình bày.
- ▶ Bài thuyết trình sẽ bao gồm các chủ đề sau đây:
 - ▶ Hiểu biết về tầm quan trọng của Kỹ năng Xã hội
 - ▶ Ai hội đủ điều kiện để tham gia các chương trình về Kỹ năng Xã hội ?
 - ▶ Các môi trường và sinh hoạt nào thúc đẩy các Kỹ năng Xã hội
- ▶ Buổi họp được tổ chức qua Zoom, không cần đăng ký.
- ▶ Xin vào thăm trang [Calendar of Events](#) để biết thêm chi tiết.

BAN TIẾP CẬN DỊCH VỤ VÀ CÔNG BẰNG

- Ban Tiếp Cận Dịch Vụ và Công Bằng của SG/PRC đóng góp vào sự thành công của SG/PRC bằng việc giải quyết các đòi hỏi của tiểu bang về việc thi hành, sự minh bạch, và gia tăng tính công bằng.
- Ban Tiếp Cận Dịch Vụ và Công Bằng (SAE) của SG/PRC gồm có:
 - Giám Đốc SAE
 - Chuyên Viên Tiếp Cận Cộng Đồng
 - Chuyên Viên Tiếp Cận Ngôn Ngữ và Trí Thức Văn Hóa
 - Bác Sĩ Chuyên Khoa cho Người Khiếm Thính
 - Chuyên Gia Giáo Dục
 - (2) Đơn vị về Chuyên môn

BAN TIẾP CẬN DỊCH VỤ VÀ CÔNG BẰNG

- SG/PRC tin rằng các buổi huấn luyện, thuyết trình dành cho cộng đồng và nhân viên là thiết yếu để phát triển việc cải thiện tiếp cận các dịch vụ cũng như các nguồn hỗ trợ.
 - Ban SAE đã tham gia trên (75) buổi tiếp cận cộng đồng tại khu vực dịch vụ của SG/PRC.
 - Tất cả các truyền đơn đều được dịch sang các ngôn ngữ chính để nâng cao tính công bằng.
 - Tổng cộng (7) khóa huấn luyện Diễn Đàn Thông Tin Cộng Đồng (CIF), với khoảng (461) người tham gia đã được cung cấp đến cộng đồng.
 - Tổng cộng (10) Khóa Giáo Dục Đào Tạo Phụ Huynh đã được cung cấp bởi Chuyên Gia Giáo Dục của chúng tôi, cô Nora Perez-Givens, với khoảng (397) người tham gia.
 - SG/PRC đã hợp tác với Trung Tâm Sức khỏe Tâm thần để cung cấp (1) một loạt các hội thảo kéo dài ba tuần vào năm 2025.

Huấn Luyện và Thuyết Trình Cộng Đồng



San Gabriel / Pomona
Regional Center

COMMUNITY
INFORMATION **FORUM**

2025

Diễn Đàn Thông Tin Cộng Đồng thông báo các vấn đề quan trọng mới hoặc gần đây, để hỗ trợ việc cung cấp và khả năng tiếp cận cho những người được phục vụ bởi SG/PRC.

NGÀY
27
THÁNG 2

Văn Phòng Bảo Vệ Quyền Lợi Khách Hàng (OCRA) là gì?

Cô Aimee Delgado, Người Bảo Vệ Quyền Lợi Khách Hàng

OCRA cung cấp miễn phí các thông tin pháp lý, tư vấn, và đại diện cho những người được phục vụ bởi trung tâm vùng.

NGÀY
27
THÁNG 3

Dữ Liệu Chi tiêu về Chi Phí Mua Các Dịch Vụ

Giám Đốc Sở SAE

Quyền hạn, sử dụng, và chi tiêu của từng khách hàng của trung tâm vùng.

NGÀY
24
THÁNG 4

CalAble

Đại Diện CalAble

Cung cấp người khuyết tật sự an toàn hơn về tài chính bằng việc cho phép lập một tài khoản tiết kiệm ưu đãi thuế.

NGÀY
22
THÁNG 5

Chương Trình IMPACT Tại Đại Học Mt. SAC *Christina Delgado, Chuyên Gia*

Chương Trình cho Học Sinh Khuyết Tật Tại Đại học Citrus Emmy Madrid, Chuyên Gia DSPS

Nộp đơn vào đại học, Chương Trình và Dịch Vụ dành cho Học Sinh Khuyết Tật (DSPS) sẽ giúp học sinh như thế nào, các nguồn hỗ trợ khác, và nhiều hơn nữa.

NGÀY
26
THÁNG 6

Các Nguồn Hỗ Trợ Sức Khỏe Tâm Thần

Yesenia Orozco, Chuyên Gia Sức Khỏe Tâm Thần

Chuyên gia sức khỏe tâm thần của SG/PRC sẽ chia sẻ việc có ai có thể hỗ trợ những người được phục vụ và gia đình của họ như thế nào với những dịch vụ liên quan đến sức khỏe tâm thần.

NGÀY
24
THÁNG 7

Chuyển tiếp từ Trung Học lên Đại Học cho học sinh chương trình IEP và 504

Nora Perez-Givens, Chuyên Gia Giáo Dục

Chuyên Gia Giáo Dục của SG/PRC sẽ cung cấp thông tin về chuẩn bị cho việc tốt nghiệp/chuyển tiếp ra khỏi trung học và chuẩn bị vào đại học.

NGÀY
28
THÁNG 8

Hỗ Trợ dành cho Người Điếc và Người Nghe Không Được Rõ

Jessica Wilson, Chuyên Gia DHH

Chuyên gia DHH của SG/PRC sẽ xem xét các dịch vụ của trung tâm vùng cũng như các nguồn hỗ trợ chung hiện dành cho cộng đồng Người Điếc và Người Khiếm Thính.

11:00-12:00 Trưa

Tham gia qua ZOOM
Nhấn Vào Đây hoặc
Quét QR

ID cuộc họp: 865 3741 9310
Quay số 669-444-9171

Mọi thuyết trình sẽ được phiên dịch cùng lúc sang năm ngôn ngữ chính: Tiếng Anh với ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn, và tiếng Việt

Để biết thêm thông tin, vui lòng liên lạc:
Luz Rodriguez-Urbe điện thư lrodriguez@sgprc.org (909) 710-8828
hoặc Tiffany Loong điện thư tloong@sgprc.org (909) 710-8827



"Một thế giới nơi những người khuyết tật phát triển có khả năng phát triển mạnh mẽ bất tận."



San Gabriel / Pomona
Regional Center

CÁC BUỔI HỌP CỘNG ĐỒNG VỀ TRÌNH BÀY DỮ LIỆU CHỈ NGÂN SÁCH MUA DỊCH VỤ (POS) HÀNG NĂM 2025

Năm tài chính 2023-2024

SG/PRC sẽ tổ chức các buổi thuyết trình do ông Salvador Gonzalez, Giám đốc Ban Tiếp cận Dịch vụ và Công bằng, trình bày theo đòi hỏi của Đạo luật Lanterman, Bộ luật Tổ chức Phúc lợi (WIC) 4519.5, liên quan đến việc ủy quyền, sử dụng và chi tiêu Ngân sách Mua Dịch Vụ (POS) của mỗi trung tâm vùng liên quan đến độ tuổi của người tiêu dùng, chủng tộc hoặc dân tộc, ngôn ngữ chính và khuyết tật. Các buổi thuyết trình sẽ được tổ chức qua mạng. Xin hãy xem Lịch Chương Trình tại trang www.sgprc.org để có thông tin chi tiết. Chúng tôi hy vọng được gặp quý vị tại một trong các buổi họp này và mong muốn được nghe ý kiến đóng góp của quý vị. Nếu quý vị có bất kỳ câu hỏi nào, xin vui lòng liên lạc với ông Sal Gonzalez tại điện thư SGonzalez@sgprc.org.

NGÀY 6 THÁNG 3
THỨ NĂM
11 GIỜ SÁNG –
12 GIỜ TRƯA

CỘNG ĐỒNG NƠI TIẾNG TÂY BAN : Nhấn vào đường link Zoom
NHA/HISPANIC : ZOOM ID - 865 3741 9310
Sẽ có thông dịch bằng tiếng Tây Ban Nha. : Quét mã QR



NGÀY 13 THÁNG 3
THỨ NĂM
11 GIỜ SÁNG –
12 GIỜ TRƯA

CỘNG ĐỒNG NGƯỜI MỸ GỐC PHI CHÂU/DA ĐEN : Nhấn vào đường link Zoom
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Quét mã QR



NGÀY 20 THÁNG 3
THỨ NĂM
11 GIỜ SÁNG –
12 GIỜ TRƯA

CỘNG ĐỒNG CHÂU Á : Nhấn vào đường link Zoom
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Quét mã QR



Phiên dịch sẽ có sẵn bằng tiếng Trung, tiếng Hàn và tiếng Việt.

NGÀY 6 THÁNG 3
THỨ TƯ
7:15 GIỜ TỐI

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ/CUỘC HỌP CÔNG KHAI : Nhấn vào đường link Zoom
: ZOOM ID - 234 566 141
: Password: 916227



Thông dịch sẽ có sẵn bằng ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung, tiếng Hàn và tiếng Việt.

NGÀY 27 THÁNG 3
THỨ NĂM
11 GIỜ SÁNG –
12 GIỜ TRƯA

TẤT CẢ CỘNG ĐỒNG/DIỄN ĐÀN THÔNG TIN CỘNG ĐỒNG (CIF) : Nhấn vào đường link Zoom
: ZOOM ID - 865 3741 9310
: Quét mã QR



Thông dịch sẽ có sẵn bằng ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung, tiếng Hàn và tiếng Việt.

Với các ngôn ngữ khác, xin vui lòng liên lạc với các Chuyên gia LACC 7 ngày trước buổi họp: cô Tiffany Loong (909) 710-8827 hoặc cô Luz Rodriguez-Urbe (909) 710-8828.

"Một thế giới mà những người khuyết tật về phát triển có vô số khả năng và phát triển mạnh mẽ."

Huấn Luyện và Thuyết Trình Cộng Đồng



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Buổi Huấn Luyện về Giáo Dục Đặc Biệt 2025 dành cho Phụ Huynh/Người Chăm Sóc

Thuyết Trình bởi cô Nora Perez-Givens, Chuyên Gia Giáo Dục

Các buổi huấn luyện năm 2025 sẽ cung cấp phụ huynh những kiến thức cơ bản về Đạo Luật Giáo Dục dành cho Người Khuyết tật (IDEA), Mục 504 Đạo Luật Phục Hồi Chức Năng, Kế Hoạch Giáo Dục Cá Nhân (IEP), và các kỹ năng biện hộ để hỗ trợ khi biện hộ cho nhu cầu giáo dục của con họ.

Tất cả các buổi huấn luyện sẽ được tổ chức qua Zoom từ 11:00-12:00 trưa

NGÀY THÁNG 02	24	Thông Tin Cơ Bản về IEP
NGÀY THÁNG 03	24	Vận Động cho IEP - Giao Tiếp Hiệu Quả
NGÀY THÁNG 04	28	Hiểu Về Tài Liệu của Kế Hoạch IEP
NGÀY THÁNG 05	19	Xây Dựng một Kế Hoạch IEP Đầy Hỗ trợ
NGÀY THÁNG 06	23	504 so với IEP-Lựa chọn nào tốt nhất cho học sinh?
NGÀY THÁNG 07	28	Thông Báo về Biện Pháp Bảo Vệ Theo Thủ Tục
NGÀY THÁNG 08	25	Giải Quyết Nhu Cầu về Sức Khỏe Hành Vi & Tinh Thần
NGÀY THÁNG 09	22	Các Dịch Vụ Liên Quan đến Chương Trình IEP
NGÀY THÁNG 10	27	Công Nghệ Hỗ Trợ Các Chương Trình IEP
NGÀY THÁNG 11	17	Kỷ Luật Nhà Trường - Học Sinh Khuyết Tật

Tham gia

ID cuộc họp:
832 4440 8910

SCAN
ME



Mọi thuyết trình sẽ được phiên dịch cùng lúc sang năm ngôn ngữ chính: Tiếng Anh ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn, và tiếng Việt

Để biết thêm thông tin, xin liên lạc: Nora Perez-Givens tại ngivens@sgprc.org (909) 710-8820

"Một thế giới nơi những người khuyết tật phát triển có khả năng phát triển mạnh mẽ bất tận."



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025 Special Education Training for SG/PRC Staff

Provided by Nora Perez-Givens, Education Specialist

The 2025 training sessions will provide parents with the fundamental knowledge about Individuals with Disability Education Act (IDEA), Section 504 Rehabilitation Act, Individualized Education Plans (IEP), and advocacy skills to assist when advocating for their child's educational needs.

All trainings will be held via zoom from 11:00am-12:00pm

FEBRUARY	20	Basics regarding Educational Matters
MARCH	20	Understanding the IEP Document
APRIL	17	Development of a Supportive IEP
MAY	15	504 vs. IEP - Which is best?
JUNE	12	Special Education Timelines
JULY	17	Addressing Behavioral & Mental Health Needs
AUGUST	21	IEPs - Related Services
SEPTEMBER	18	IEPs - Assistive Technology
OCTOBER	16	School Discipline - Students with Disabilities
NOVEMBER	13	Terms to know and Education Resources

Join here

Meeting ID:
842 6621 4202

SCAN
ME



For more information, please contact: Nora Perez-Givens at ngivens@sgprc.org; (909) 710-8820 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816.

"A world where individual with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."

Huấn Luyện và Thuyết Trình Cộng Đồng



San Gabriel / Pomona
Regional Center

2025

Buổi Huấn Luyện Về Biện Hộ Giáo Dục

Xin mời quý vị tham dự buổi Huấn Luyện về Biện Hộ Giáo dục dành cho các cá nhân hiện đang trải qua quy trình Phòng Tiếp nhận SG/PRC do trung tâm vùng SG/PRC tổ chức. Chuyên gia về Giáo dục, Cô Nora Perez-Givens.

Nhân viên tiếp nhận có thể đã giới thiệu quý vị đến khóa huấn luyện này trước khi hoàn thành quy trình tiếp nhận của quý vị. Quý vị có thể liên lạc với điều phối viên tiếp nhận của quý vị để được giúp đỡ thêm về các mối quan tâm về giáo dục của quý vị.

Người tham dự sẽ nhận được thông tin về:

- ☑ Những hỗ trợ ở trường học cho học sinh khuyết tật ở mọi cấp lớp
- ☑ Hiểu biết về Kế Hoạch Giáo dục Cá nhân (IEP)
- ☑ Kế hoạch 504

Các khóa huấn luyện sẽ được tổ chức vào các ngày thứ Tư dưới đây từ 11:00 sáng đến 12:00 trưa



Ngày 12
Tháng Hai



Ngày 14
Tháng Năm



Ngày 13
Tháng Tám



Ngày 12
Tháng Mười Một

Tham gia qua Zoom

Bấm vào đây hoặc quét mã QR để tham gia qua Zoom

ID cuộc họp: 825 9114 5262

Quay số: +1 669 444 9171



Phiên dịch sẽ được cung cấp bằng Ngôn ngữ ký hiệu Mỹ, tiếng Trung Hoa, tiếng Việt và tiếng Hàn

Để biết thêm thông tin, vui lòng liên lạc với cô Nora Perez-Givens



(909) 710-8820



ngivens@sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center



LOS ANGELES COUNTY
DEPARTMENT OF
MENTAL HEALTH
better recovery. wellbeing

KHOA SỨC KHỎE TÂM THẦN

DMH hội thảo

SG/PRC HỢP TÁC VỚI SỞ SỨC KHỎE TÂM THẦN QUẬN LOS ANGELES TỔ CHỨC BA BUỔI HỘI THẢO CHO NGƯỜI LỚN VỀ CÁC CHỦ ĐỀ KHÁC NHAU VỀ SỨC KHỎE TÂM THẦN.

Tháng Một
(January)
2025



03 : 30
Chiều -
04 : 30
Chiều

Thứ 3
21/01/25

Các Chuyển
Đổi ở Tuổi Già

Bài thuyết trình này nói về những chuyển đổi ở tuổi già có thể ảnh hưởng đến cách chúng ta hoạt động và đưa ra các lời khuyên về cách duy trì quan điểm tích cực về bản thân, cảm thấy hài lòng về quá khứ và tận hưởng tối đa cuộc sống khi đối diện với những thay đổi này.

Thứ 5
23/01/25

Y tế, Sức khỏe
toàn diện và
An lành

Tìm hiểu cách thiết lập mạng lưới xã hội và sự hỗ trợ có thể mang lại lợi ích cho quý vị, bạn bè, gia đình và cộng đồng nơi quý vị sinh sống.

Thứ 3
28/01/25

Tìm Hiểu về các
vụ Lừa đảo,
Không trở
thành Nạn nhân

Bài thuyết trình này nói về nạn khai thác tài chính, xác định các kỹ thuật lừa đảo phổ biến, cách nhận dạng vụ lừa đảo và đưa ra các mẹo để ngăn ngừa và đối phó các vụ lừa đảo.

Bấm vào đây hoặc quét mã QR để
tham gia qua Zoom

ID cuộc họp: 820 5787 6699

Gọi số: 1-669-900-6833

Để biết thêm thông tin, xin vui lòng liên lạc:
Tiffany Loong, (909) 710-8827 or Luz Rodriguez-Urbe (909) 710-8828

Thông tin sẽ được trình bày bằng các ngôn ngữ sau: tiếng Tây Ban Nha, tiếng Hàn, tiếng Quan Thoại và tiếng Anh
Dịch thuật bằng ngôn ngữ ký hiệu Mỹ và tiếng Việt.

"Hợp tác, vận động và hỗ trợ các cá nhân có khuyết tật phát triển và gia đình của họ"



Thư Viện Diễn Đàn Thông Tin Cộng Đồng

2024
COMMUNITY
INFORMATION
FORUM

Thư viện Diễn đàn Thông tin Cộng đồng

Thư viện CIF của SG/PRC bao gồm các khóa đào tạo được cung cấp về nhiều chủ đề khác nhau trong năm 2023-2024. Các khóa đào tạo có phụ đề tiếng Anh, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung, tiếng Hàn và tiếng Việt và giọng lồng tiếng Tây Ban Nha.

Bạn có thể xem video đào tạo bằng phụ đề ngôn ngữ bạn muốn bằng cách sử dụng mã QR được cung cấp bên dưới và quay lại. Nếu bạn có bất kỳ câu hỏi nào, vui lòng liên hệ với các chuyên gia tiếp cận cộng đồng của Phòng Tiếp cận Dịch vụ & Công bằng của SG/PRC: Amos Byun, (909) 710-8815; Abyun@sgprc.org, Josie Martinez, (909) 710-8817; JMartinez@sgprc.org.

2023 CIF

1	• Chuyên gia pháp y & Hệ thống tư pháp pháp lý	1	• Tài nguyên thính học
2	• Quy trình kháng cáo (trước đây là Điều trần công bằng)	2	• Tổng quan về IEP
3	• Cách áp dụng "thực hành dựa trên bằng chứng" (EBP)	3	• Quy trình kháng cáo
4	• Tổng quát về lịch trình trong giáo dục đặc biệt	4	• Giải mã IBSP (Kế hoạch hỗ trợ hành vi cá nhân)
5	• Lựa chọn & các nguồn cung cấp về nhà ở	5	• Tài nguyên việc làm
6	• Các nguồn cung cấp dành cho người điếc và nghe kém	6	• Thuật ngữ từ A đến Z của IEP
7	• Thảo luận bản thân với lực lượng ứng cứu đến đầu tiên		

2024 CIF

Các đường link cho bộ sưu tập video CIF theo ngôn ngữ



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



WWW.SGPRC.ORG

Liên kết Trình chiếu Video của CIF theo Ngôn ngữ



CIF English :
<http://vimeo.com/showcase/cif-english>



CIF Spanish :
<http://vimeo.com/showcase/cif-spanish>



CIF Spanish Voice Over
with Spanish Subtitle :
<https://vimeo.com/showcase/10990450>



CIF Chinese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-chinese>



CIF Korean :
<http://vimeo.com/showcase/cif-korean>



CIF Vietnamese :
<http://vimeo.com/showcase/cif-vietnamese>



BAN TIẾP CẬN DỊCH VỤ VÀ CÔNG BẰNG

- ▶ SG/PRC tiếp tục năm thứ hai tổ chức **Hội Nghị Trao Quyền** cho các cá nhân và gia đình thuộc các đơn vị Dịch Vụ Cần Nâng Cao để cải thiện nỗ lực cung cấp dịch vụ cho các gia đình không dùng tối đa các dịch vụ của trung tâm khu vực và/hoặc các nguồn trợ giúp cộng đồng. Các chuyên gia của trung tâm khu vực SG/PRC và các Tổ Chức Cộng đồng (CBO) đã tổ chức những bàn giúp về các nguồn trợ giúp và chia sẻ tài liệu thông tin. Một số tổ chức cổ mặt gồm có:
 - Nhóm Tiếp Cận Cộng đồng SG/PRC
 - Chuyên Gia Nhà Ở SG/PRC
 - Chuyên Gia Việc làm SG/PRC
 - Chuyên Gia Sức Khỏe Tâm Thần SG/PRC
 - Sở Dịch Vụ Phát Triển
 - Văn Phòng Về Quyền Của Khách Hàng
 - Sở Sức Khỏe Tâm Thần Quận LA
 - Familas First
 - Tiếp Cận Phi Lợi Nhuận

BAN TIẾP CẬN DỊCH VỤ VÀ CÔNG BẰNG

- ▶ Trung tâm Khu vực SG/PRC cũng tổ chức **Hội Nghị Tự Quyết Định SDP** lần thứ hai vào ngày 10 tháng 10 năm 2025. Hội nghị được tổ chức cho các gia đình muốn tìm hiểu thêm về chương trình. Trên 400 người đã tham dự hội nghị và nhận được thuyết trình về các chủ đề :
 - Cung cấp Dịch Vụ trong SDP
 - Bắt đầu với SDP
 - Vai Trò của FMS (Công Ty Quản Lý Tài Chính)
 - Các Chiến lược Tuyển dụng người cho SDP
 - Các Thực Hành Kế Toán
- ▶ Năm 2023, nhóm SDP đã được nhập vào Văn Phòng Tiếp Cận Dịch Vụ và Công Bằng. Năm 2023, chương trình có 151 người đăng ký, tính đến năm 2025, chương trình có 339 người đăng ký.

Năm	Số Người Tham Gia	Đăng Ký	Tổng Cộng
2023	151	-----	151
2024	151	87	238
2025	238	87	339

Conferences 2025



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Get Connected.
Stay Connected.



**HỘI THẢO VỀ
TRAO QUYỀN**



[Register Here](#)

**WEDNESDAY
JUNE 18, 2025**

DOUBLE TREE BY HILTON
924 W. HUNTINGTON DRIVE
MONROVIA, CA 91016

**GIỜ: 9:30 SÁNG –
2:30 CHIỀU**

**SỐ NGƯỜI THAM DỰ CÓ GIỚI HẠN
NHẬN VÀO ĐÂY HOẶC QUÉT MÃ QR**

Ăn sáng và ăn trưa được cung cấp

để biết thêm thông tin, vui lòng liên hệ:
Gabby Leon (909) 710-8466 or
Michaelae Walker (909) 710-8660

DDS Department of
Developmental
Services

Hội thảo về Sự Trao Quyền thường niên lần thứ 2 của chúng tôi dành cho những người tham gia Các Dịch vụ Nâng cao là nơi để họp mặt với những người khác, học hỏi, phát triển và kết nối. Chúng tôi cam kết hỗ trợ các gia đình nhận thông tin về trung tâm khu vực, các nguồn lực chung và các tổ chức cộng đồng. Các chuyên gia của SG / PRC, những người tự biện hộ và các nguồn lực chung khác sẽ có mặt để cung cấp thông tin về các nguồn lực đang có sẵn.

Dịch vụ thông dịch sẽ được cung cấp bằng tiếng Tây Ban Nha, ngôn ngữ ký hiệu Mỹ, tiếng Đại Hàn, tiếng Việt, tiếng Trung Hoa.

www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center



Department of
Developmental
Services



**Hội nghị về
chương trình Tự
Quyết Định**

**THỨ SÁU, NGÀY 10 THÁNG 10
NĂM 2025**

9:00 giờ sáng - 3:00 giờ chiều

GIỚI THIỆU VỀ HỘI NGHỊ

Trung tâm Khu vực San Gabriel / Pomona xin mời quý vị tham dự Hội nghị Chương trình Tự Quyết Định thường niên lần thứ 2 tại Pacific Palms Resort. Hội nghị này dành cho các cá nhân được phục vụ bởi trung tâm vùng và gia đình của họ là những người muốn tìm hiểu thêm về Chương trình Tự Quyết Định SDP, hiện đang trong quá trình chuyển qua chương trình SDP, và những người đang tham gia chương trình SDP.

 **PACIFIC PALMS RESORT**
1 Industry Hills Parkway,
City of Industry 91744

 **BỮA**
Các bữa ăn sáng và
trưa sẽ được cung cấp

 **ĐĂNG KÝ**
[Xin bấm vào đây](#)
hoặc quét mã QR



Để biết thêm thông tin hoặc cần giúp đỡ về đăng ký, xin liên lạc:
cô Josie Martinez (909) 710-8817 jmartinez@sgprc.org hoặc cô Marilyn Carmona (909) 710-8816 mcarmona@sgprc.org

Phiên dịch sẽ có sẵn bằng Ngôn ngữ ký hiệu Mỹ, tiếng Trung Hoa, tiếng Đại Hàn, tiếng Tây Ban Nha và tiếng Việt.

Hội nghị này được tài trợ bởi DDS - Tài trợ Năng lực Văn hóa và Tiếp cận Ngôn ngữ và Quỹ SDP

Buổi Hướng Dẫn cho Gia Đình Mới

**San Gabriel/Pomona Regional Center**

BUỔI HƯỚNG DẪN CHO GIA ĐÌNH MỚI 2025

 **Giới Thiệu về Buổi Hướng Dẫn**
Xin chào mừng quý vị đến với Trung Tâm Vùng San Gabriel/Pomona! Chúng tôi xin mời các bậc phụ huynh, người giám hộ và người chăm sóc mới của trung tâm vùng tham dự buổi thông tin buổi sáng, tại đó quý vị sẽ tìm hiểu thêm về Trung Tâm Vùng San Gabriel/Pomona - SG/PRC, những điều quý vị có thể mong đợi trong những năm tới, gặp gỡ một số nhân viên của chúng tôi và nhận được các nguồn lực thiết yếu.

 **RSVP**
Quý vị cần phải đăng ký vì chỗ ngồi có giới hạn! Tối đa 3 người cho mỗi gia đình. Nhấn vào nút RSVP hoặc quét mã QR.

 **Quét mã**


 Mọi thuyết trình sẽ được phiên dịch cùng lúc sang năm ngôn ngữ chính: Tiếng Anh với ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn, và tiếng Việt.

DDS Department of Developmental Services

Chương trình này được bảo trợ bởi DDS - Trợ cấp về Tiếp cận Ngôn ngữ và Năng lực Văn hoá.
"Một thế giới nơi những người khuyết tật phát triển có khả năng phát triển mạnh mẽ bất tận."
www.sgprc.org

**San Gabriel/Pomona Regional Center**

BUỔI HƯỚNG DẪN CHO GIA ĐÌNH MỚI 2025

 **Giới Thiệu về Buổi Hướng Dẫn**
Xin chào mừng quý vị đến với Trung Tâm Vùng San Gabriel/Pomona! Chúng tôi xin mời các bậc phụ huynh, người giám hộ và người chăm sóc mới của trung tâm vùng tham dự buổi thông tin buổi sáng, tại đó quý vị sẽ tìm hiểu thêm về Trung Tâm Vùng San Gabriel/Pomona - SG/PRC, những điều quý vị có thể mong đợi trong những năm tới, gặp gỡ một số nhân viên của chúng tôi và nhận được các nguồn lực thiết yếu.

 **RSVP**
Quý vị cần phải đăng ký vì chỗ ngồi có giới hạn! Tối đa 3 người cho mỗi gia đình. Nhấn vào nút RSVP hoặc quét mã QR.

 **Quét mã**


 Mọi thuyết trình sẽ được phiên dịch cùng lúc sang năm ngôn ngữ chính: Tiếng Anh với ASL, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn, và tiếng Việt.

DDS Department of Developmental Services

Chương trình này được bảo trợ bởi DDS - Trợ cấp về Tiếp cận Ngôn ngữ và Năng lực Văn hoá.
"Một thế giới nơi những người khuyết tật phát triển có khả năng phát triển mạnh mẽ bất tận."
 www.sgprc.org

Thứ Bảy, Ngày 15 tháng 11 năm 2025

thời gian
10 giờ sáng - 12 giờ trưa

Địa điểm
75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766
Ưu đãi sáng nhẹ sẽ được cung cấp

Liên hệ với Nhóm Tiếp cận Dịch vụ và Công bằng để biết thêm thông tin hoặc hỗ trợ đăng ký:
Josie Martinez (Spanish) 909-710-8817
Amos Byun (Korean) (909) 710-8815
Tiffany Loang (中文) 909-710-8827
Luz Rodriguez-Urbe (Spanish) 909-710-8828

Community Events 2025



**Chương trình Hiệu Còi
Báo động Im lặng
MỘT NGÀY ĐẶC BIỆT ĐỂ GẶP GỠ
NHỮNG NGƯỜI ỨNG
PHÓ ĐẦU TIÊN**

Hãy tham gia cùng chúng tôi cho ngày "Silent Siren" thường niên lần thứ 4 của Sở Cứu hỏa Quận Los Angeles được tổ chức với sự hợp tác của Trung tâm khu vực San Gabriel/Pomona!

Gặp gỡ những người ứng cứu đầu tiên ở một nơi thân thiện với giác quan.

**NGÀY THỨ 7
NGÀY 12 THÁNG 4
NĂM 2025**

10 GIỜ SÁNG-1 GIỜ CHIỀU

Trung Tâm Khu Vực
75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CA 91766



Trung Tâm khu vực San Gabriel/Pomona sẽ cung cấp ăn trưa cho 400 người ghi danh đầu tiên
Để đăng ký, xin thăm trang web bit.ly/2025SirensOfSilence hoặc Quét mã QR

Để biết thêm thông tin, xin liên lạc:

- Kaelyn Floyd, LACoFD (213) 420-1500
- Josie Martinez, SGPRC (909) 710-8817



San Gabriel / Pomona
Regional Center

May 22, 2025

San Gabriel/Pomona
Regional Center
75 Rancho Camino Dr.
Pomona, CA 91766

**10:00AM to
12:00PM**

**Roundtable with
First Responders**
and San Gabriel/Pomona
Regional Center

You are invited! Join us for an in-person roundtable discussion regarding our partnership together on interactions for individuals with developmental disabilities and Autism. We would like to discuss best practices and tools that can be used such as the Blue Envelope Program and other resources.



Jesse Weller, Psy. D.
SG/PRC Executive
Director

Dr. Weller is the Executive Director of the San Gabriel/Pomona Regional Center, an agency dedicated to providing services and supports to individuals with developmental disabilities in the San Gabriel Valley.



Salvador Gonzalez
Director of Service
Access and Equity

Mr. Gonzalez is the Director of SAE within SG/PRC, a department committed to bringing awareness to the community about services offered through the regional center and making information accessible in various languages.

Click register button to sign-up for this in-person event or Scan QR code [Register now](#)

Light breakfast will be provided to those in attendance.

For more information, please contact Josie Martinez at jmartinez@sgprc.org; (909)710-8817 or Marilyn Carmona at mcarmona@sgprc.org; (909) 710-8816



"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive"

www.sgprc.org

Community Events 2025

San Gabriel / Pomona
Regional Center

SG/PRC XIN MỜI BẠN ĐẾN

**ĐÈN
MÁY QUAY
HÀNH ĐỘNG**

THỨ SÁU 4 GIỜ CHIỀU - 7 GIỜ TỐI
NGÀY 4 THÁNG 4 NĂM 2025

Chỉ dành cho những cá nhân trên 18 tuổi

75 RANCHO CAMINO DR.
POMONA, CALIFORNIA

Nhấn vào đây hoặc quét
Mã QR để Đăng ký vì chỗ
ngồi có giới hạn.

Một đêm thật vui, hãy đến với điệu nhảy đẹp nhất
THỨC ĂN VÀ UỐNG SẼ ĐƯỢC CUNG CẤP

San Gabriel/Pomona
Regional Center

ARTISAN
Fair and Market

Join us to shop unique, handmade and custom
made art, crafts & more from individuals served
by San Gabriel/Pomona Regional Center.

TUESDAY, SEPTEMBER 30TH
10:00 A.M. TO 12:00 P.M.

Support Local Artisans - Small
Businesses - Day Programs -
Community Partnership

SG/PRC Conference Rooms
75 Rancho Camino Dr., Pomona CA 91766

For more information, please contact:
Josie Martinez (909) 710-8817; jmartinez@sgprc.org or
Eliza Martinez at (909) 710-8506; emartinez@sgprc.org

BAN TIẾP CẬN DỊCH VỤ VÀ CÔNG BẰNG

- SG/PRC đã soạn thảo một bản hướng dẫn hỗ trợ hữu hình như một công cụ thông tin để cộng đồng chúng ta biết thêm về trung tâm vùng, truy cập thông tin về những chủ đề cụ thể, tìm được thông tin về những nguồn hỗ trợ bổ sung.
- Nhóm LACC tiếp tục dịch các ấn phẩm của SG/PRC; (128) các tài liệu chẳng hạn như truyền đơn cho cộng đồng, danh sách các buổi hội thảo, các khóa huấn luyện, những cuộc khảo sát, những tập sách nhỏ, và những bài thuyết trình đã được dịch sang tất cả những ngôn ngữ chính. Ngoài ra, nhóm LACC đã sắp xếp dịch vụ phiên dịch cho (66) buổi huấn luyện, thuyết trình, và hội thảo. 21 buổi họp tài trợ bởi LACC và 7 cuốn videos đầu về các chủ đề cho Thông Tin Cộng đồng.
- SG/PRC đã thành lập một nhóm hỗ trợ mới dành cho cộng đồng người khiếm thính. Bác sĩ chuyên khoa cho người khiếm thính (DHH) của chúng tôi cũng đã giới thiệu các khóa học Ngôn ngữ Ký hiệu Mỹ (ASL) miễn phí cho cộng đồng SG/PRC.
- Recite Me cung cấp khả năng truy cập web và thanh công cụ cho ngôn ngữ. Trung bình có 250 trang trên trang web SGPRC mỗi tháng được truy cập bằng thanh công cụ Recite Me.

Deaf and Hard of Hearing Supports & Training



San Gabriel / Pomona
Regional Center

YOU'RE INVITED!
**DEAF PLUS
SOCIAL GATHERING**

Let's come together to connect, celebrate, and build community!

 **SOCIALIZING & COMMUNITY**
 **FOOD AND GAMES**
 **ICE CREAM**
 **RESOURCE PRESENTATION FOR DEAFPLUS SUPPORT**

DEAFPLUS INDIVIDUALS AND FAMILIES ARE WELCOME!
PLEASE, SGPRC FAMILIES ONLY
EVENT IS 18+ ONLY
FOR MORE INFORMATION, CONTACT [JESSICA WILSON](#) AT (909) 710-8823

 **SATURDAY**
May 17, 2025

 **11:00AM-1:00PM**

 **PATIO OF GOOD
STEWARDS CHURCH**
2701 S. Woodgate Ave.
West Covina, CA 91792

**JOIN NOW OR
SCAN QR CODE**







San Gabriel / Pomona
Regional Center

**American Sign
Language Classes
for Beginners**

For SGPRC Families and
Individuals Served



**September
2025**

Please join us in the month of
September as we begin a series of
beginner ASL Classes for SG/PRC
Families and Individuals Served.
Attendees can expect to learn the
following:

- ✓ Getting others attention
- ✓ Greeting Signs
- ✓ Daily Needs Signs
- ✓ Food Signs
- ✓ Family Signs
- ✓ Pain Signs
- ✓ Emergency Signs

For questions and inquiries,
please contact:
Jessica Wilson
Deaf and Hard of Hearing Specialist
jwilson@sgprc.org
(909) 710-8823 (voice and text)

This event is funded by DDS-LACC Funds.

**Every Tuesday
in September**

 **9/02 - 9/30**
 **10:30 AM - 12:00 PM**
 **Zoom**

**Click here to register or
Scan QR Code**





SPOTS ARE LIMITED

DDS Department of
Developmental
Services

"A world where individuals with developmental disabilities have endless possibilities and thrive."
www.sgprc.org

Hướng dẫn về các nguồn hỗ trợ

Năm ngôn ngữ chính là:

- Tiếng Anh
- Tiếng Tây Ban Nha
- Tiếng Trung Hoa
- Tiếng Hàn
- Và tiếng Việt



**Hướng Dẫn
Về Các Nguồn
Hỗ Trợ từ**
Trung tâm Vùng
San Gabriel/Pomona

"Một thế giới nơi những cá nhân có khuyết tật phát triển có những vô hạn khả năng và phát triển mạnh mẽ."

 San Gabriel/Pomona
Regional Center

909•620•7722
WWW.SGPRC.ORG

Những Đề Nghị và Kế Hoạch của SG/PRC nhằm Đẩy Mạnh Sự Công Bằng



- ❖ Dùng những đề nghị và nhận xét từ các buổi họp cộng đồng để gây thêm cảm hứng và định hướng tiến trình của SG/PRC tiến tới sự công bằng.
- ❖ Tiếp Tục Hỗ Trợ Các Cộng Sự Về Công Bằng.
- ❖ Tiếp tục tiếp cận tất cả các sắc tộc để tăng số người được phục vụ.

Những Đề Nghị và Kế Hoạch của SG/PRC nhằm Đẩy Mạnh Sự Công Bằng

- ❖ SG/PRC sẽ tiếp tục đăng lên trang web và làm cho có sẵn các Hợp Đồng Mua Dịch Vụ (POS) mới nhất cũng như bản tóm tắt về lựa chọn dịch vụ POS được sắp xếp theo nhóm tuổi, bằng tiếng Anh, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Trung Hoa, tiếng Hàn và tiếng Việt.

Các Buổi Họp Với Cộng Sự Về Công Bằng 2024-2026



San Gabriel/Pomona
Regional Center

Equity Partner Meetings

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2024!

Meetings will be from 10:30am-12:00pm

March
21st

Virtual

June
13th

Virtual

Sept.
12th

Virtual

Nov.
21st

In-Person
SG/PRC-Room C

Zoom: 859 8740 7095
Passcode: 867477

Come and join our Equity Meetings!

If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.



We look forward to seeing you!



75 Rancho Camino Dr
Pomona, CA 91766



Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8823



www.sgprc.org



San Gabriel/Pomona
Regional Center

EQUITY PARTNER MEETINGS

Join SG/PRC's Service Access and Equity Team
for quarterly meetings in 2025 & 2026!

Meetings will be held virtually from 10:30 a.m. to 12:00 p.m.

Thursday, September 11th

Thursday, December 4th

Thursday, March 12th

Thursday, June 11th

Come and join our Equity Partner Meetings!
If you are one of SG/PRC'S Equity Partners, we invite you to join the Service Access and Equity team at SG/PRC for business relationship building, networking, sharing resources, community engagement discussions, sharing outreach opportunities and more.

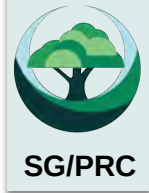


For more information, contact
Community Outreach Specialists:
Josie Martinez (909) 710-8817
Amos Byun (909) 710-8815

MEETING ID: 851 1701 5053
PASSCODE: 043446

www.sgprc.org

Connect through www.sgprc.org



San Gabriel / Pomona
Regional Center

Translate 

 Transparency

How Do I 

About Us

Individuals & Families Served

Service Providers

Resources

News & Events

search



< I am terrific.
I am fabulous.
I am me!



Nhận Xét & Thông Tin từ Cộng Đồng

SG/PRC cần làm việc gì khác đi ?

SG/PRC cần tiếp tục thực hiện điều gì hiện đang có hiệu quả?

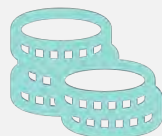
Để cung cấp thêm nhận xét mà có thể giúp SG/PRC trở nên công bằng hơn, dùng đường nối này để gửi nhận xét:

[Dữ Liệu Chi Tiêu Ngân Sách Mua Các Dịch Vụ Năm tài chính 2024-2025 \(FY2025\) – Fill out form](#)





San Gabriel / Pomona
Regional Center



Cảm ơn quý vị đã tham gia buổi thảo luận về
Dữ Liệu Chi Tiêu Mua Dịch Vụ cùng chúng
tôi.



Nếu quý vị có thêm ý kiến, muốn chia sẻ,
vui lòng liên lạc với chúng tôi.



Salvador Gonzalez, Giám Đốc Ban SAE
Email: SGonzalez@sgprc.org / Phone:
(909) 710-8814